

# الاسرائيليون عرضوا والفلسطينيون رفضوا انسحاباً من أراضي ملائقة في الضفة

يتمثل في إعادة الانتشار في مساحات يعتقد بها ومتجاورة وفي وقف النشاطات الاستيطانية. ونسبيت "نيويورك تايمز" الى مسؤول اميركي كبير ان جزءاً من مهمة روس في المنطقة يتمثل في تقويم "مدى واقعية هذا العرض" الاسرائيلي.

## زيارة موردخاي

ومسألة الانسحاب من الضفة ستكون احد المعاور التي سيبحث فيما وزیر الدفاع الاسرائيلي اسحق موردخاي مع المسؤولين الاميركيين في واشنطن التي وصل اليها امس. واجتمع عقب وصوله مع روس وتبادل الرأي وإيه في حجم الانسحاب. واوضح التلفزيون الاسرائيلي ان وزیر الدفاع افتقر ان يصل حجم الانسحاب الى ١١ في المئة من مساحة الضفة شرط الفاء المرحلة الثالثة من إعادة الانتشار في الضفة.

وسيجتمع موردخاي ايضاً مع نظيره الاميركي وايل كوهين ومع وزيرة الخارجية مادلين اوبرايت ويسieten معهما الى مسألة إعادة الانتشار في الضفة، في الاقتراح الاسرائيلي لتنفيذ القرار الدولي رقم ٤٥٣ المتعلق بالانسحاب من جنوب لبنان، وخطوة تحدثت اليها الاسرائيلي والحفاظ على تفوقه النوعي. وقالت الادارة الاميرالية انه قد يتطلب ايضاً ان تمول الادارة الاميريكية منظمة أخرى لصاروخ "ديتس" المضاد للصواريخ الذي لا يزال قيد التطوير. ويصل روس اليوم الى اسرائيل حيث سيلتقي نتنياهو ثم ينتقل الى رام الله للقاء عرفات. وابدي مسؤولون شوكهم في امكان نجاح مهمة المنقذ الاميركي وخذروا من خطورة تفاهم الوضع وافجاراتها في المنطقة نتيجة تغير عملية السلام وانهيارها. وقالت وزيرة التعليم العالي الفلسطينية الدكتورة خنان شراوي ان موقف نتنياهو وحكومته يضع الادارة الاميركية امام تحد حقيقي من حيث صدقتها في عملية السلام ورعايتها لها والضمانات التي قدمتها الى الجانب الفلسطيني، وذكرت بان المبادرة الاميركية يجب ان تقوم على انسحاب اسرائيلي من الضفة ومن كل المناطق وال نقاط العسكرية وهذا يعني الانسحاب من تسعين في المئة من الضفة على ثلاثة مراحل.

وفي المقابل كرر النواب المتشددون في "جبهة ارض اسرائيل" البرلمانية تهدیدهم باسقاط حکومة نتنياهو اذا ادخلت تعديلاً طفيفاً جداً على حجم الانسحاب من الضفة. واعتبروا ان حجم التسعة في المئة للانسحاب "كبير جداً".

(وص ف، رویترز، أ ش أ)

قبل ساعات من وصول المنسق الاميركي لعملية السلام السفير دنيس روس الى الشرق الوسط لبدء مهمة تحرير المفاوضات بين الفلسطينيين والاسرائيليين، افادت تقارير ان اسرائيل خفت موقفها المتشدد في ما يتعلق بانسحاب قواتها من الضفة الغربية وعرضت حلولاً وسطاً لتجنب اثارة مواجهة مع واشنطن. لكن السلطة الفلسطينية ظلت تشکك في نجاح مهمة روس.

ونشرت صحيفة "نيويورك تايمز" ان رئيس الوزراء الاسرائيلي بنیامین نتنياهو اقترح في رسالة خطية وجهها الى الرئيس الاميركي بيل كلينتون حلّ وسطاً لانسحاب من الضفة. وقالت: "يعرض الاقتراح على الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات مزيداً من الاراضي الملائقة وهو ما يحل شكوى رئيسية الفلسطينيين الذين يقولون ان اسرائيل تعرض عليهم مساحات مغروزة من الاراضي". وأضافت: "نتنياهو يتحدث الان عن الانسحاب من مناطق بشكل يجعل عرفات مسؤولاً عن مساحة من الاراضي اكبر تلائقةً تبدو مثل دولة في طور النشوء بدلاً من مجرد مناطق معروفة تتمتع بالحكم الذاتي متباينة في احياء الضفة". وأشارت الى ان هذا الاقتراح نوش ايضاً في اتصالين ماتفاقين بين كلينتون ونتنياهو يوم الخميس والسبت.

وفي القدس اكد مسؤول اسرائيلي ان تل ابيب ابلغت الى واشنطن استعدادها لان تعرّض على الفلسطينيين مساحة من الاراضي المقلوبة بدلاً من مساحة اكبر ولكن مجردة ومتناولة من الاراضي. وقال المسؤول الذي اشتهر عدم ذكر اسمه: "هناك حديث عن تعويض الفلسطينيين (الفلسطينيين) عدم قدرة اسرائيل على اعطائهم مزيداً من الاراضي وهو ما تعتبره اسرائيل خطراً على امنها، باعطائهم اراضي متملة".

ونقلت الاداعة الاسرائيلية عن "مصادر رسمية" ان اسرائيل ستتوافق على حجم انسحاب

ترواح نسبته بين عشرة و١١ في المئة. وقالت مصيدة "ماريف": ان نتنياهو مستعد لانسحاب من عشرة في المئة من اراضي الضفة. وسئل الناطق الاعلامي باسم رئيس الوزراء بيفيد بارابلان عما اذا كانت نسبة التنسع في المئة هي اقصى ما يمكن ان تنسحب منه اسرائيل، فأجاب: "لا اريد ان اقول ان هذا امر لا سبيل للمرونة فيه (ولكن) ليس هناك عرض اسرائيلي في شأن نسبة اكبر".

ورفض مستشار الزعيم الفلسطيني نبيل ابو ردينة هذه المقترفات قائلاً ان نتنياهو يحاول

"المناوراة" قبل زيارة روس. ولاحظ ان المبادرة او الافكار التي سطرها الولايات المتحدة لن

بعض كثيراً عمما يتعدد في وسائل الاعلام الان، اي ١٣ في المئة. وذكر بان الموقف الفلسطيني

## باريس عن غالى من باريس:

# وضع الحكم في خدمة الشجاعة

و قبل ان يتولى غسان تويني ادارة النقاش قال: "ان حضرة الامين العام وانا دبلوماسيان من صنف خاص لانتا جئنا الى الدبلوماسية من الصحافة (...)" وعليه فهو يجيد ملكة حسن التخلص مما تكن الاسئلة صعبة. وثمة من يقول ان الامين العام للأمم المتحدة سباقا دفع شيئا غاليا لمواصفة الشجاعة".

ولاحظ تويني في مداخلته "مفارة تكمن في ان جمعية المقادس الداعية الى المحافظة كانت احمد مدرستين علمت في اواخر القرن التاسع عشر اللغة العربية فيما كان الجميع يتكلم التركية، وهي ساهمت في اعادة احياء العربية وتعليمها وتخرج دفعات عديدة من النخبة. والجمعية ذاتها تدعى اليوم الامين العام للفرنكوفونية للتحدث عن التحديات التي تواجهها هذه المنظمة".

واشار جددا بشجاعة غالى حين دافع عن القانون بعيد مجرزة قانا، مؤكدا انه كان مثالاً لتوظيف الحكمة في خدمة الشجاعة متمنيا ان ينصفه التاريخ. وقبل الافساح في المجال للأسئلة اهدى النائب تمام سلام الى غالى درع جمعية المقادس. وكان السفير عادل اسماعيل والدكتور عبد الحميد الحدب وعامر الداعوق القوا كلمات ترحيب بغالى وتويني.

حضر عدد من السفراء العرب المعتمدين في باريس وفي مقدمتهم اللبناني ناجي ابي عاصي وال سعودي فيصل الدخيلان والقطري عبدالرحمن الخليفي والليبي الدكتور عبد السلام التريكي والقائم بالاعمال العراقي جواد العزاوي وسفير الجامعة العربية محمد طرابلس ورئيس محمد العالم العربي كميل كتابا والمدير العام محمد بنونة والعميد ربيعون اده وادوار صوما وفارس الرغبي وحکمت قصیر ومحمد المشنوق وعبدالكريم ابوالنصر ونقولا الفرزلي وعثمان العائدي وجورج زوين وفينوس خوري - غاتا وعدد كبير من المهتمين.

باريس - من جورج ساسين: اشاد الامين العام للفرنكوفونية الدكتور بطرس غالى امس بدور لبنان الفاعل في منظمة الدول الفرنكوفونية واحتضانه القيمة التاسعة لهذه المنظمة في بيروت سنة ١٤٠٠.

وابدى في محاضرة بعنوان "الافرنكوفونية والدول العربية" القالما في باريس وأدارها غسان تويني بدعوة من جمعية اصدقاء المقادس وحضور النائب تمام سلام "قافلة الباغ جراء السياق المترعرع للعملية الاسلامية في الشرق الاوسط"، مؤكدا ان من واجبه كأمين عام للفرنكوفونية "دعم كل الجهد الذي يبذلها المجتمع الدولي من اجل التطبيق الكامل لقرار مجلس الامن الرقم ٤٦ الذي ينص على الانسحاب الإسرائيلي غير المشروع من الجنوب المحتل".

وفي رد على سؤال قال غالى: "ان الدور الذي تضطلع به المنظمة هو توعية الرأي العام الدولي. والمشكلة الحقيقة في غالى الاحيان هي ان ثمة نزاعات لا تم ويل الافساد على هذا القرار الدولي واظهار ما يعيشه الشعب اللبناني في هذه المنطقة، تكون حققا شيئاً مهماً".

واقتصر عن تقديم النصح في هذا الموضوع لظفه في الام المتحدة كوفي انان معبرا عن نيته زيارة لبنان الشهر المقبل والقيام بـ "الحج" الى قانا.

الي ذلك، نوه الامين العام للفرنكوفونية بدعوة رئيس مجلس النواب نبيه بري الى تحويل المنظمة الى مجال للتعاون الاقتصادي والسياسي بين الدول الاعضاء بهدف المساعدة في القضاء على اسباب التي تعيق نموا الاجتماعي والاقتصادي. وانطلاقا من ذلك تمت الدعوة الى قمة على مستوى وزير الاقتصاد في الدول الفرنكوفونية في موعدا خالل نيسان ١٩٩٩.

وتطرق غالى الى مكانة الفرنكوفونية في الدول العربية بشددا على دورها في خلق جو من التعاون القائم على التنوع الثقافي والتعدد اللغوي. وأكد ان العربية والفرنسية لغتان عالميتان تحضان على التسامح واحترام الآخر".

# مجلس جامعة الدول العربية اختتم دورته الـ ١٠٩

## دعوة الى رفع فوري للعقوبات عن ليبيا وقلق من التعاون التركي - الاسرائيلي

وزير الخارجية الموريتاني الذي تحظى بلاده بصفة مراقب، وممثل لليبيا التي ليست عضوا في الشركة.

وقال وزير الخارجية اللبناني فارس بويز اثر اللقاء الذي عقد في مقر السفارة الجزائرية في القاهرة انه تقرر عقد اجتماع للدول العربية الاعضاء في بيروت لاعداد ورقة عمل عربية تقدم الى مؤتمر الشركة المقرر عقده في باليارمو في جزيرة صقلية الايطالية في الرابع من حزيران المقبل والخامس منه.

(و ص ف)

### تفتيش المواقع الرئاسية العراقية يبدأ اليوم وستون خبريراً في الاسلحة وصلوا الى بغداد

الجريدة في العراق.

وفي هذا الاطار، صرح الناطق باسم وزارة الداخلية الكيندي ميشال كليبر ان رجال الجمارك الكينديين وصلوا في حال استئثار لمواجهة احتلال استيراد ممتلكات يمكن ان تتحملي عصبة الجمرة القاتلة أو "انتراس". وقال ان الدرك الملكي الكيندي وجهاز استخبارات الامن الكيندي يعملان بالتعاون مع زملائهم في دولة اخرى في هذه القضية.

واستقبل وزير الخارجية العراقي محمد سعيد الصحاف نائب المدير العام لمكتب الشرق الاوسط في وزارة الخارجية اليابانية تارو ايشيشيشي الذي اوضح ان بلاده ترغب في زيادة التعاقدات بين الجانبين على كل المستويات للعودة بالعلاقات الثنائية الى مستوياتها السابقة.

الحجاج الایرانیون

في النجف، وبعد عشر سنين من انتهاء الحرب بين العراق وايران، يعود الاف الحجاج الایرانیون الى العراق حيث من الصعب العثور على غرفة شاغرة في المدينة المقدسة لدى الشيعة.

فعلى مدخل فندق زمز، وهو افضل فنادق مدينة النجف على مسافة ١٦٠ كيلومترا جنوب بغداد، ترتفع لافتة كتب فيها باللغة الفارسية: "يرحب الزوار الكرام ترك الاشياء الثمينة في الاستقبال". ويقول نائب مدير الفندق عبد علي خط: "لقد وضعنا اللافتات بالفارسية منذ شهر او شهرين لأن غالبية زوارنا هي من الایرانیين. انا سرتقبل الكثير من طلبات الجزء من مجموعات من الایرانیين الى درجة اتنا وجدنا انفسنا مضطرين الى تحويلهم الى الفنادق الأخرى في المدينة".

في مسقط، دعا السلطان قابوس بن سعيد لدى استقباله وزير العدل العراقي شبيب المالكي "القيادة العراقية الى مواصلة التعاون مع الامم المتحدة لتخفيض حدة التوتر في المنطقة والتعجيل في رفع المعاناة عن الشعب العراقي الشقيق التي طال أمدها".

(و ص ف ، روپرز)

دعا أمس مجلس جامعة الدول العربية في ختام اجتماعاته في القاهرة على مستوى وزراء الخارجية في اطار دورته الـ ١٠٩، "الم المتقدمة الى "التعليق الفوري" للتدابير التي اتخذتها مجلس الامن الدولي بموجب القرارين ٧٤٨ و٨٣٢ ضد ليبيا، وذلك الى حين فصل محكمة العدل الدولية في القضية" التي قدّمتها لها طرابلس.

وكانت المحكمة اعلنت في نهاية شباط اتها صحة النظر في الشكوى الليبية على واشنطن ولندن اللتين تطالبهما بتسليم اثنين من مواطنينا متهمين بالتورط في تفجير طائرة ركاب اميريكية فوق لوكربي في اسكتلندا عام ١٩٨٨ اسفر عن مقتل ٢٧ شخصا.

وأكد الوزراء العرب "حق ليبيا في الحصول على تعويضات مناسبة للأضرار والخسائر المادية والبشرية (... ) الفادحة التي تلحق بها من جراء العقوبات المفروضة عليها" منذ ١٩٩٦ في اطار حظر جوي وعسكري".

تركيا

وكروا دعوة أقرّة الى إعادة النظر في تعاونها العسكري مع اسرائيل ، وابدوا "قلق من تبني التعاون العسكري بين تركيا واسرائيل لما يشكله ذلك من خطر وتهديد للامن القومي العربي".

كما أبدوا قلقهم من استمرار تركيا في اقامه المسود على نهر دجلة والفرات من دون التشاور مع العراق وسوريا، مشددين على حقوق سوريا وال العراق في مياه النهرين، داعين الحكومة التركية الى الدخول في مفاوضات ثلاثة في أقرب وقت ممكن للتوصل الى اتفاق نهائى "لوقف ادانة تضمن حقوق البلدان الثلاثة".

وحضوا الدول العربية على " إعادة النظر في تعاملاتها مع الدول التي تنفذ المشاريع التركية على التهرين".

ایران

وطالبوا طهران بـ "وقف اقامة منشآت تهدف الى تغيير التركيبة السكانية" لجزر طنب الكبرى وطبع الصحراء وايو موسى البارتية التي تطلّ على مياه النهرين، داعين من جانب واحد فيها. ودعوا طهران إلى "ابقاء الوسائل السلمية لحل النزاع وفق القانون الدولي ومن خلال محكمة العدل الدولية" ومحضوا بـ"الامارات تأييدهم "المطلق" لكل الاجراءات التي تتخذها لاستعادة سيادتها على الجزر.

وكانت حكومتا ایران والامارات بدأتا عام ١٩٩٥ محادثات في قطر لحل النزاع الا انها لم تسفر عن اي نتيجة. وترید طهران حصر المحادثات في ترتيبات ادارة شؤون ابو موسى التي كان يديرها البلدان بموجب اتفاق يعود الى ١٩٧٣.

القدس

وندد مجلس الجامعة بالمارسات الاسرائيلية المادفة الى تمويد القدس وطمس معالم العرقية الاسلامية والمسيحية ولاستمرارها في سياسة الاستيطان في جبل أبو غنيم، وما تقويه من حفريات قرب المسجد الاقصى وتحت اساساته مما يهدد بانهياره. ودعا المنظمات الدولية الى الضغط على اسرائيل للتوقف عن هذه الممارسات.

الشركة الاوروبية - المتoscipie

وصرح وزير الخارجية الجزائري احمد عطاف ان مسيرة الشركة الاوروبية - المتoscipie تشهد "فتوراً، مشيرا الى "تراجع وتحفظ" في الموقف الاوروبي من عملية السلام ومشكلة الارهاب".

وقال في اجتماع حضره وزراء من الدول العربية الاعضاء في الشركة على هامش اعمال مجلس الجامعة: "هناك حاليا فتور في ما يخص مسيرة الشركة على رغم التموجات والامال في الجانبين". وأضاف عطاف الذي تتولى بلاده تنسيق مواقف الدول العربية الاعضاء في الشركة: "هناك خلل في التوازن بين الجانبين العربي والاروبي في ما يتعلق بالملفات الامنية والسياسية، فالدول الاوروبية تركز على ثلاثة ملفات هي المخدرات والمجرمة والجريمة المنظمة، وعلى رغم تقدير الدول العربية لانشغال اوروبا بها، فإنه لا يعقل التركيز على هذه الجرائم بينما يترك الجانب المهم وهو الصراع العربي - الاسرائيلي وتعذر العملية السلمية التي لها تأثير اعم واسع على الامن والاستقرار في المتوسط كله (...)".

"نحن كعرب لا نقلل اهمية الملفات الثلاثة التي تناح علينا اوروبا، (لكننا لاحظ) تراجعا وتحفظا اوروبا عندما يتعلق الامر بالجمود في عملية السلام". وتسائل: "كيف يعقل الحديث عن جزئيات الامن في المتوسط من دون الحديث عن هموم العرب في الصراع العربي - الاسرائيلي".

والى العطف، شارك في الاجتماع وزراء خارجية مصر وسوريا وتونس وليban والاردن والمغرب ورئيس الدائرة السياسية في منظمة التحرير الفلسطينية فاروق القدوسي، وكذلك

## ایران تؤكد تعرض حجاجها

### لمضائقات من "عناصر مشبوهة" في السعودية

تقوم بما بعض عناصر متعدبة في تلك البلاد سترار من العلاقات الوثيقة بين البلدين العظيمين ایران والملکة العربية السعودية". وأضاف: "حاولنا دوماً من خلال النقاش ومن خلال تحقيق الفقاهة مع السلطات السعودية المختصة تأدية المناسك الدينية بأسلوب يتفادي إيجاد المشاكل. وفي مقابلة نتظر من الحكومة السعودية ان تكون يقطة وتنعمن استمرار الاستفزازات التي تقوم بها بعض العناصر".

وشهدت مناسك الحج في السنوات السابقة خلافاً بين ایران وال سعودية على حق الحاج ایرانيين في تنظيم تجمعات سياسية في تند للظرف الذي تفرضه السعودية في هذا المجال. الا ان تصريحات المسؤولين ایرانيين الكبار هذه السنة اتسمت بالمهادنة عاكسة تحسناً في العلاقات بين الدولتين بعد عشر سنين من التوتر.

ونشرت الصحف السعودية ان اكثر من ٦٠٠ الف حاج وصلوا الى السعودية لاداء فريضة الحج السنوية في مكة والتي تبدأ في السابع من نيسان.

(و ص ف، رویترز)

وصل وزير الداخلية الیراني عبدالله نوري الى جدة للقاء المسؤولين الكبار في المملكة العربية السعودية بدعاوة من نظيره السعودي الامير نايف بن عبدالعزيز.

وتأتي هذه الزيارة في الوقت الذي شكت طهران من ان الحجاج اليرانيين في السعودية يتعرضون لمضايقات وانهم اجبروا في بعض الحالات على الخروج من المسجد النبوي في المدينة المنورة.

وكانت وكالة الجمهورية الاسلامية للانباء "ارنا" اليرانية نقلت عن رئيس بعثة الحج اليرانية حجة الاسلام محمد محمدري ريشمري انتقاده "المضايقات التي تعرض لها حجاج ايرانيون من بعض العناصر الشبوهة المختلفة في المسجد النبوي". ونبت الى تقارير ان بعض العناصر المشبوهة قامت بانتظام في الاباما الاخيرة باهانة حجاج ايرانيين في المسجد النبوي واصدرت عنوة نسخاً من القرآن وكتب ادعية كانت في حوزتهم. وفي بعض الحالات اجبرت حجاج ايرانيين على مغادرة المسجد النبوي".

وبنت اذاعة طهران ان ريشمري حضر السلطات السعودية على ان تكون يقطة في مواجهة افعال تستهدف اشاعة الفرقه"

## الفلسطينيون والاسرائيليون اقحموا الوقت

### في سلسلة خلافاتهم الطويلة

انضم هذا الأسبوع إلى سلسلة الخلافات الفلسطينية - الاسرائيلية خلاف جديد - قد يتعلّق بالتوقيت الميفي.

فقد اعلنت اسرائيل ليل السبت الماضي بدء العمل بالتوقيت الصيفي بتقدیم الساعة ٦٠ دقيقة، في حين لم تأخذ السلطة الفلسطينية خطوة مماثلة. ما ادى الى اختلاف في التوقيت الفلسطيني عن التوقيت الاسرائيلي ٦٠ دقيقة كانت له انعكاسات مركبة في الكثيرون من الاحيان على حياة الفلسطينيين وخصوصاً اولئك الذين لا يزالون يعيشون تحت السيطرة الاسرائيلية كما في القدس الشرقية او الذين تربطهم اعمال بالدولة العربية.

ومع ذلك فإن الآف العمال من المناطق الفلسطينية الذين يعملون في اسرائيل خسروا ساعة من النوم إذ بات عليهم ان يبكروا في النهوض ليتحققوا بأماكن عملهم حسب التوقيت الاسرائيلي. كما تأثر بعض عمليات المصارف والقطاعات الاقتصادية والتجارية الفلسطينية بفعل الاختلاف في التوقيت.

وقال محمود أبو التين المدير في البنك التجاري الفلسطيني في مدينة رام الله في الضفة الغربية ان هذا الاختلاف "اثر كثيراً على عمليات المقاومة ونقل الشيكات" واضطر المصرف الى اجراء تعديلات في دوام العاملين لديه في هذه الاشتباكات من أجل "التعامل مع الطرف الآخر في الوقت المناسب". ورأى أن "المصلحة العامة الفلسطينية تتطلب مستقبلاً ان يكون هناك انسجام بين التوقيت الفلسطيني وتوقیت الطرف الآخر".

وعزا الصناعي مازن سنقرط "الرباكات" التي واجهها رجال الاعمال والاقتصاديون الفلسطينيين الى ارتباط الاقتصاد الفلسطيني الى حد كبير بالاقتصاد الاسرائيلي، فأثار الاختلاف في التوقيت على عمليات اخراج البضائع الواردة إلى المناطق الفلسطينية من المرافق والجمارك الاسرائيلية وعلى مواعيد العمل بين رجال الاعمال من الطرفين. الا انه وصف اعتماد السلطة الفلسطينية توقیتاً صيفياً خاصاً بمناطقها بأنه "شكل من اشكال الاستقلال" التي يتاجب معها الجميع لما تحمله من معان".

وفي القدس الشرقية المحتلة قال فلسطينيون انهم يذكرون التوقيتين إذا سئلوا عن الوقت أو لدى الاقتفاق على موعد.

وقال المقدسي أبو درويش انه عندما يتصل بإسرائيليين تربطه بهم علاقات عمل لتحديد موعد معهم فأنه هؤلاء يقولون له "الساعة كذا بتوقیتنا وليس بتوقیتم".

ورداً على سؤال عن موعد لقاء الامين العام للامم المتحدة كوفي انان ومسؤول ملف القدس في اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير الفلسطينية فيصل الحسيني قال مسؤولاً في "بيت الشرق" في القدس الشرقية: "ال السادسة والنصف بتوقیت فلسطين".

ويعود تقلید التوقيت الفلسطيني الى زمن الانتفاضة التي استمرت ست سنوات إذ كانت قيادتها الموحدة تحدد توقيتها خاصاً للفلسطينيين مختلنا عن توقيت اسرائيل. وكثيراً ما حصل خلال الانتفاضة ان تعرّض فلسطينيون لعقاب عند المواجر الاسرائيلية عندما رأى الجنود ان الساعات التي يحملونها مطبوبة على التوقيت الفلسطيني.

(و ص ف)

## طرابلس تستعد لمحاكمة ٨ مسؤولين اميركيين

لondon - و ص ف، رویترز - نقلت هيئة الاذاعة البريطانية "بي بي سي" امس عن التلفزيون الليبي الثالث أن محكمة في طرابلس تستعد لمحاكمة المدير السابق لوكالات الاستخبارات المركزية الأمريكية "سي اي اي" وليم كايسى بتهمة القتل لدوره في الغارات الأمريكية على طرابلس وبنجازي في نيسان ١٩٨٦ . وأوضح التلفزيون أن المحكمة ستحاكم ايضاً سبعة أميركيين بينهم الكولونيال أوليفر نورث. وكانت طرابلس أعلنت في تشرين الأول ١٩٩٧ نيتها احالة ثمانية أميركيين على المحكمة بينهم مستشار الرئيس السابق رونالد ريفان لشؤون الأمن القومي جون بويندكستر دورهم في الغارات على طرابلس وبنجازي.

## مقتل ٤ اسلاميين ورائ في الجزائر

الجزائر - و ص ف، رویترز، أ ش - نشرت صحيفة "الذبر" الخاصة امس ان الجيش الجزائري قام بحملة تشويش قرب العاصمة بعد موجة شنه اسلاميان مسلحان الاثنين على حاجز عسكري. في حين قالت صحف اخرى ان قوى الامن قاتلت ليل الاثنين - الثلاثاء ثلاثة اسلاميين مسلحين في منطقة الشليف وواحداً قرب القل في الساحل الشرقي.

وعثر على رائ مذبوحاً بدماء ططف في منطقة فريندندي في جنوب غرب البلاد.

وفي الضاحية الغربية للعاصمة قرب المحميات خرج "ارهابيان" من الفاحة قربة الساعة ١٤,٠٠ بالتوقيت المحلي الاثنين واطلقوا النار على حاجز للجيش مما ادى الى جرح شخصين.

وقال سكان ان قوى الامن شنت ايضاً عملية جديدة في العاصمه في المحاري بين هي باب الواب وبوزريعة التي يستخدمها اسلاميون وقتلها الجيش مرات عدة.

ومن المقرر ان يبدأ غداً وفدي كبير من ارباب العمل الفرنسيين زيارة تستمر اربعة أيام للجزائر. في حين يصل وزير الصناعة والطاقة الاسباني على رأس وفد من رجال الاعمال في زيارة رسمية تهدف الى تعزيز التعاون الاقتصادي بين البلدين.

ورد وزير الزراعة اللبناني شوقي فاخوري ان الدول الاعضاء في "الفاو" لا تعبيش "منفصلة عن العالم وتزيد تنسيق عملها لادارة مسألة التهار الدولية". واضاف: " علينا ان نستوحى الاتفاقيات الدولية. اتنا من الدول الاكثر حاجة الى معايدة من هذا النوع" ، مذكراً بـ"الجفاف الذي تشهده المنطقة وندرة المياه".

وأسف طاشلار لأن موقف نظيره اللبناني "يعكس افكاراً سياسية في اجتماع فني محض" ، وأكد ان "تركيا ستقوم في هذه الحال باعادة تقويم المفاوض".

ورفض أكثر المشاركون تسعير المياه في الاستخدام الزراعي خشية أن يشكل ذلك سابقة تمدد تسعير المياه الدولية أو العابرة الحدود. وقال رئيس الوزراء السوري محمد الرغبي لـ"النهار" ان تسعير المياه "غير وارد". بينما قال رئيس قسم السياسات الزراعية في إقليم الشرق الأدنى لـ"الفاو" الدكتور ضياء كمال عبدو ان "الفاو" تدري مزيداً من الدراسات "عفراة آثار استخدام اسلوب التسعير مستقبلاً" ، مشدداً على أن هذا "المفهوم لا يدخل ضمن نطاق المياه الدولية أو المشتركة" بل ضمن "سياسة زراعية داخلية".

وأبلغ وزير الزراعة العراقي عبد الله حميد التكريتي الى "النهار" إن "الفاو" اتخذت إجراءات سريعة لمكافحة آفة الدودة الحلوונית التي ظهرت في العراق وأن دورات اجريت في الدول المجاورة لتدريب الفنين على تشخيص الآفة والتحرك سريعاً لمكافحتها.

# سفر المراوي والحريري فرصة للتبريد برى: الموضوع ليس الزواج المدني بل جدار برلين الطائفي

الشرعية في المجلس الإسلامي الشيعي الأعلى هذا المشروع "رفضاً باتاً" ودعوتها إلى سحبه من التداول مذررة من "تنافيه مع العقيدة الدينية وتمديده الوفاق الوطني".

ومع هذه "الجبهة" على محور رئاستي الجمهورية والحكومة كانت لرئيس مجلس النواب نبيه بري انتطاعات بدا فيما مدافعاً بهدوء عن مشروع الزواج المدني ومتقدماً ردود الفعل عليه.

وقد اعتبر ان الزواج المدني "يؤخذ ذريعة لتتوتير الاجواء" والموضوع ليس موضوع الزواج المدني بمقدار ما هو من نوع المس بجدار برلين الطائفي داخل لبنان. وبرر ذلك بالاشارة الى وجود اقتراح قانون لكتلةحزب السوري القومي الاجتماعي حول الزواج المدني "يتجاوز ما طرح في مجلس الوزراء" وحول الى الحكومة ولجنة الادارة والعدل منذ ١٩٩٧/٧/١٦ ولم تقم الفضة". علماً ان بري وصف كلام البطريرك الماروني الكاردينال مار نصار الله بطرس صفير عن وجوب الغاء الطائفية من النفوس قبل النصوص بأنه "كلام جيد"، موضحاً ان تشكيـل الهيئة الوطنية للغاء الطائفية السياسية يلعب دوراً في هذا الاتجاه معتبراً ان هذه الهيئة "تحتاج الى ٣٠ او ٤٠ سنة وهي تقدم آراء وافكاراً يمكن ان تساعـد على تخفيف الجو الطائفي شيئاً فشيئاً".

وسط طفيان المواقف والتحركات العربية والإقليمية والدولية المتصلة بموضوع القرار ٤٤٥ والاحتمالات التي يواجهها الجنوب وعبره لبنان بأسره، بدا طبيعياً ان تتراءج الضجة الداخلية حول مشروع الزواج المدني الاختياري لتتقدم عناوين اخرى واهتمامات جديدة.

ولكن العامل الاساسي الذي فرض تراجع الضجة وانحسار السجالات الاعلامية يتمثل في دوران الوسطاء الذين عملوا على ايجاد مخرج للخلاف بين رئيس الجمهورية الياس المراوي ورئيس الوزراء رفيق الحريري في حلقة مفرغة، وهو الامر الذي حتم ارجاء طرح اي حلول واقتراحات الى ما بعد عودة الحريري من فيينا التي بدأ زيارته الرسمية لها امس، ويتوقع ان يطول غيابه خارج لبنان الى الثالثة اذ سيتوجه بعد فيينا الى فرنسا ومنها الى المملكة العربية السعودية ليعود الملك فهد بن عبد العزيز.

وتصادف عودته الى بيروت موعد سفر الرئيس المراوي الى ابوظبي في زيارة تستمر يومين يدشن خلالها المبنى الجديد للسفارة اللبنانية هناك.

وستشكل هذه الفترة فرصة تلقائية لسحب ملف الزواج المدني من التداول السياسي الحار وخصوصاً بعدما اكتملت دورة ردود الفعل عليه وكان آخرها امس رفض الهيئة

## اسرار الآلهة

**مسؤول حكومي كان وراء العودة المفاجئة لمرجع ديني من الخارج عقب تصويت مجلس الوزراء على مشروع الزواج المدني.**

**من المسؤول؟**  
**يرافق الحديث عن امكان تعديل مزدوج للمادة ٤٩ من الدستور تحرك نيابي معارض للطعن به لدى المجلس الدستوري.**

**لماذا؟**  
**لواحظ ان وزيراً حزبياً لم يظهر منذ مدة طويلة في اي برنامج تلفزيوني.**

# زعيم الحزب الاشتراكي الألماني في بيروت: السلام يتطلب "براغماتية" ونموًّا اقتصادياً رئيس الحكومة: لا تعاون أمنياً مع إسرائيل في غياب السلام

يرافقني مهمتي بوضع أساس للتعاون الاقتصادي ولعلاقات اقتصادية تربط البلدين وهذا لا يدعو إلى التعجب لأن رجال الأعمال وجدوا بذلك وهذا هو هدفهم، هذا التعاون بين البلدين سوف يساعد المنطقة الاقتصادية كما يساعد على تثبيت الحياة السياسية واستقرارها، إن الالمان يعلمون هذا لا يهدفون إلى تحسين موقفهم ولا يأخذون مكان الولايات المتحدة إنما نؤمن أنه بالمساهمة في المجال الاقتصادي نشيع مناخاً ملائماً لنحو اقتصادي في هذه المنطقة.

إن ما قاله دولة الرئيس عن السلام يجعلنا نأمل ويبعث ان جعل غيرنا يأمل في هذا، وأنا أعي تماماً دقة الوضع في المنطقة كما أعي وجود مشاكل عددة ناجة في معظمها من اختلاف الأيديولوجيات وهذا يجب الا يجعلنا نغض النظر عن الواقع، والمطلوب هو بعض البراغماتية لاحقان السلام، ومن يظن ان اتفاق اوسلو لم يعد مما خطط، انه يجب ان يأخذ في الاعتبار ان الاستثمارات الاوروبية في المنطقة تتطلب أيضاً شروطاً سلمية، ان اوروبا تود ان ترى المنطقة مزدهرة اقتصادياً، وانا اطلع بكثير من التفاؤل الى زيارتي لهذا البلد، وادو ان اتحدث مع الوفد المرافق في العقود الجامزة للتوفيق والانجازات التي تم في هذا المجال."

فإن وجد اتفاق سلام نستطيع من خلال هذا الاتفاق التعاون في مجالات عدة ويكون الأمن واحداً منها، أريد أن يكون هذا واضحاً في مناسبة زيارتكم لنا واريكم ان تعطوا انتا نبذل ما في وسعنا للتوصل الى اتفاق سلام شامل مع إسرائيل حتى تتمكن المنطقة بأكملها من العيش سلاماً (...).

## شروع در

ورد شروعدر كلمة بالألمانية ترجمت فوراً إلى اللغة الإنكليزية وجاء فيها: "انا مسرور جداً للقائمين، الذي اعي تماماً ما لهذا البلد من خصارات وتقاليد، وما لمدهم المدينة من أهمية وقد عانت كثيراً من الحرب، انا أتون من المانيا ونعرف جيداً من خلال تاريخنا مدى الالم الذي تحملتموه ورغبتكم في السلام عادلاً وشاملاً، وان تنسحب إسرائيل من اراضينا ومن الجولان المحتل، وقد اعلنت إسرائيل الموجدة في لبنان وراسلنا لتوقيع اتفاق سلام مع إسرائيل خلال ثلاثة أشهر من العمل تحويل اتفاق اوسلو الى انجاز ناجح انا اميأ متأكداً من ان لدى الجميع الرادة والنية الطيبة وسيبذل ما في وسعة للتوصل الى المدف المرجو.

ان عملية إعادة الاعمار التي انطلقت بما معبرة جداً وافتقد ان يزيد احقاق

السلام في المنطقة يجب ان يدعم هذا

السلام عبر دعم هذه العملية وعمليات معاونة

آخر في المنطقة، ان الوفد الاقتصادي الذي

المانيا، وأعتقد انك تفهمنا جيداً وتفهم حيناً للعيش سلام، نحن نريد ان نرى اطفالنا واحفادنا يكررون ويزهرون الى المدارس بسلام، وندو ان نعيش سلام ولا نريد ان نرى ثواباً اكبر وحرباً، ونسمع حالياً ان إسرائيل مستعدة بالقرار ٤٤٥ الذي صدر قبل ٢٠ سنة وكانت ضده، نريد ان نرى تنفيذ هذا القرار واسناب القوات الإسرائيليية من اراضينا، الا ان إسرائيل تناولت اخطاء صورة غير واضحة عن الوضع في لبنان واريكم ان تعلموا انتا شعب مسلم، وندو ادخال السلام في كل ارجاء لبنان والمنطقة كلها، ونريد ان يكون هذا السلام عادلاً وشاملاً، وان تنسحب إسرائيل من اراضينا ومن الجولان المحتل، وقد اعلنت إسرائيل تريدين ان تكون مسؤولين امامها من هيأة تحالفنا في الانسحاب من كل الارجاء (...) ١٩٦٧ ومن كل الارض اللبنانيية (...)"

إسرائيل تريدين ان تكون مسؤولين امامها وهذا ما لا يمكننا القيام به وهنا الاختلاف بين ما نقوله وما تقوله ان ما نقوم به هنا هو مسؤوليتنا وارتها وسياستنا، وما لم يكن ثمة اتفاق سلام بيننا وبين إسرائيل فهي لا تستطيع ان تطلب من لبنان اي تعاون أمني،

بدأ أمس زعيم الحزب الاشتراكي الديموقراطي الألماني المرشح لمنصب المستشارية ورئيس مجلس الشيوخ الألماني "البوندسترات" غيرهارد شروعدر زيارة بيروت برفاقه فيما وفد اقتصادي كبير، وشرع لتوه في محادلات مع المسؤولين تتناول افاق عملية السلام ومисيرة الاعمار في لبنان، وأكد غيرهارد ان تحقيق السلام في لبنان والمنطقة "يتطلب بعضاً من البراغماتية لأن المشاكل الموجدة في المنطقة ناتجة من اختلاف الأيديولوجيات". وشدد على ان "السلام يتطلب النمو الاقتصادي"، موضحاً ان بلاده لا تختلف من وراء ترکتها الى أخذ مكان الولايات المتحدة.

وشرح رئيس الوزراء رفيق الحريري للائز الألماني الموقف اللبناني من الاقتراحات الاسرائيلية الأخيرة، فأعلن انه "في ظل غياب اي اتفاق سلام بين لبنان وإسرائيل لا تستطيع إسرائيل ان تطلب هنا اي تعاون أمني وإذا ارادت الانسحاب فسنكون مسؤولين أمام شعبنا وامام مجلس النواب فقط ولن تكون مسؤولين أمام إسرائيل".

وكان شروعدر وصل الى بيروت الاولى بعد الظهر على رأس وفد اماني اقتصادي كبير في زيارة رسمية تستمر حتى غد وتنتقل محادلاته عملية السلام في المنطقة وميسرة الاعمار في لبنان.

واستقبل الوفد الألماني في المطار رئيس اللجنة التنفيذية للشؤون الخارجية النائب علي الخليل مثلاً رئيس المجلس نبيه بري ومدير العلاقات العامة في المجلس محسن السيد والسفير الألماني بيتر ويتين.

وصرح شروعدر اثر وصوله: "ان زيارتي للبنان هي لأسباب اقتصادية، ونحن نعرف في المانيا ان ميسرة الاعمار التي تصل اليوم في لبنان مهمة جداً وهناك من هم مهتمون في بلادي بهذه المسيرة".

وزار الوفد الاقتصادي المرافق لشروعدر رئيس الوزراء في القصر الحكومي، وفي الاولى والنصف وصل شروعدر الى القصر الحكومي والتقي الحريري مدة نصف ساعة قبل ان يقيم رئيس الوزراء في دارته في قريطم مأدبة غداء تكريماً للوفد حضره الوزراء فؤاد السنيورة، هاغوب درمجيان، بشارة رمهج، نديم سالم، ياسين جابر وباسم السبع وعدد من النواب وسفراء اجانب وعرب وشخصيات نقابية واقتصادية ومنية واعلامية.

## الحريري

والقى الحريري كلمة بالإنكليزية قال فيها: "ان السيد شروعدر هو ضيف مميز، أرحب به في لبنان البلد الذي من بأوقات عصيبة نتج منها خراب كبير كما حصل في

## نشاط عادي في الصنائع قبل السفر الى فيينا الحريري بحث ووزير العمل في احياء مؤشر الاسعار حردان: الزواج المدني من ركائز الاصلاح السياسي

### الكتلة الوطنية

ثم استقبل الحريري وفداً من حزب الكتلة الوطنية برئاسة أمينة العام ابراهيم اسطفان الذي صرخ على الاخير: "نطرقنا الي موضوع المجرمين وتوفير الاموال الازمة"، واطلعوا الرئيس الحريري على انه في حدود تقديم المشاريع اللازمة الى مجلس النواب لاقرارها وایجاد التمويل اللازم لعودة المهرجين، وتناولنا بناءً على الحال مسبقاً ان يكون هناك تسهيلات للمزارعين والصناعيين الصغار في تسليمهم الاموال الازمة لدعم اوضاعهم وآشغالهم (...)"

وتطرقنا الى الموضوع الزواج المدني الاختياري وكان هناك تفاوت على ان توقيت هذا الطرح قد لا يكون ملائماً ونحن نشاطر دولته هذا الرأي باعتبار انه يجب ان ينصب اهتمامنا بصورة اساسية على تنفيذ القرار ٤٤٥ وهو امر اساسى وجوهمى لاستقلال لبنان وسياسته والوحدة الوطنية، فيما يهمنا ويهم دولة الرئيس هو تأكيد كل ما هو مرتبط بالوحدة الوطنية الداخلية التي تدعم حقنا في تنفيذ القرار ٤٤٥ من دون قيد او شرط".

وسئل توضيح الملحوظات التي ادل بها الحزب في لقاءه والوزير جنبلاط حول المبالغ المخصصة لبعض المشاريع ولا تؤمن عودة المجرمين، فأجاب: "ما طرحناه مع الوزير جنبلاط قائم، وقد توضح لنا

قبل سفره الى النمسا أمس عقد رئيس الوزراء رفيق الحريري

اجتماعاً مع وزير العمل اسعد حرдан. وصرح حردان على الاخير: "بختنا في تشكيل مجلس إدارة المؤسسة الوطنية للاستخدام والاسراع في تشكيل الهيئة الجديدة للضمان الاجتماعي لأن الهيئة الحالية استثنائية، كما بختنا في توقيت البحث فيها في مجلس الوزراء وارسلها الى مجلس النواب، كما تناولنا موضوع احياء لجنة المؤشر".

وسئل: ما هو المؤشر السياسي في البلد؟ فرأى ان "المؤشر جيد، وبالنسبة الى الزواج المدني فهو مشروعنا حزب منذ ٥٠ سنة، ونرى ان ذلك ركيزة من ركائز الاصلاح السياسي في البلد ويخفف من الواجب للطائفية ويرفع معيار المواطنة ويساهم في الفاء الطائفية".

وهل يتحمل ان يطرح موضوع الزواج المدني مجدداً في مجلس الوزراء؟ فاشار الى: "ان الرئيسيين (المراوي والحريري) هما القائمان على المؤسسات وهمما ادرى بالموضوع. اما بالنسبة الى رأي البعض في ان توقيت البحث في الموضوع غير ملائم فنحن نحترم هذه النظرية ولكن الموضوع طرح ونقاش والرؤساء في كل موقعهم حرماء على الاستقرار والسلم الاهلي، والاختلاف في وجهات النظر يحترم، وما هو مطروح يبحث فيه في إطار عمل المؤسسات بما يخدم المصلحة العامة".

## اطلع من حلو على لقائه وبشار الاسد

### الجميل: استمرار الوضع على حاله يؤسس لازمة صراعات طائفية

وأكيد ان اللبنانيين يطمحون الى تحقيق الوفاق الحقيقي في ما بينهم واعادة بناء المؤسسات الوطنية على اساس من الديموقراطية والحرية معتبراً ان هذه الامور لا تتم الا اذا سامح جميع اللبنانيين في مسيرة بناء الوطن، وهذا الامر غير حاصل في الوقت الراهن (...). ورأى الجميل ان موضوع الزواج المدني اثير لانها الناس عن القضايا الاساسية التي يتخبط بها لبنان في الوقت الراهن، وشدد على ان الدولة اجهزة عن معالجة قضايا اساسية يشكو منها لبنان مثل تحرير الجنوب والاواعض الداخلية نتيجة غياب الوفاق الوطني والخلل في المؤسسات الوطنية والمؤسسات الاقتصادية الذي ينبع بالآخر العاوب (...).

### موضع وشخصيات في بكركي: "ترويكا" عنوان مذهبى واضح

استقبل البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير امس في بكركي، النائبة نائلة مغوض، وهي صرحت على الاثر: "طبعاً الموضوع البرز هو موضوع الزواج المدني، وأكدت للبطريرك انه اطلقاً من طبيعة نضالي، انا مع حرية بيق، ولكن السؤال يبق: لماذا طرح هذا الموضوع الان؟ ومن حكم لم يسع الىفاء الطائفية السياسية، بل يمارس كل يوم ممارسات مذهبية والترويكا اليوم عنوان مذهبى واضح، وكل الممارسات اكانت في الدارة، او في الحكم، وفي الوزارات، ممارسات طائفية ومذهبية لكل ادارة وزراة وكل القرارات المهمة في الحكم، وممارسات طائفية ومذهبية وممارسات تتنكر لكل قواعد الديموقراطية والحرية في لبنان، من هنا يحق لنا طرح السؤال من أين جاء هذا الوجي المفاجئ لطرح هذا الموضوع؟ وبالنسبة الي، اي موضوع يسبب ارباكاً في الوفاق الوطني، انا ضد، وهذا مبدأ لا اتساحمل فيه. ثم هناك الكثير من القرارات الحكومية تأتي تناقض الوفاق الوطني بدءاً بقانون التجنيس، وعدم السعي الى عودة المهرجين، وموضوع الزواج المدني الذي طرح في شكل يصب في خطر الوفاق الوطني، وفي اعتقادى ان الوفاق الوطني هو المدف الاول لكل تصرفاتنا، ومن غير المسموح ان يكون هناك خطاب سياسى يتغير كل يوم، فالحكم هو استمرار، ورؤبة مستقلة للبنان وكتت اتفنى لو كان لدى الحكم في لبنان رؤية امارسة الديموقراطية والحرية، والوفاق الوطني على نظامنا الديموقراطي، ولكن وباً للاسف، لهذا نعارض ولكن لا يجوز ان نرمي اليوم مشروع كهذا في التداول. ولكن الحقيقة، هذا هو المستوى الذي وصلنا اليه اليوم، من هنا ارى القضية غريبة عجيبة وخصوصاً ان طروحات وخصوصاً ان طروحات كهذا تأتي في وقت تتزامن فيه انتخابات رئاسة الجمهورية، وهو استحقاق اساسى لمستقبل لبنان، لا بد من وضعها في خلفية تمديد او لا تمديد. ولدى الكثير من المسؤوليات عن خلفية هذا الطرح الان. وتناولت النائبة معرفة الغاء الى ماذا بطريركية.

وكذلك استقبل البطريرك الامين العام السابق لـ"كاريتاس فرنسا" ميشال فوكو وقرinetته يرفقهما الرئيس السابق لـ"كاريتاس لبنان" المطران سمير مظلوم. وترأس الاجتماع الشهري للنواب العاملين للبطريركية.

### نشاط عادي في الصنائع (تنمية)

جانب كبير منه من دولة الرئيس اقله بالنسبة الى اراده دولة الرئيس ونباته المنحبة على تأمين المبالغ، وعلينا ان نؤكد ان المسؤولية مشتركة مع كل مؤسسات الدولة ولا تقع على عاتق الرئيس الحريري وحده. وتعتبر اتنا كلنا مفتين بوعدة المهرجين". وعن الانتخابات البلدية قال: "لسنا من دولته ان انتخابات البلدية حاصلة ونحن سنبشر استعداداتنا للمشاركة فيها".

ثم استقبل رئيس الوزراء السفير اليمني محمد احمد المتوكل الذي اوضح انه نقل الى الحريري دعوة لزيارة اليمن من رئيس الوزراء اليمني فرج بن غانم وقد قبل الحريري الدعوة على ان يحدد موعدها في وقت لاحق. كما استقبل السفير الجزائري الحسن بوفارس. واجتمع بالمين العام لوزارة الخارجية ظافر الحسن الذي قال ان البحث تنال تناول تناقص زيارة الامين العام للامم المتحدة كوفي انان للبنان واتفاق الشركة مع الاتحاد الاوروبي.

### بري في "لقاء الاربعاء": الغا الطائفية طويل الامد

كتبت ريتا شراره: هل طوي الملف - الخلاف المنشروع قانون الاحوال الشخصية الاختياري الذي قدمه رئيس الجمهورية الياس المراري؟. سؤال ياتت ر بما الاجابة عنه من الماضي وخصوصاً ان الاشارات التي بدأت تصدر عن الجهات الرئاسية ويتناقلها الاعلام تصب في اطار التهدئة التي يفرضها اولاً التقني السوري "سحب كل مشروع خلافى من التداول لأن مسيرة السلم الاهلى والاستحقاقات الدستورية المقلقة في حاجة الى توافق اللبنانيين كلهم" (كلام نائب الرئيس السوري عبد الحليم خدام لوفد من "المجامعة الإسلامية" الثالثة) ومن ثم غياب رئيس الحكومة رفيق الحريري اياماً فضلاً عن الايصالات التي ادل بها رئيس مجلس النواب نبيه بري امس امام نواب استقبلهم في اطار "لقاء الاربعاء" الأسبوعي. قال بري ان الهدف من طرح مشروع قانون رئيس الجمهورية ليس تحقيق الزواج المدني فحسب بل الوصول الى الغاie الطائفية السياسية. الا ان الربط بين الموضوعين، يقول بري، ادى الى نشوء ذلك الماحظ الذي اصطدم به الجميع، اذ ان اتون الطائفية مشروع طويل الامد ولا يمكن تفريغه في فترة تقل عن ٤٠ او ٣٠ سنة. الا انه يفترض ان تؤلف من الان هيئة وطنية تحضر الاجواء الملائمة فلا يبدأ لبنان من الصفر ادا اراد بعد سنة مثلاً، ان يلغي الطائفية السياسية. واكدا ما يقوله البطريرك الماروني مار نصر الله بطرس صفير انه يجب الغاء الطائفية من التفاصيل اولاً قبل التوصيف، مشيراً الى انه لا بد من البدء للتوصيل الى اقتلاعها من النفوس. وعرج بري في حديثه الى النواب على الاقتراح الذي كانت "الكتلة القومية السورية الاجتماعية" تقدمت به الاربعاء ١٦ تموز ١٩٩٧ عن "الاحوال الشخصية الاختيارية" كاشفاً ان الاقتراح شامل وانه احاله على اللجنة التابعة للادارة والعدل مشارياً انه لم يثر اي ضجة اجتماعية. وسأل لماذا اثار مشروع رئيس الجمهورية تلك الضجة كلماً. بإزاء ذلك، ستمتد الى الظهور ملفات قديمة - جديدة وقد تمهيل الاجواء الداخلية لبعتها.

- في انتخابات البلدية والاختيارية: بحث بري بعد ظهر الثلاثاء في هذا الاستحقاق مع نواب كتلته التابعة مؤكداً لهم ان انتخابات ستجرى لا مجال، وانه بات ضرورياً ان يتم اعداد الماكينات الانتخابية. وهو طلب الى نوابه ان يؤلفوا لبيان توزع مهام العمل ميدانياً في

## الاسكان اقرت مادتين من الاجارات والاعلام درست الوضع "المعقد" للبريد

اما بالنسبة الى البريد فالقضية صعبة ومعقدة. اذ ان الوزارة حتى اليوم لا تزال تضع صيغة للتقرير النهائي الذي طلب منها لترفعه الى مجلس الوزراء كي يصار الى اعادة الابنية والى تقديم ما يلزم من موظفين الى وزارة البريد. وقدمنا المدير العام للبريد ان موازنته كانت ١٧ ملياري واصبحت ١٦ ملياري. فتحن اليوم نرى ان الوضع في السابق كان عكس ما هو اليوم ونستطيع القول ان وزارة الماتف والبريد مهمة جداً ولما مردود ماي."

### الاسكان

وأقرت اللجنة النيابية للاسكان والتعاونيات وشؤون المهرجين المادتين ١٠ و ١١ من مشروع القانون الوارد بالمرسوم رقم ١١٧١١ الرامي الى وضع قانون للايجارات كما وردتا على ان تعاد المادة ١٢ من المشروع بحيث يضاف اليها نص المادة ١٦ من قانون المؤسسة العامة للاسكان. وستعقد اللجنة اجتماعاً آخر الاسبوع المقبل.

## الم الهيئة الشرعية في المجلس الشيعي: الزواج المدني يهدد الوفاق الوطني

اكدت الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى رفضها مشروع الزواج المدني "مخالفته جوهر عقيدة المسلمين وايمانهم الديني". معتبرة انه "حدث توترة خطيرة في الوضع الوطني العام". احتملت الهيئة امس برئاسة رئيس المجلس الشيخ محمد مهدي شمس الدين واصدرت البيان الآتي:

"تداول علماء الدين في الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى مشروع قانون الحوال الشخصية المدني (الزواج المدني) من حيث أساس مشروعيته الدينية ومن حيث الشكل كما تداولوا التفاصيل التي اثارها طرح هذا المشروع بمدفء اقراره قانونياً.

وتبيّن لذلك تقرر ما يأتي:

اولاً - تؤكّد الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى الموقف الثابت الرافض رفقاً ببيان مشروع القانون المدني للحوال الشخصية الاختياري والذي تداول ذكره وسائل الاعلام باسم الزواج المدني، مخالفته جوهر عقيدة المسلمين وايمانهم الديني.

ان هذا الموقف هو الذي اتفقت عليه واتخذته جميع المراجع الدينية في لبنان. وهذا يقضي بضرورة سحب المشروع المذكور من التداول.

ثانياً - تعتبر الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى عن استغرابها لعدم استجابة الجهات ذات العلاقة في الدولة حتى الان هذا الموقف الواحد للمراجع الدينية اللبناني في امر يتعلق بجوهر مسؤولية هذه المراجع عن الایمان الديني والحوال الشخصية الشرعية للبنانيين.

ثالثاً - تؤكّد الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى ان امراً بهذا المستوى الفائق من الخطورة لا يمكن ان يكتسب اية شرعية قانونية ما دام يتنافي مع العقيدة الدينية ويهدد الوفاق الوطني.

رابعاً - ترفض الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى الدعاء ان قانون الحوال الشخصية المدني (الزواج المدني) المفترض يعزز التلامم الوطني او يحقق السيادة الوطنية لانه لا يستند الى حقيقة ثابتة ولا يقوم على رؤية موضوعية عميقة وشاملة. وان هذا المشروع احدث توترة خطيرة في الوضع الوطني العام.

خامساً - توجه الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى نظر الجميع الى ان لكل قلق من حقول الحياة العامة مراجعه التي تتولى شؤونه، وللحلل الديني متخصصوه ومراجعةه التي تمثل الناس وتبيّن عن كيونتهم وتصونها، وهي مسؤولية لا يمكن التخلّي عنها او التناهو عنها.

ان المراجع الدينية اللبنانية ومؤسسات اللبنانيين الدينية كانت دائمآ ولا تزال وستبقى تتصل باعلى درجات الامانة والمسؤولية عن سلامة لبنان وسيادته ووحدة شعبه ومؤسساته وكرامته، وهي شمان لكل ذلك، ولم يحدث اطلاقاً ان فرط هذه المرجعيات في شيء من ذلك".

## بعد ترؤسه اجتماعاً لمحافظي المناطق المر يلزم باجراء الانتخابات البلدية: ٢٤٣١٦ حزيران

اكد وزير الداخلية ميشال المر ان في مجلس الوزراء، وهي لا تعود الى قرار من وزير الداخلية او اقتراح من المحافظ، ان القانون الجديد نص على ان يتحدد عدد المختارين في بيروت والمدن الكبرى اي مراكز القضاية والمحافظات بمرسوم في مجلس الوزراء، وفي الجلسة المقبلة او التي بعدها تكون حدتنا العدد النهائي لكل مدينة كم مختاراً فيها.

وكرقم اولى مجموع البلديات هناك نحو ٦٥ بلدية سترجع الانتخابات فيما في المراحل الثلاث ونحو ١٣٠ مختار، هناك نحو ٨٠ بلدية في الشريط المحتل لن يكون فيها انتخابات ١٥٠ ومختراراً في الشريط المحتل لن يتم انتخابهم لأن القانون وضع نصوص خاصة بهم. ستكون شحادة والمفتش العام لقوى الامن الداخلي العميد رفيق حاد و مدير مكتب الوزير العقيد خليل اي راشد.

استمر الاجتماع حتى الرابعة قال المر على انthere: "الاجتماع كان مخصصاً للاطلاع على التحضيرات التي اصبحت في مراحلها النهائية والتي تمكن وزير الداخلية من توجيه الدعوة الى اجراء الانتخابات، فاطلعنا كل محافظ على التفاصيل المتعلقة باسمه القرى واعداد الناخبين ليحدد عدد المختارين وعدد الاعضاً لكل بلدية وهذا سيكون في قرار دعوة الناخبين الذي سيوجه قبل شهر من تاريخ الانتخابات".

واضاف: "وكما كان مقرراً ستكون المرحلة الاولى من الانتخابات في ٢٤ ايار والثانية في ٣ منه والثالثة في ٧ حزيران، اما في ما يعود الى القرى التي ننشئ فيها بلدات مستقلة، وفي ضوء هذه الافتراضات الفنية التي تأخذ بعض الوقت، اي في خلال شهرين ستكون منتهية ولن نجري فيها انتخابات في ايار وحزيران وتركت لما بعد فصل الصيف".

وسئل هل حدث اي محافظة سترجي في كل مرحلة من مراحل الانتخابات؟ فقال: "بالنسبة الى بيروت لن تكون الانتخابات في ٢٤ ايار بحسب زيارة الرئيس الفرنسي جاك شيراك. اما بقية المحافظات فتحدد على ضوء الجمهورية لكل محافظ وعلى ضوء اعداد اقلام الاقتراع".

وسئل عن المشكلات حول بطاقة الموبایل والخطاء بالنسبة الى البصمة؟ فاجاب: "هذا الالتباس كان منذ ثلاثة اشهر، لقد اعتمدنا بصمتين اساسيتين في كل يد".

## السفير الصيني في المجلس الدستوري

زار السفير الصيني آن هو이 هو امس المجلس الدستوري ، والتقى رئيسه الشيخ امين نصار، وامين السر كامل ريدان، واعضاء المجلس.

استغرق اللقاء ساعة تقريباً، ادى على اثره القاضي ريدان بتصريح قال فيه: "عرض سعادة السفير في اختصار بعض الامور العامة المتعلقة بالقوانين الخاصة بيده، وابدى استعداده لتبادل الزيارات في المستقبل بغاية الاطلاع عن كتب عما دار حوله الحديث".

ثم منح الرئيس نصار السفير الصيني ميدالية خاصة بالمجلس الدستوري عربونا للزيارة وتقديراً له.

## في نشرة توجيهية للعسكريين قيادة الجيش: ليس من واجبنا تأمين الضمانات في مقابل الانسحاب

اعلنت قيادة الجيش امس ان "ليس من حق اسرائيل كما ليس من واجبنا نحن، ان نؤمن لها كل الراحة وكل الضمانات وكل الاجوبة وان نأخذ عنها كل الاعباء الاخرى لمجرد انها لوحظت مرة بالانسحاب لأن الاحتلال يراقبها" ووصفت اشارة اسرائيل بقدرة الجيش بـ"استراتيجية مشددة على الموقف اللبناني - السوري من وجوب احتلال "سلام عادل وشامل بالعودة الى مفاوضات تعطي اجوبة عن المواجه المطروحة عند الجميع".

عممت قيادة الجيش على العسكريين نشرة توجيهية حول القرار ٤٤٥ جاء فيها: "عام ١٩٧٨ واثر الاحتلال الإسرائيلي لقسم من الجنوب والبقاع الغربي، اصدر مجلس الامن القرار ٤٦ الذي قضى بالانسحاب الإسرائيلي الفوري من دون قيد او شرط، واتبعه بالقرار ٤٣ الذي يكلّف مجلس الامن الرّاشر على هذا الانسحاب. وقد بقي هذا القرار من دون تنفيذٍ شرين سنة الى اليوم رغم مطالبة لبنان المتكررة اذ كانت اسرائيل ترفض دائمًا الاعتراف به او حتى التحدث عنه. ماذا يجري اليوم؟"

بعد شرين سنة من المماطلة تخلّتها اعداء اسرائيلية يومية وتوسيع متكرر لهذا الاحتلال بحسب اآل الصحايا وخشائر واضراراً لا تتصور، تروج اسرائيل اليوم لطروحات حول الانسحاب وتلّجأ الى مناورات توجيه كأن لبنان يرفض انسحاب المحتل من ارضه، فهل هذا صحيح؟ الواقع ان اسرائيل، ومن خلال الضغوط الداخلية عندها وتصرّيات مسؤوليها، اعترفت بان احتلالها بات ياهظ كثافة وانها لم تتعّتمل حجم النّاسور التي تتكتّبها يومياً نتيجة لمقاومة المواطنين. وعدهما استطاع الامن الشعري سد الفتح التي يستفيد منها العدو في الجنوب كما في الداخل، بعد اتفاق ابواب الفتنة التي كان يسرّعها على خطوط التّامس بين ابناء الوطن الواحد خدمة لاحتلاله والماء عنه، عمدت اسرائيل الى البحث عن مخرج لمعاصيها وروجت رحّها على النّحو الآتي:

- قيامها بالانسحاب المشروط من الجنوب والبقاع الغربي.
- الحصول على ضمانات لهذا الانسحاب.

- قيام الجيش اللبناني بحماية حدودها الشمالية بالاشتراك مع قوة الطوارئ او غيرها.

- تبرير المقاومة من سلاحها.

- استيعاب ميليشيات احمد صالح الجيش والدولة اللبنانية.

اضافة الى شبه اخري غير واضحة.

ماذا يعني الطرح الإسرائيلي وما هي نتائجه على لبنان؟

تتمثل الخدعة الإسرائيلي للوهلة الأولى في اعطاء الانطباع بأن لبنان يرفض انسابها من ارضه

المختلة، مزءة ذلك بحملة اعلامية وسياسية موجهة الى الرأي العام اللبناني والعالمي كان لبنان يعمل

ضد نفسه. فهل هذا صحيح؟

الواقع ان لبنان اصر ولا يزال، اكثراً من اي وقت مضى، على هذا الانسحاب بصرف النظر عن السؤال: لماذا قرر العدو الانسحاب اليوم وليس قبل عشرين سنة، فإن الطرح الإسرائيلي يؤدي الى التساؤلات الآتية:

١- ان القرار ٤٢٥ لم يتحدث عن اي قيد او شرط فيما تقرن اسرائيل تنفيذه بالشروط الآتية.

٢- انه للمرة الأولى في التاريخ القديم والحديث يكون مطلوباً من جيش بلد ان ينتشر على حدوده لا حماية ارضه وشعبه بل ليحمي دولة عدوة وعندية.

٣- انه للمرة الأولى في التاريخ القديم والحديث يتطلب المحتل ضمانات امنية من الذي احتل ارضه.

٤- انه للمرة الأولى ايضاً في التاريخ القديم والحديث يتطلب المحتل ان يستوعب العمال الذين

تعاونوا معه في جيشه واجهزته.

٥- انه للمرة الأولى ايضاً في التاريخ القديم والحديث يتطلب المحتل تبرير مقاومة المحتلة ارضه من سلاحه في حين يحتفظ المحتل لنفسه، وبعد الانسحاب بحق التّعدي الدائم عسكرياً على ارض الآخر وبحره وسمائه.

٦- انه للمرة الأولى في التاريخ القديم والحديث يتطلب ضمانات امنية وسياسية واجتماعية لحرمانه حق المطالبة بالعودة الى وطنه.

لماذا كل ولأسباب اخرى كبيرة، اقلّها ايتها من يعيشون على آلاف النّاسور في الضاحيّات والممتلكات،

ومن يحدد مصير الاسرى والمعتقلين وغيرهما، لكل ذلك، اعتبر لبنان ان الطرح الإسرائيلي الذي يجري

التّرويج له هو حق ونّاورة، وان الكلام على الانسحاب على اساسه، ولو كان جدياً، انا هو كلّ حق يريد به

باتل، اذ لبناني، المتّمسك بانسحاب العدو من ارضه، ليس من واجبه قبول الشروط او تقديم

الضمانات او الاجابة عن الأسئلة التي تفترّغ عن وجوب اسرائيل لما بعد الانسحاب.

لقد اعتبر لبنان دائماً ان كل الضمانات والاسلة والمواجس وغيرها، ولدى جميع الاطراف المعنيين

اما تحدّي الجوية الطبيعية والنهائية عنها في اطار عملية سلام عادلة و شاملة تجمع لبنان وسوريا ونقطة

المسارات العربية تحت شعار الرّض في مقابل السلام، وليس في اطار اجزاء من مناورات سلام هنا

وآخر هناك تؤدي بما الى الواقع في الغرب الإسرائيلي كما يحصل اليوم على المسار الفلسطيني الذي

يعاني، بعد تفرده في اتفاقيات اوسלו، شتن انواع البرجة والمسؤولية والاذلال، على حساب مصلحة الشعب الفلسطيني وكرامته. لذلك، فان جوهر المشكلة المطروحة والحلول المرتبط بها، لا يمكن ابداً

في السؤال عن قدرة الجيش اللبناني على حلّية دهود اسرائيل بعد انسابها، او الادارة الاستراتيجية

من العدو بهذه القدرة، بل يمكن في انه ليس من حق اسرائيل كما ليس من واجبنا نحن، ان نؤمن

لها كل الراحة وكل الضمانات وكل الاجوبة وان نأخذ عنها كل الاعباء الاخرى، في مقابل انها لوحظت

مرة بالانسحاب ان الاحتلال يضايقها. في حين اتنا وسوريا دعوناها مراراً الى سلام عادل وشامل من

خلال العودة الى مفاوضات تعطي اجوبة عن المواجه المطروحة عند الجميع، والى التخلّي عن سياسة

الاستفراد هنا وهناك والتي ليس من شأنها الا تعقيد المسائل المطروحة وزيادة المواجه حولها".

## ساحة لكميل شمعون في البرازيل ولقاءات حاشدة لرئيس الاحرار

مار بولس لطائفه الروم الرثوذكسي فاستقبله المتربيوليت منصور زيارة المجلس المالي وحشد من ابناء الطائفة. وخلال الاستقبال قدم المتربيوليت منصور الى شمعون ايقونة تذكارية موقعة من البطريرك اغناطيوس الرابع. وكرّمت سان باولو الثنائي الرئيس كميل شمعون بعد غياب عاماً على زيارته للبرازيل في حضور السيد دوري والوفد الحربي وممثلي البلدية وحشد من اللبنانيين. وارجح المستار عن لوحة تحمل اسم الرئيس شمعون، وعزّزت موسيقى المرس الوطني النشيدين اللبناني والبرازيلي. وبعد ظهر الاثنين جال وصحبه في قصر سان باولو انتقل شمعون الى ريو وجانIRO. ومساء التقى شمعون الحاكم السابق لسان باولو باولو معلوم. وزار بلدية سان باولو والتلقى رئيس البلدية سالسو بيتا. "ستادو دو سان باولو" ومساء زار مطرانية

## حرب يحول سؤاله استجواباً عن اسفار الحريري وتوقيعه معاہدات

طلب النائب بطرس حرب من رئاسة مجلس النواب تحويل السؤال الذي كان وجهه الى الحكومة حول "اسفار رئيسها رفيق الحريري وصلاحية مجلس الوزراء وصلاحية اجراء المفاوضات وعقد الاتفاقيات". الى استجواب لان سؤاله بقي من دون جواب رغم انتهاء المهلة القانونية.

وهنا نص الاستجواب: "اما كنت وجئت في ١٣ / ٢ / ١٩٩٨ سؤال الى الحكومة حول اسفار رئيس مجلس الوزراء وصلاحياته التي تضمن تقارير رئيس الحكومة المرفوعة الى مجلس الوزراء ومناقشات التي دارت في مجلس الوزراء حول موضوع هذه التقارير.

ثالثاً - ما هي النصوص الدستورية التي يستند اليها رئيس الحكومة لكي ينفرد في اجراء المفاوضات في غياب وزير الخارجية ولتوقيع اتفاقيات في غيابه على المؤسسات وتغييب مبدأ المساءلة والمحاسبة السياسية وتتسقط بالتالي نظماناً السياسي الذي لا يرضي اللبنانيون بدلاً عنه.

ولما كان السؤال يهدف الى لفت النظر الى الممارسات المشكّو منها والى الاستيضاخ حول اسباب حصولها والى وقفها او المحاسبة على ارتکابها والتّمادي فيها.

ولما كان موقف الحكومة المتجاهل للسؤال يدفعنا الى طلب تحويله استجواباً حول الامور المحددة الآتية: اولاً - ما هي الاحكام الدستورية التي يستند اليها رئيس الحكومة للقيام باسفاره واجراء اتصالاته الدولية؟ وكيف يمارس رئيس الحكومة صلاحية رئيس الجمهورية بحيث أصبح هو الذي يفاوض ويعقد المعاهدات الدولية ويبرمها بالاتفاق مع رئيس الجمهورية؟".

# اجتماع وزاري في بيروت يسبق مؤتمر باليرمو مجلس الجامعة: موافق من الجنوب والتشخيص الجيد غير قابل للتطبيق

\* لا يعتبر هذا الكلام تدخلاً في القرار ٤٢٦

- تنفيذ القرار ٤٢٦ يفترض أن يقول مجلس الأمن عبر آلية معينة نص عليها بتنفيذ هذا القرار وطبعاً يحق للأمم المتحدة أن يجري مشاورات مع الأفرقاء المعنيين بهذا القرار، أنا نفهم هذا التصرير بأنه يجري مشاورات مع الأفرقاء المعنيين ولا نفهم اطلاقاً أي معنى آخر من نوع فرض مباحثات أو مشاورات لبنانية - إسرائيلية.

\* هل أنت متاح إلى بيان المجلس حول عملية السلام؟

- لقد شاركنا في صوغ البيان الذي عبر عن الموقف اللبناني في شكل دقيق واضح، وقيل له: كنا ننتظر تذيراً أكثر من ذلك؟

فأجاب: لا بالعكس التحذير واضح حول مخالفة إسرائيل لقرارات مجلس الأمن وتلاؤها في تنفيذها والتحذير واضح حول التفسيرات المشوهة التي تطلقها إسرائيل بغية تفريح القرار ٤٢٥ من مضمونه.

\* هل أجريتم مشاورات مع الوزير عمرو موسى حول التهديدات الإسرائيلية ضد لبنان؟

جميع الراضي العربي المحتجلة ومواجهة المناورات والتهديدات التي تطلقها الحكومة الإسرائيلية ضد الأطراف العربية المعنية لعملية السلام.

**بيان أذان "جيد"**

وكان مجلس وزراء الخارجية العرب قد استأنف اجتماعاته ظهر أمس فحال مسائل مطروحة على جدول الأعمال أممها مشروع بيان حول عملية السلام في الشرق الأوسط نقش وأقر بعد تعديلات طفيفة عليه.

واعتبر وزير الخارجية فارس بويز عن ارتياحه إلى مضمون البيان عن لبنان الذي شارك في صوغه مدير الشؤون السياسية سمير خوري، وسئل بويز تعليقه على "كلام مختلف" لاذان في شأن القرار ٤٢٥ شرط الاتفاق على ترتيبات امنية مسبقة وتوافق عند التغيير والتفاوض حوله فأجاب: لا، لم يقل هذا الكلام بهذا الشكل. قال أولاً أمراً هما جداً هو أن كل قرارات مجلس الأمن هي الرامية و يجب أن تطبق وان تلتزم وهذا الكلام جيد، وقال أيضاً بأنه تشاور مع السلطات الإسرائيلية حول تطبيق هذا القرار الذي سيحتاج إلى محادثات أي Discussions استعمل هذه الكلمة وهذا يعني بينه وبين السلطات الإسرائيلية.

تبقي قوات دولية حتى لو ان التفويض لا يلحظ استخدام القوة لكنها تبقى قوة دولية، وأوضح له بويز ان القرار ٤٢٥ اقر تحت عنوان الفصل السادس وهناك قوات موجودة في الجنوب.

ثم تلقى بويز أمس وهو في اجتماع مجلس الجامعة نسخة عن تصريح للأمين العام للأمم المتحدة كوفي أنان بالفرنسية في إسرائيل مؤكداً أن كل قرارات مجلس الأمن ملزمة فاطلخ بويز نظراًه الرازي والسوسي والمصري على ذلك تأكيداً لموقفه.

والاحظ المصادر أن بياناً مطلاقاً من الوزراء المذوق اللبناني الرافض للطرح الإسرائيلي لتطبيق القرار ٤٢٥ شرط الاتفاق على ترتيبات امنية مسبقة وتوافق عند التغيير الجندي في موقف رئيس وفد سلطنة عمان الوزير قيس الرواوي الذي اثنى على المقاومة اللبنانية في الجنوب بعدهما كان ينتقدا في اجتماعات عربية سابقة.

وانتشرت المصادر إلى نقاش بين بويز

والرئيس الفلسطيني ياسر عرفات بعدما

اشتكى الأخير من مضايقات السلطات

الإسرائيلية وعدم التزامها بتعهداتها

بويز: لماذا تشارك في مفاوضات ليس فيها

اي حد من الضمان؟ فأجابه عرفات:

الم الأميركيون يريدون ذلك ولا يمكننا

معارضتهم حتى لو تضررنا من ذلك، وأضاف

بويز مخاطباً عرفات: ان تنتiamo لنعطيكم

٥ في المئة من أسلو.

## الجنوب في بيان الوزراء

وقد ذكرت المصادر أن المفصل الذي صدر عن الوزراء حول عملية السلام في الشرق الأوسط حizza مما للجنوب منه حيث أكد

ضرورة "الانسحاب اللبناني تجاه القرار الدولي" وغير المنشود من

الجنوب اللبناني لتنفيذ القرار مجلس الأمن

الرقم ٤٢٥، ودان الوزراء ما تطلبه إسرائيل

من حملات اعلامية مضللة في شأن امكان

انسحابها من الراضي اللبناني، وما تقرنه بما

من شروط تتناقض مع مضمون القرار الداعي

إلى انسحاب إسرائيلي الفورى والكامن من

دون اي شرط من الراضي اللبناني

الحدود المترتب بها ولها وتطبيق الآلية التي

تضمنها قرار مجلس الأمن ٤٢٦ دون قيد او شرط.

ثانياً - يرى الطرفان ان الروعة المثار

شد مشروع الزواج المدني الاختياري، هي

تعد صارخ على المريات العامة ولا سيما منها

حرية الرأي والمعتقد لدى الفرد، وإن من

باب التمهيد لاتفاق الطائفية وبناء الدولة

الديمقراطية العصرية، لا بد من وضع قانون

اختياري لاحوال الشخصية، ريثما تنضج

الظروف لوضع قانون موحد كما تقضي

القاهرة - من خليل فليحان: تشخيص جيد وكلام غير قابل للتطبيق لأن لا سلاح عربياً قادر على مواجهة إسرائيل، وتخلوف من استعمال السلاح الاقتصادي كالنفط وسواه. تفهم عربي تام لخطورة محمود عمليات السلام في الشرق الأوسط ولتهميدات الإسرائيلية في الجنوب في ظل اقتراحات للانسحاب مرفوعة".

هذه هي حصيلة المناقشات الجماعية والمشاورات الثنائية الجانبيتين التي حملت في مقر جامعة الدول العربية في القاهرة وفي اجتماع الفنادق الخمسة المحظطة به كما حملتها مصادر الوفود ليل امس لـ"النهار" مضيفة ان عدداً من الوزراء الذين يمثلون دول افاضة ابلغوا الى وزير الخارجية فارس بويز ادراكهم لخطورة التهديدات الاخيرة التي اطلقها وزير الدفاع الإسرائيلي اسحق موردختاي عشية توجهه الى واشنطن اذ اشار الى انه اذا تغير الحال في جنوب لبنان فان الانفجار محتم. وتنوه الوفود ايضاً بـ"الشروط الاسرائيلية لتطبيق القرار ٤٢٥ وكذلك عند الحالات الاعلامية" وهذا ما جعل مجلس وزراء خارجية الدول العربية يتعامل مع الواقع الناشئ بجدية اذ ادخلها في البيان الذي صدر عن المجلس والذي اقر امس تنفيذاً لتكتيف مؤتمر القمة العربية غير العادي الذي انعقد في القاهرة (١١ - ٢٣ / ٦ / ١٩٩٦) وزراء الخارجية العرب مراجعة للتطورات المتعلقة بعملية السلام، ولاحظت المصادر انه للمرة الاولى منذ عام ١٩٩٦ يناقش الوزراء عملية السلام التي وصلت الى "مازن خطير" وفقاً لما ورد في بيان الجامعة.

ورأت المصادر ان المفردات التي استعملت حول الوضع في الجنوب جديدة وتم اختيارها للمرة الاولى من التقرير الذي ادى به بويز في الاجتماعين المغلقين للجنة السياسية للمجلس اللذين انعقدا الثلاثاء الماضي.

وكشفت المصادر ان وزير الخارجية الاردني جواد الععناني نقل الى المؤتمرين في الاجتماع الاول انه سمع في واشنطن اثناء مرافقة الملك حسين كلاماً اميريكياً جيداً حول القرار ٤٢٥ مفاده ان هذا القرار كان قد اقره مجلس الأمن تحت الفصل السابع من نظام المجلس وبالتالي حاول الایحاء لبويز بالتفاوض على ترتيبات امنية كما تقتصر الصدد اكد الوزراء وحدة المسارين اللبناني والسوسي على ابياته بويز ان كل قرارات مجلس الامن تنفيذية، البعض منها اعتبر موجهاً ضد لبنان وسوريا...".

وجاء في البيان ايضاً: "جدد الوزراء دعم

دولهم لفلسطين وسوريا ولبنان لما وقفها من العقوبات حتى تشكيل قوة دولية ضاربة

كما الحال في العراق واعتبر اثبات ان القوات

## الكتلة والحركة الشعبية" يتافقان على العمل لتنفيذ القرار ٤٢٥

بذلك وحدانية التشريع وموبيات الدولة الحديثة.

ثالثاً - يرى الطرفان ان قضية المهرجين، هي قضية وطنية بامتياز، اضافة الى كونها قضية اجتماعية وانسانية، لذلك يجب ان توافق شروط العودة للجميع مع التعويض العادل النزيه.

رابعاً - ان استمرار الازمة الاقتصادية - الاجتماعية يشكل مصدر قلق جدي للغالبية الساحقة من اللبنانيين، وان سياسة الحكومة كانت ولا تزال عاماً اساسياً في تفاقم هذه الازمة، لذلك يتوجب على السلطة الحكومية اعادة النظر جدياً في سياستها الاقتصادية والاجتماعية، والمبادرة الى معالجة هذه الازمة قبل انفجار الوضع.

خامساً - ان بناء دولة القانون والمؤسسات مطلب السواد العظيم من الشعب اللبناني بعد تغييبها، خلال الحرب الطويلة، لذلك يتوجه الطرفان الى القوى السياسية الديموقراطية لتنسيق جهودها والعمل على اساس برنامج وطني للإنقاذ".

## كلام سكرية عن الاهدار في الدواء يثير تساؤلات حول فاعلية الرقابة

RY,	ولاحظ ان "ارقام عام ١٩٩٧ زادت على
ANTICONVULSANTS, TRAN-	ارقام عام ١٩٩٦، بحيث بلغ المجموع العام
AUILISERS, ANTI-	٥٧٦٨ ١٩٩٦ للمستحضرات الطبية
PSYCHOTICS, ANTI-	مستحضرًا توزع على الشكل الذي:
DEPRESSENTS.	- ٣٧١٨ دواء غير أساسية ولا حاجة
الفيتامينات	للبلاد اليها.
VITAMINS	- ٤٠٥٠ دواء أساسية وفقاً للائحة
أدوية القلب	الادوية الأساسية - (منظمة الصحة
CARDIOVASCULAR DRUGS	العالمية)، ومنها:
أدوية الجهاز المضي	- ٧٤٨ دواء غير مسجلة بواسطة اللجنة
GASTRO-INTESTINAL DRUGS	الفنية (قرار ١٩٠).
الجهاز التنفسى والحساسية	- ٣٤٣ دواء عليه (GENERIC).
RESPIRATORY TRACT/ANTI-	- ٨٩ دواء نفسية - تحليقية - مؤثرة
ALLERGIC DRUGS	عاليًا.
المرمونات	- ٨٦ دواء يمنع بيعها وتداولها.
HORMONES	- ٢١ مخدرًا.
أدوية الامراض الجلدية	- ٢٠ ادوية غير مسجلة في بلدان
DERMATOLOGICAL DRUGS	المنشأ المنتج، وهي معدة للتممير الى
أدوية السرطان	لبنان.
ANTINEOPLASTICS	فضلاً عن ١٦٣ مستحضرًا مسجلة تم
أدوية السكري والكوليسترون	الفاء تسجيلها او تصنيعها.
METABOLISM & NUTRITION	وهنا جدول بالتركيز والتاثير العلاجي "
أدوية مشتقات الدم	سوق الدواء في لبنان عام ١٩٩٧ :
VACCINS, IM-	التقسيم الفارماكونولوجي
MUNOGLOBULIN/BLOOD	PHARMACO-THERAPEUTIC
PRODUCTS	CLASSIFICATION
أدوية الفم والحنجرة	أدوية مضادات حيوية
EAR/NOSE MOUTH PREP.	ANTI-INFECTIVE/
أدوية مكونة للدم	ANTIBIOTICS/
BLOOD FORMULATION	أدوية الجهاز العصبي
أدوية العين	CENTRAL & AUTONOMIC
OPHTHALMOLOGICAL PREP-	(أدوية الاعصاب والمهدئات والادوية
ARATIONS	النفسية وأدوية الأوجاع)
متفرقات	ANALGESICS, NON-
MISCELLANEOUS	STERIODALANTINFLAMATO

### اجتماع وزاري في بيروت يسبق (تنمية)

طبعاً. لقد تضمن البيان ايضاً رفضاً قاطعاً من الدول العربية لهذه التهديدات ضد لبنان وسوريا. البيان واضح وصريح. ويشار الى ان المجلس وافق بالاجماع على مشروع قرارين اعدهما بويز الاول حول احتلال اسرائيل اجزاءً من الجنوب والبقاء الغربي وضرورة تنفيذ القرار ٤٤٥، والثاني حول الرهائن والمعتقلين اللبنانيين في السجون والمعتقلات الاسرائيلية.

### اجتماع متواسطي - اوروبي في بيروت

وكان بويز شارك في اجتماع وزراء الخارجية للدول العربية - المتوسطية الذي عقد صباح امس في القاهرة في منزل السفير الجزائري لدى مصر مصطفى الشريف وخصص للبحث في مواضيع متصلة بالشركة الاوروبية - المتوسطية. وحضر الاجتماع الامين العام للجامعة العربية عصمت عبد المجيد وعن الجانب اللبناني اضافة الى بويز، مدير الشؤون السياسية سمير خوري وسفير لبنان لدى مصر هشام دمشقية. وبعد الاجتماع قال بويز: "عرضنا للحوار المتوسطي - الاوروبي من كل جوانبه السياسية والاقتصادية والانسانية واتفقنا على عقد مؤتمر في بيروت يسبق الاجتماع الوزاري في بيروت في ٣ و ٤ حزيران بمدف اتفاق ووضع ورقة مشتركة". وأوضح ان موعد المؤتمر في بيروت لوزراء خارجية الدول المعنية سيحدد في شكل نهائي بعد اتصالات ستجرى بهذا الصدد. وفهم ان الاجتماع سيعقد في نهاية ايار.

استهلاك الادوية غير الاساسية بلغت للعام نفسه ما قيمته ٣٢٠,٥٠٠,٠٠٠ (مليون وثلاثون مليوناً وخمسين مليوناً دولار اميركي) اي ما نسبته ٦٤ في المئة. وهذا يعني ان معظم الادوية الموجودة في السوق اللبنانية ليست أساسية ولا حاجة للبلاد اليها. وأخطر هذه الادوية هي المضادات الحيوية والادوية النفسية والمهدئات والفيتايمينات التي لا تنفع، الى ادوية العصاب. بمعنى آخر ان تطبيق لائحة الادوية الأساسية في لبنان، يعني حرمان المستورد من اكثر من مليون وثلاثون مليون دولار سنوياً (مليون وثلاثون مليوناً وخمسين مليوناً دولار اميركي). فهل يكفي هذا حتى نعرف لماذا لا تطبق هذه اللائحة؟ ومن هو المسؤول عن عدم تطبيقها؟ وهل يستطيع احد وضع حد لهذه المأساة والتابع بصلة المواطن اللبناني؟ الا يكفي؟ ليس هذا كافياً لوضع مشروع المكتب الوطني للدوااء موضوع التنفيذ؟".

### "تلفزيون لبنان" يعجز عن الرواتب والبث العادي

### بولس ناشد الرؤساء اقرار الحلول: الكارثة آخر الشهر... ولن استقيل

كتبت هالة حمصي:

ناشد رئيس مجلس ادارة "تلفزيون لبنان" مديره العام جان كلود بولس الرؤساء الثلاثة اقرار الطول النهائي المقترنة لمعالجة الازمة المالية للتلفزيون، كي ينهض من محنته، محذراً من ان "التلفزيون يواجه كارثة اجتماعية واقتصادية واعلامية في نهاية هذا الشهر، بسبب عدم القدرة على دفع رواتب موظفيه (...)" ودفع الفواتير الضرورية لتشغيل الشركة".

بولس اطلق نداءه في مؤتمر صحافي عقده امس في الاستديو الجديد المخصص لبث النشرة الاخبارية الفضائية، والذي لم يبدأ العمل فيه بعد. وقد لفت الى واقعه في بداية اللقاء، وقبل ان يختتم حديثه، وفي المرتين، جال بنظره في ارجاء الاستديو قائلاً: " كما ترون، لقد جهزنا تحضيراً لفوج التلفزيون الى الفضاء... وقد اتخذ قرار سياسي بذلك لا نزال ننتظر تطبيقه. ولا تعلق لي على هذه القضية".

ونقل "تلفزيون لبنان" وقائع المؤتمر الصحفي مباشرة، وقد باح فيه بولس بكل شيء للمشاهدين والحضور في استديو التصوير، المأذوف على مدير التلفزيون ومستشاره، ارقام مصاريفه، معاناته، اوضاعه المزرية، تراجعه في ظل عدم التزام حلول عملية لإنقاذه... كأنه اراد ان يخفق قليلاً وطأة العمل الذي يتبعه منذ اكثر من سنة.

ورغم انه تجنب انتقاد اعمال الحكم او لامالاتهم بحال التلفزيون واشنط بلباقة الى ان "ثيمة غناية به، لكنها ليست فاكهة"، كشف ان هناك ضياعاً في الرؤية الرسمية المرجوة للتلفزيون قائلاً: "الآن نسأل الى اليوم: اي تلفزيون نريد؟ قولوا لنا ما هو التلفزيون الذي تريدونه كي نعمل على تحققه". وقطع الطريق على المشككين في استمراره في تأدية مهماته جازماً: "لن استقيل حتى وان لم يجدوا لنا حلولاً، لأن الاستقالة ليست من عادي.انا مثل بطل فيلم تایتانيك".

### حائز مكي

شارك في اللقاء نائب رئيس مجلس الاعلام ناصر قنديل وعدد من اعضاء مجلس ادارة التلفزيون واعلاميون. وبدأ المؤتمر بعرض مقطفات من تصريحات لوزراء ونواب اجمعوا فيما على تأييد استمرار التلفزيون الرسمي. ومن قول وزير الاعلام باسم السبع "اننا لا نريد التلفزيون حائز مكي، فهو وجده ليقي"، انطلق بولس معلقاً: "قد اكون اليوم امام حائز مكي". وقبل ان يباشر شرح اوضاع التلفزيون، ذكر بكل العوامل التي ساهمت في تغير عمله، وقال: "عندما تسلمت مهمتي رئيساً لمجلس ادارة تلفزيون لبنان في ١٨ ايلول ١٩٩٦، طلبت من المدير المالي في الشركة رئيس رشيد توقيع الشيكات لدفع رواتب اخر الشهر،

## سلّمت صفير وثيقة لحل أزمة الحزب "المعارضة الكتائبية": وقف الدعوات الى المؤتمر وتأليف هيئة تمثل كل التيارات

في مدرسة الحكومة - الجديدة في الثامن من الجاري، والتي اكدهت تمسك المجتمعين بوحدة الحزب ويدعمونه الى اجراء حوار كتائبي شامل تمهيدا لاجراء مصالحة كتائبية شاملة ورفضهم التعديلات المتالية التي جرت على النظام، ومنها التعديلات الأخيرة، يجد المجتمعون في الآلية الآتية سبيلاً وسبيلاً الى حل الازمة الداخلية:

اولاً - توقف فوراً الدعوات الموجهة الى المؤتمر العام والى انتخابات القيادة، ويتوقف المكتب السياسي الحالي واي مرجع حزبي عن تعديل النظام العام واصدار التعينات في الاجهزة الرئاسية.

ثانياً - عند انتهاء الولاية الحالية للدكتور سعادة والمكتب السياسي، تشكل بالتوافق هيئة قيادية انتقالية جامعة وشاملة تمثل كل التيارات والاتجاهات الرئاسية، وتكون مهمتها: ادارة شؤون الحزب في الفترة الانتقالية واسترداد كل قرارات الطرد والفصل والاقفالات، اجراء حوار شامل بين كل التيارات الرئاسية مقدمة لمصالحة كتائبية شاملة، وضع نظام حزبي جديد يأخذ في الاعتبار واقع الوطن والحزب وانتدابه الحفافي والبشري، انطلاقاً من المبدأ الذي اوصى به المؤتمر التاسع عشر للحزب، وهو ان القاعدة هي مصدر كل السلطات، والشراف على وضع النظام الجديد موضوع التنفيذ، الدعوة الى اجراء انتخابات القيادة العتيدة والشراف عليها.

ويلتزم اعضاء الهيئة القيادية التنازل عن فحتم بالترشح لأي منصب او مسؤولية رئاسية في الانتخابات التي يشرفون عليها، ويتنهي دورها عند اجراء الانتخابات الرئاسية، على الا تتمدد المهلة المعطاة لها ستة أشهر.

ويعدو المجتمعون الى قبول هذه الوثيقة التي يعبرونها حال متوازناً ومقبولة، ويرون ان رفض هذه المبادرة الوفاقية سيؤدي حتماً الى اتساع الشرخ داخل الحزب وزيادة الشرذمة والفرقة ويفوت على الجميع فرصة التوصل الى اي حل جامع وشامل للحزب وطاقاته البشرية الفكرية المنتشرة في لبنان والاغربان، ومن هذا المنطلق دعونا الصادقة والملحة الى كل الرفاق للوقوف معها صفاً واحداً في مواجهة هذا التحدى الكبير، وقد علمتنا الكتائب مواجحة التحديات بروح نضالي متجرد".

### سعادة زار بشار الاسد

زار رئيس حزب الكتائب جورج سعادة امس دمشق والتقي الدكتور بشار الاسد، ورافقه عضو المكتب السياسي للحزب سيمون الخازن الذي قابل بدوره وزير الاعلام السوري محمد سلمان.

## "تلفزيون لبنان" يعجز عن الرواتب (تتمة)

فأجابني قائلاً: "لنتمكن من دفع الرواتب لانه لا رصيد كافياً في حسابات الشركة لدى المصارف". ومنذ ذلك الوقت نسعى، مجلس الادارة والمديرون وانا، شهرياً الى تأمين الرواتب وبعض المصروفات الضرورية لتأمين سير الشركة. وتفود مشكلات تلفزيون لبنان الى عام ١٩٧٨ على اثر دمج شركة التلفزيون اللبناني (CLT) وشركة تلفزيون لبنان والشرق، نتيجة للشركة الكبيرة التي تشكبدتها خلال السنوات الاولى من الحرب في شركة واحدة مع الدولة اللبنانية يملك نفسها القطاع الخاص والنصف الآخر القطاع العام، وبعد الدمج، توحدت نشرة الاخبار، ولكن سرعان ما اندلعت الحرب مجدداً حاملاً معها الانقسامات والمدمج والسرقة والتوظيف المشوائي والخساں الفادحة". ولخص الزمرة الهامية التي يعييها تلفزيون لبنان والشرق في شكل اخبار. ولكن سرعان مopsisات تلفزيونية خاصة منافسة.

٤- الغاء الحق المغربي حتى سنة ٢٠١٣ من دون مقابل، مما رتب خسائر كبيرة تقدر بنحو مليار دولار اميركي في شكل ربح فائض، قالما بالفරنسية.

٥- الطلب من التلفزيون اسقاط الدعاوى التي كان يرجها ضد التلفزيونات الخاصة.

٦- تقلص مداخيل الاعلانات وارتفاع اسعار البرامج وكلفة الانتاج بسبب قيام التلفزيونات الخاصة المنافسة.

٧- زيادة ساعات البث وبالتالي ارتفاع عدد الموظفين بناء على طلب الدولة اللبنانية عام ١٩٩٥.

٨- ارتفاع كلفة التشغيل.

٩- تحويل الرواتب من الليرة اللبنانية الى الدولار الاميركي، بناء على طلب وزارة الاعلام والدولة اللبنانية عام ١٩٩٣.

١٠- ارتفاع الديون وكلفة خدمة الدين.

١١- تلفزيون لبنان تلفزيون رسمي وعام تفرض عليه قيود لا تفرض على التلفزيونات التجارية الخاصة.

١٢- عرض بتفصيل كيفية صرف زيادة رأس مال الشركة البالغ ٦٠ مليار ليرة بعدما اشتهرت الدولة حصة القطاع الخاص في نيسان ١٩٩٥. وتوقف عند مداخيل التلفزيون عام ١٩٩٧ وحدهما في الشكل الآتي:

- مداخيل الاعلانات: ٥,٤٠٠,٠٠٠.

- بيع برامج ومداخيل مختلفة: ١,٠٠٠,٠٠٠.

و بذلك يكون مجموعها: ٦,٤٠٠,٠٠٠. مليون دولار.

اما المصروفات فهي على الشكل الآتي:

- كلفة المستخدمين (مع الضمان والاستئفاء والتعويضات الخ... ١٢,٥٠٠,٠٠٠ (بالدولار الاميركي).

- كلفة البرامج المحلية والاجنبية (مع الديكورات ومصاريف الانتاج الخ... ٨,٥٠٠,٠٠٠.

- كلفة نشرات الاخبار (مع السفر والتذاكر والانتاج...) ٧٥,٠٠٠.

- كلفة الادارة التقنية (صيانة وتمديدات ومحطات جديدة...) ٧٥,٠٠٠.

- المجموع: ٣٠,٠٠٠,٠٠٠.

- تضاف الى ذلك كلفة فوائد المصارف وغرامات تأخير: ٤,٠٠٠,٠٠٠.

وبذلك يكون المجموع: ٣٩,٥٠٠,٠٠٠. مليون دولار.

وحدد بولس الخسائر السنوية "بزهاء" ٣٢ مليون دولار، مما يرتب على الدولة دفع مسامحة شهرية لتفادي هذا العجز، مشيراً الى ان عدم مسامحة الدولة سلفاً في سد العجز السنوي ادى الى تراكم ديون الشركة حتى لفحت خدمة الدين هذه السنة نحو ٣٦ مليون دولار علماً اننا تمكننا من توفير زهاء ٣ ملايين دولار في مصاريف عام ١٩٩٧.

وقال: "سئلنا بعضهم لماذا تربى التلفزيونات الأخرى بينما يختسر تلفزيون لبنان؟ هذا الاعتقاد خاطئ واريد توضيح الآتي:

ويبلغ عدد ساعات البث اليومي لكل التلفزيونات العاملة في لبنان ١٠٠ ساعة تقريباً، بحيث يكون عدد ساعات البث السنوي ٣٦٥٠٠ ساعة. اذا اعتمدنا معدل كلفة الساعة ٧٥٠ دolar، اخذين البرنامج المعادة والجانبة والتي تبث ايجائياً دون حقوق في الاعتبار فتكون الكلفة السنوية لنظام نحو ٣٧,٠٠٠,٠٠٠ دolar.

وإذا اخذنا اعباء الموظفين والضمان الاجتماعي ومصاريف تشغيل مختلفة (اخبار، كهرباء، صيانة تلفزيونات، قطع غيار الخ)، وهذه الكلفة بعدها الذي ٣٢,٠٠٠,٠٠٠ دolar، فيكون مجموع المصروفات للتلفزيونات في هذه الدائني ٦٠,٠٠٠,٠٠٠ دolar، بينما كان صافي المداخيل الاعلانية لعام ١٩٩٧ دون ٣٠,٠٠٠,٠٠٠ دolar، اي ان خسائر التلفزيونات في لبنان بلغت نحو ٣٠,٠٠٠,٠٠٠ دolar، ذلك اذا استثنينا الفحصيات".

واضاف: "ان توزيع المداخيل الاعلانية الرضية في لبنان هو الآتي:

- LBC: ٥٠ في المئة اي بمعدل ١٥ مليون دولار اميركي صافي.

- T-L: ١٩ في المئة اي بمعدل ٥,٥ مليون دولار صافي.

بقية التلفزيونات: ٣١ في المئة اي بمعدل ٩,٥٠ مليون دولار صافية.

وكل هذا يثبت ما قلناه للمسؤولين انه لا يمكن ان تقطي المداخيل الاعلانية مصاريف كل هذه التلفزيونات، وبالتالي لا يمكن ان تقطي مصاريف تلفزيون لبنان".

ونوه "بدوره البرنامج التي اعدتها ادارة التلفزيون في ايلول ١٩٩٧ وكانت الهم"، مشيراً الى "اننا وصلنا اليه الى آخر الطريق وخصوصاً بعدما استقال خمسة من اعضاء مجلس ادارة التلفزيون (...)" وهو انا اواجه كل المشكلات من دون مجلس".

وافتتح الى "أهمية مشروع الحال الذي تقدمنا به الى الحكومة، لكنه لم يقر"، منها الى ان "المتابعة ستتدنى نهاية هذا الشهر، لاننا لنتمكن من دفع رواتب الموظفين، وادخلهم المستشفى ودفع طبائهم وتعويضات نهاية الخدمة للموظفين المتقاعدin (...)" وسنضطر الى وقف برامح وخفض ساعات البث (...)".

# بلاد شاسعة وعقيدة صلبة وتحقّقُ إلى الانماء والسلام (٢)

## أرمينيا المترامية الأطراف تسترخي في أحضان جبل أرارات

### الدولة المسيحية الأولى تراث عريق... ودموعة تنتظر من يمسحها

فالشمس صباح طبيعي والشمع مصابيح الليل.

**ایرانی... لا عربي**  
على أحد الاعمدة كتابات بلغة غريبة. صرح مرافقتنا فاماك "انما كتابات عربية"... ولكن تبين بعد التدقّيق انما ايرانية. واللافت ان الزوار الارمن غالباً ما يضيئون خمس شموع، ولم نعرف ما هو المفري. تخرج من الكنيسة الرابضة على احدى التلال تعود الى السيارة. وكما في الدخول، كذلك في الخروج عرض ليلاً على الساحة: كتاب ولامبة وزنزل البنات وسلاكرو وقمر الدين. وعلى بعد امتار تبرع ثلاثة ارمنيين بالعزف لنا ترحيباً وطلبوا لـ"البخشيش". وإذا ما حارس الموقف "فتكفيه مثنا درام (نحو ٤٠٠ سنت) اي ٦٠٠ ليرة لبنانية".

ومن دير كيغارت في ابو فييان الى ارارات بيت كنيسة القديس غريفور المنور. باحة فسيحة فيها اكثر من كنيسة على تلة مقابلة لباب ارارات. وعلى بعد نحو مترين شريط شائك يفصل ارمينيا عن تركيا... وابراج مراقبة.

كنيسة قديمة، فيما بئر، حبس فيها القديس غريفور المنور. والنزول الى البئر لا تشفعك عليه دليلة سياحية ارمنية تتقن الفرنسية والانكليزية حتى اذا تحدث اليها اشكلت عليك جنسيتها. اذ هي تدرس اللغات في احد المعاهد الارمنية وتدرج في وظيفة دليلة سياحية.

النزول الى البئر على سلم حديد انحداراً لعشرة امتار متربع ما دمت لا تتنعل حذاء من المطاط. واذا نزلت، فهمة دهاليز لا ترتفع اكتر من ثمانين سنتيمتر تعيدك الى فوق: "هنا سجنوا غريفور المنور" (انار عقول ابنها، قوهه ناشراً المسيحية)، عقايا له على تجبيده!

وعلى احد الجدران وقف مراقبتنا فاماك ليحرر بحجر صغير عليه، حتى اذا ارتفعت الحرارة نتيجة الحفر، ولصق الجسر الصغير على الجدار الذي تحول اخباريد كان طلب مستجاباً.

ومن كنيسة الى كنيسة، وهنالك خمس شموع جديدة، على مقربة من خمس قرب خمس، مضاءة كلها.

وفي طريق العودة... الى متحف زيزناغافيت الشاسع، الذي يضم صوراً وكتباً وانصبة لشهداء الارمن الذين سقطوا عام ١٩١٥، وفي مقدم مؤلاً نموذج البطولة والمقاومة دافيد صاصون.

كل الارمن، من اي مكان في العالم، يعرفون المتحف ويتحدون في شفف وحسنرة عن الشهداء والواضح ان ثمة رابطاً عرقياً او هو رابط دم بين ارمن ارمينيا

وعلى حدود، حرم الكنيستين لجهة الشرق، سور يحتضن بقعة ارض شاسعة فيها قصر صيفي لرئيس الجمهورية. وفي عودة الى الكنيستين: كنيسة ماراكلوت وهي تأسست عام ٨٧٤ م. وكنيسة القديس ماروتيون التي بتمتها ابنة الملك اشود الاول في عهد الملك دستار والقديس غريفور المنور عام ٣٥٠ م، ثم تهدمت بالزلزال عام ٧٠٠ م.

والى جانب مذبح كنيسة القديس ماروتيون، مدخل صغير محفور في الصخر، كانت تدخله ابنة الملك لتصلي في الكنيسة ودحدها. والى جانب الكنيسة دير صغير كان يعيش فيه رهبان.

وفوق المذبح منحوته قديمة تعود الى عام ١٨٤٦، هي هدية من كنيسة القديس تاتيوس، والمنحوطة صافية وكأنها نحتت اليوم، اما الباب الخارجي فمن تحت احد طلاب معهد الفنون وهو حديث العهد، وضع ليلاتم اعمال الترميم القائمة في الكنيستين.

اما الصليب المميز الذي على قبة الكنيسة فيعود خلفه على الحجر الى عام ١٤٧٠ م. واللافت ان قداساً يقام كل احد في هذه الكنيسة القديمة، والمشاركون في القدس مؤمنون كثر ويتسلقون درجاً من الدرج للوصول الى بيت الله.

وتفادر سيفان كما وصلت اليها، بشرائح

ثاج يخلع عليك ثوباً ابيض طويلاً يلفك من الرأس الى القدمين. ومن سيفان الى كارني... وطبعاً في يوم اخر.

كارني تبعد عن ارمينيا ٤٠ كيلومتراً، وما ان تجاذب عشرة كيلومترات حتى يبدأ تساقط الثلوج. المسافة بعيدة والثلج من كل جانب، حتى اذا وصلت استقبالك ارمينيون "يدهم" على باحة الكنيسة وطالعوا بايجار الموقف.

على بعد امتار اخرى تبعي نوعاً من غزل البنات وبعد امتار اخرى، رجالان يبيعان العلكة والحلوى ومنها نوع من قمر الدين ممدد على قضيب، فييديوا اشبه بشيش الكفتة ولكن على اطوال وبلون احمر. وبعد امتار اخرى، دخان يتصاعد من "منقل" وعندنا سندويشات لحمه وكباب. وقطع اللحم اكبر من عندنا، وشيش الكتاب اطول مرتين واكثر سماكة.

تشي في قرق الثلاج لتصل الى كنيسة محفوره في الصخر، تدخل يابها الحجري واذا بك في بمو كبير ومنه الى كنيسة دير كيغارت في ابو فيان التي تعود الى القرن الثالث عشر. منحوتات على الصخر في كل مكان، والكنيسة بضع غرف وكلها تعلوها قبب مفتوحة على الفضاء لتحتضن السماء في دائرة تصل الى متراً ونصف متراً قطرة، والكنيسة ليست في حاجة الى اضاءة،

والدهي من كل ذلك في بلد الظام والنور، ان الانارة غير تامة في شوارع يريفان تحديداً، في وقت تصدر ارمينيا الكهرباء الى جورجيا، ورغم مشاريع توسيع الطاقة الممتددة على انهرها وبغياتها ومنها بحيرة سيفان المتراصة التي بتمتها ابنة الملك اشود الاول في عهد الملك دستار والقديس غريفور المنور عام ٣٥٠ م، ثم تمهدت بالزلزال عام ٧٠٠ م.

والى جانب مذبح كنيسة القديس ماروتيون، مدخل صغير محفور في الصخر، كانت تدخله ابنة الملك لتصلي في الكنيسة ودحدها. والى جانب الكنيسة دير صغير كان يعيش فيه رهبان.

وقد تكون الاعوام الثمانية التي عقبت استقلال ارمينيا احمدى دول الاتحاد السوفياتي السابق، غير كافية لانطلاق النهمة الارمنية واستعادة الانفاس المحبوبة في زجاجة. الا ان غنى البلاد الحضاري والطبيعي، كفيل بازالة كل ما علق في جدرانها من ماض اسود وفي نفوس ابنائها من دم دمودع.

والفن التفاني والسياحي الذي تمتاز به ارمينيا، من متاحف ومكتبات، الى اثار ومتاحف طبقة العجيبة تجمع بين

احضانها الفقر والفقىء، الامية والثقافة، القبح

والجمال، الظلم والنور، اليأس والامل،

الماضي والمستقبل. فهن شارع يصادف فيه

متسللون من كل الاجناس، الى مطعم اريستقراطي في الطبقة السفلى من فندق "ازارات" او من فندق "ارمينيا" - (١) حيث

الاطعام من نوع آخر، والفرق الاستعراضية

مميزة.

الان الفرق الاستعراضية التي تمتلك

بأبهى العروض، تتحوّل من حين الى آخر الى

غناءً وطني على مسحة من الألم يذكرك

بماضي طويل من النضال والكفاح والدعم

والدّم.

والفولكلور الارمني شيءٌ فريد، وصوت

المغنين يمزقه جرح عميق قد لا يندمل

سريعاً. اما الموسيقى ففيها حزن واضح،

معبر عن مأساة ترافق شعباً من المهد الى

اللحى.

ولكن فوق كل ذلك، ثمة شيءٌ مميّز يجمع بين الامية (بل القراءة والكتابة في

دهمها الذئب) والثقافة التاريخية العريقة. اذ

في وقت لاحظ جداً ادى من العلم في

الاطراف بطور عشرات الكيلومترات وعرض

كيلومترات اخرى، تشقّق الى منتجعات

سياحية وشاليهات وتنقّي مراكب صغيرة

تتقلّب السباح في عاليها. علموا ان هذه البجira

ترتفع ٤٠٠٠ متر عن سطح البحر وتتعذر

البيجira الاعلى في العالم، وعليها مصانع

توليد طاقة.

و فوق البيجira، على تلة عالية، كنيستان

قديمتان مبنيتان بالحجر الاسود، يرتفع على

احداهما صليب فريد من نوعه في العالم هو

واحد من ثلاثة صلبان حجر في ارمينيا لا

نظير لها في العالم.

واحدى الكنيستين تعود الى عام ١١٠٠

في بلد هو الاول الذي اعلن الدين المسيحي

دين الدولة (طبعاً قبل الثورة البولشفية).

داخل الكنيستين نقوش وتحت على

الصخر، من اجمل ما خطه ازميل فنان،

وابواب قديمة، هرمة، واحدتها نصفان، نصف

من الصل والآخر صورة عن الصل الذي نقل

الى المتحف الوطني في يريفان.

يريفان - من حبيب شلوق: الداخل الى ارمينيا كما الخارج منها، يدرك تماماً ما هي عليه، واختلاف اللغة بين الضيف والمضيف ليس بالمشكلة المستعصية، اذ يتتمكن من تدبّر امره وان يستعين بالاشارة، مع شعب يدرك تماماً معنى ارمينيا الحزينة، كل شيءٍ فيما مختلف.

من الطقس الذي يدرك كلّين بعواطف وتلوج، الى البؤس الظاهر على وجهه عدد

كبير من السكان، الى الفقر المدقع في بعض الطبقات الاجتماعية، وصولاً الى الزيا ووسائل المعيش والسمهات.

وهذه البلاد الغريبة العجيبة تجمع بين احضانها الفقر والفقىء، الامية والثقافة، القبح والجمال، الظلم والنور، اليأس والامل، الماضي والمستقبل. فهن شارع يصادف فيه متسللون من كل الاجناس، الى مطعم اريستقراطي في الطبقة السفلى من فندق "ازارات" او من فندق "ارمينيا" - (١) حيث الطعام من نوع آخر، والفرق الاستعراضية مميزة.

الان الفرق الاستعراضية التي تمتلك بأبهى العروض، تتحوّل من حين الى آخر الى غناءً وطني على مسحة من الألم يذكرك بماضي طويل من النضال والكفاح والدعم والدّم.

والفولكلور الارمني شيءٌ فريد، وصوت المغنين يمزقه جرح عميق قد لا يندمل سريعاً. اما الموسيقى ففيها حزن واضح، معبر عن مأساة ترافق شعباً من المهد الى اللحد.

ولكن فوق كل ذلك، ثمة شيءٌ مميّز يجمع بين الامية (بل القراءة والكتابة في دهمها الذئب) والثقافة التاريخية العريقة. اذ في وقت لاحظ جداً ادى من العلم في الاطراف بطور عشرات الكيلومترات وعرض كيلومترات اخرى، تشقّق الى منتجعات سياحية وشاليهات وتنقّي مراكب صغيرة تتقلّب السباح في عاليها. علموا ان هذه البيجira ترتفع ٤٠٠٠ متر عن سطح البحر وتتعذر تتقلّب السباح في عاليها. علموا ان هذه البيجira ترتفع ٤٠٠٠ متر عن سطح البحر وتتعذر تشقّق الى منتجعات سياحية وشاليهات وتنقّي مراكب صغيرة فوق البيجira، على تلة عالية، كنيستان قديمتان مبنيتان بالحجر الاسود، يرتفع على احداهما صليب فريد من نوعه في العالم هو واحد من ثلاثة صلبان حجر في ارمينيا لا نظير لها في العالم.

واحدى الكنيستين تعود الى عام ١١٠٠ في بلد هو الاول الذي اعلن الدين المسيحي دين الدولة (طبعاً قبل الثورة البولشفية). داخل الكنيستين نقوش وتحت على الصخر، من اجمل ما خطه ازميل فنان، وابواب قديمة، هرمة، واحدتها نصفان، نصف من الصل والآخر صورة عن الصل الذي نقل الى المتحف الوطني في يريفان.

فهي موازاة هذا المجال، تبدو ملامح قبح

ناجمة عن بطء في تجميل البشر والحجر، اذ

قلما يرى الزائر امسات حديثة في بلد

ينبع حديثاً، غالعاً عنه سبعين عاماً من

حكم الزب الواحد. فالبلاد، كلّ البلاد، تحتاج

إلى بنى تختبة وإلى خطط إناء وإعادة بناء من

الآلاف إلى أيام، وهو أمر مكلف تماماً لبلد قد يكون منوعاً عليه استقلال كل موارده، علماً

إن ثمة شركات أميركية بدأت تنقيباً عن

النفط وشركات أوروبية تبحث عن أحجار

كريمة ومعادن ذات قيمة.

عشية المؤتمر الحادي والعشرين وانتخاب رئيس... ليس جديداً  
"أحزاب" الكتائب تتسابق الى نجم اصابه الافول  
وما افسدته الخيارات لن تصلحه صندوقة الاقتراع

ـ اما الخيارات فهي مجموعة اسئلة محاور بينها: مع من يختلف الكتاكيثيون على المستوى الوطني؟، اين هو موقعهم في ال乾坤؟، ما جدوى تناقضاتهم الجديدة؟، هل يجب تثبيتها او العودة عنها؟... ائن اسئلة صعبة في رأي المسؤول الكتاكيتي الذي كشف عن ثمة توجهات عدة خالما والصراع الجدي في شأنها، و"المعركة ليست على المراكز بل على الخيارات".

خيار الانفتاح الذي نقل الكتاكيث الى خصوص الامس بعدهما ادارت ظهرهما لخلفائهما التارقيين تشكل نقطة خلافية أساسية بين الكتاكيثيين، القيادة والمعارضة، فماذا في شأنها؟

الانفتاح الكلى

يقول المسؤول الكاتباني، "المحسوب على صف الموالاة والحربيين على عدم قطع شرة معاوية" مع الآخرين "إن الانفتاح يجب أن يكون سياسة كلية، لا يمكن انسانًا أن يكون منفذاً على طرف ومنفذاً على ذاته. وشرط نجاح الانفتاح على الآخر، مثل حزب الله" وحركة "أمل" والوزير وليد جنبلاط وآخرين هو الانفتاح على الكاتبيين والوسط المسيحي، والا فستكون هذه الدركة ضعيفة وتؤدي إلى طلاق بين الفاية منها والواقع".

ويتدارك: "لكن لن نقبل ان تكون التحالفات على حساب الخيارات، بل سنجعل من تلك التحالفات تبنياً للخيارات. وهذه المعادلة شكلت مضمون المفاوضات" التي جرت خلال التحضير للمؤتمر.

يذكر الكاتباني "الشاطر" ملياً، باختصار عن المعادلة التي لا بد من اتهاضها، ويقول: "اعتقد ان علاقة الحضور المسيحي على المستوى الوطني يرتبط بمستوى الحضور الكاثوليكي على الصعيد المسيحي".

## **بلاد شاسعة وعقيدة صلبة ( تتمة )**

وكراياغ وناختيشيفان وكيليكيا وارمينيا الفريبية وارمن ليبان ولوس انجلس والنسما  
وسوربا والعراق وبلدان الائتشار.  
والجامع المشترك اكثر من جامع: عاطفة لا تتف، فولكلور واحد، اهل واحد، نظره واحدة الى  
المستقبل، لغة واحدة، ضيافة مميزة، طيبة قلب نموذجية، تفان في العمل، اخلاص وطني لا  
يضاهي، جرأة لا توصف، قلب... مثل المصرف.  
... وارمينيا اليوم، غير شكل عن ارمينيا امس... وعن ارمينيا غدا. كلهم يقولون ذلك  
بيأملون والرجاء في كل قلب والانسان لا يوصف والتمسك في الارض قدوة.  
... وكل لبناني يعرف ارمينيا تماما حتى وان لم يزها يوما، فحبها في الدم والعلقة بما  
مكتنل علاقة القلب بالجسم.  
مندوبة جريدة "ارتفاع" الارمنية فيرا يعقوبيان زارتها اكثر من مرة، وقد تكون تعرفها  
كثر من اي صحافي طارئ عليها. ونحن دخلنا اليها دخول جاہل الى عالم مجھول وخرجننا منها،  
كما فيرا يعقوبيان على معرفة كاملة بها.  
ارمينيا... جديرة بزيارة اخرى؟!

**اللعبة السياسية يمكن ان تستقيم من دون  
كتائب قوية؟**

**الكتائبين يشعرون بهذا الامر الذي تقر  
ره الواسط المسيحية بنى فيما خصوص  
الكتائب الذين غالبا ما يسألون: أين انتم؟  
اماذا يحدث لكم؟**

**وهذا النوع من الاسئلة في رأي الكتائي  
المخض يدل على وجود فراغ كبير في  
وسط المسيحى، مما يحدث فراغا على  
المستوى الوطنى. وهو ما يجعل الكتائبين  
يعتقدون انه غير ممكن الاستمرار على التنو  
الحالى» و يجب الاقدام على تطور جديد،  
ربما ضرورة الحالة الى اقل جيد.**

**هذه الحاجة تشكل نقطة تلاق بين جميع  
الكتائبين، معارضين ومسؤولين حاليين،  
من حولهم الوسط المسيحى والوطني.**

كتائب الكتائبين

ولفت الى ان "رفيقة" سعاده تحرك شخصياً هذه المرة من اجل "توسيع رقعة الكتائب، لا تضييقها" عبر قنوات الانفتاح الجديدة في اتجاه كل التيارات الكتايبة، تلك التي تمثل الى الرئيس الجميل او التي تدين بالولاية لـ"القوى الbeanية"، او التي تشعر بالذين في الماضي ولا ترتقي بالواطنة الى جانب القائم. وفي حين توقع ان تبرهن الانتخابات العممية توسيع رقعة المكتايبين داخل الكتائب، رأى ان ذلك يوسع رقعة دور الكتائب مسيحياناً ووطنياً، لافتاً الى ان تنافس سيدعون قوياناً والمعركة تدور على كل المستويات حول الكتائب التي ما زالت تمثل للكتابيين "شي محزن".

لائحة الصعبة

ويرى ان الخيارات هي التي تقترب في انتخابات الحزب والتي تتوج ثلاثة ايام من مؤتمرها، فـ"الربط سيكون بين التوجهات التي يحسمها المؤتمر والتركيبة البشرية التي

والفوز بتمثيل قوي في الحكومات وال المجالس  
النوابية وكان شريكًا مشاريًّا في صنع القرار  
في معظم المعمور، أصبح أيسير لعنة الخيارات  
بعد اتفاقه "نمايزه" والشارع وربما قواعده  
وعلمه في حال فضام توجهه أقوله السياسي  
واوكلما شاهدنا مكانته في ذريطة الحياة  
السياسية.

عكس التيار

ويعتقد بعضهم ان هذه النتيجة تبدو طبيعية بسبب سياسة "عكss التيار" التي مارسها الرزب انسجاما مع المرحلة الانتقالية التي افضى اليها "الطائف" في ظل شعور مسيحي بالخسارة وضياع المكتسبات والذكري عن الصالحات وسياسة "الصيف والشتاء"... والابعاد والتعميم و"الفالب والمغلوب" وربما لهذا المأزر نشط تداول اسماء جمادات انتسعت الموجة بينها وبدت كائنا احزاب: القيادة الكتاكيتية برئاسة الدكتور جورج سعاده، مؤيدو الرئيس امين الجميل، "المعارضة الكتاكيتية" التي يتقدمها الرئيس السابق للحزب ابي كرامه، تائفيو "القوات اللبنانية" المعروفون بـ "هيئة الإنقاذ" اضافة الى الذين تقاعدو بسبب الخنين الى امجاد الماضي.

الصعود الى الماوية

هذا المنشد لـ "المؤسسة" لم يكن مألوفاً في حياة المؤسس، الذي أحكم قضيته على الزب ودفع به إلى الواجهة تحت شعارات الصيف والبيتالق والتلاعشي، إلا أن وفاته عام ١٩٨٤ وقعت الكثائب على مكـ "تداول السلطة" في زمن "تعصب"، فخرجت الاناضفة تلو الأخرى تمثلت تلبياتها الأولى بـ "استقلال" "القوات اللبنانية" جناباً عسكرياً عن الزب، ثم كرت سبعة الانقسامات، التي أخذت شكل اصطدامات واضحة المعابر بعد "الطاويف" وسياسة الانفتاح على سوريا حفاظها.

ولم تؤد السياسة الاعترافية التي مارستها قيادة الكتائب بعدما أصيّبت بالخيبة من جراء انقلاب السلطة على روح الطائف، إلى تضييق المروءة مع معارضيه، فصارت بين ناري اشتباхи أيدهما عن السلطة ومعارضة لم تتح لها إعادة تجميع قواه، رغم محاولات تحسين الصورة عبر تعديلات تنظيمية ومنهجية لم ترق إلى مستوي توحيد الجسم الكتائبي.

صحوة لم تكتمل

**كتب وسام ابو حرفوش:**  
هل صارت الكتابة اسما على مسمى  
وتحول الحزب أذبايا؟  
**صنوفة البيت المركزي المقلفة منذ**  
أعوام على أزمة لن تفتح في الديام الثلاثة  
**المقبلة على معافة، فكل شيء من حولها**  
**مأزوم، عصافرة، السلطة، البدائل، النخب،**  
**وغالبا ما كان هذا الحزب التارخي مرآة،**  
**وخصوصا في المعنفات الشهيبة بتلك التي**  
**تختتم باللاراد منذ مطلع التسعينات.**

ويحتاج الحديث عن الكتاّب، التي يحلو للبعض القول انما كانت على مدى نصف قرن "أم الهازب" الى جهد غير عادي، وربما اعتماد في معيارته تقرية كانت دائمة شديدة الالتصاق ببلبنان - النظام والمخاض الذي ما شنته البلاد منذ المراحل التي افاضت الى الاستقلال وصولا الى اللحظة التي صارت الكتاّب آخر ابا.

القوة والضعف

المكانة التي تحملها أزمة الكتائب دليل قوة في سياق الضغور التاريخي لهذا الحزب الذي مني بالضعف، ولا يقل الشعور بوطأة غياب تلك العصبية الجامعية التي زاوجت بين الشعارات الطائفية والوطنية، في شارع السياسي المسيحي، في الشارع الآخر إغباب الكتائب عن لعنة “التوانزن الطائفي”， الذي كان اسمه المركبي توازننا وطنينا ولا يستقيم من دون جناحين، أحدهما كان حرب الكتائب أو عصبة العاقل.

مفاوضات احزاب الكتائب الى استحقاق الالام الثالثة، الذي يبدأ غداً وينتهي كما بدأ، تفترض اجراء مقاربة سريعة لهذا الكائن السياسي الذي ولد في ٢٥ تشرين الثاني من عام ١٩٣٦ واكتشف زهوه شبابه ابان مرحلة الاستقلال ثم فاخر بعقلائه المفتوحة عشية الحرب، قبل ان ينتقل على حملة الطائف الى غرفة العناية الفائقة.

فـ "الرقم الصعب" الذي كان يشكّله حزب "الله، الوطن، العائلة" صار سهلاً بعدما اضطُلَّ بدور بازّ في الحياة السياسية اللبنانيّة منذ "الميثاق الوطني" الذي تعتبره اديبياته انه مصارة موّار بين بيار الجميل ورياض الصلح، وصولاً الى "وثيقة الوفاق الوطني" التي وفر لها حزب الكتائب النصاب السياسي المسيحي، الا ان كتائب عام ١٩٩٨ لم تغدو الحزب الذي يتقدّم سواه من احزاب اليمين واليسار الوسط، ربما ساوت بينها الازمة، التي تبدو الانعكاس في تاريخ حزب الكتائب الذي عانى انقسامات واستقالات واقتالت.

ثمة من يقول ان الحزب الذي "احتل" السلطة عبر ايصال رئيسين للجمهورية

عشية المؤتمر الحادى والعشرين (تمة)

استجابة للهمم الوطنية. وهي تعتبر ان الكتاib حزب وليس كتلة "والتيارات غير مسمومة لأنها تقتضي دم الذب".

ويذكر كتابيون قربون من القيادة بأن  
الامين العام السابق للحزب جوزف ابوخليل  
عقد اكثراً من ٥٠٠ اجتماعاً مع كتابيين من  
مختلف الواقع حتى مع الذين طردوا او  
استقالوا وشكلا اكثراً من لجنة "اذا كاننا  
اعتمدنا بالصمت في الماضي فقد قررنا عدم  
السكتوت اليوم ووضع النقاط فوق الحروف".  
ويشير هؤلاء الى "ان سعادة سبق ان  
وجه رسالة الى الجميل حرص على توقيعها  
شخصياً، وكان رد الجميل تبرئة ساحة  
القيادة من خناقله على الظروف والدرب".

وي ráفِيَّا هُوَّا عن سِيَاسَةِ الْجَزِبِ  
الْمُسْكِيِّيِّ ذِي الْمُنْطَقَاتِ الْوَطَبِيَّةِ غَيْرِ  
الْأَطْلَافِيَّةِ، وَخَصْوَصًا تَلْكِ الْأَنْفَاقِيَّةِ، وَتَذَكَّرُ  
بِإِنْدَماجِ الْكَتَابَ وَالنَّجَادَةِ عَامَ ١٩٤٣  
وَبِالْوَثِيقَةِ الَّتِي حَلَّمَا الْوَزِيرُ جَنْبَلَطُ أَخِيرًا إِلَى  
الْبَيْتِ الْمُرْكَزِيِّ مُذَلِّيَّةً بِتَوْقِيعِ يَارِ الْجَمِيلِ  
وَكَوْكَلِ جَنْبَلَطِ، وَلِمَ تَنَسَّ اَنْ تَمَرُّ بِالْقَاعَاتِ  
الْمُسْكِيِّيَّةِ التَّشَارِوِيَّةِ الَّتِي عَقِدتُّ فِي  
كَوْكَسَرَانَ وَبِنَشْعَيِّ عَلَى اَسَاسِ اَنَّ الْأَنْفَاقَ  
مُدَّعَّى كَسَبَ لِلْأَقَادِ الطَّائِفَةِ".

يهدى دروسه على المعلمين  
وما يصح على الوضع الداخلي يتجلب اياها  
بوقاوة تاريخية تبرر الانفتاح على سوريا:  
"بعد وادوث ١٩٥٨ انتخَذَ المُربِّ قراراً  
الانفتاح على الاحزاب والقيادات العربية،  
والشيخ بيار زار معظم الدول العربية وفي  
مقدمها سوريا... كم مرة قصد الرئيس  
الجميل دمشق خلال وجوده في الحكم؟".

في مواجهة ذلك تقطيع مواقف "هزاب"  
المعارضة" الكتاكيتية حول ما يشبه "الإدابة"  
للسياسة التي انتهتها القادة منذ اتفاق  
الطائف الذي فرط في حقوق المسيحيين  
وصالحيات رئيس الجمهورية وانحرافها عن  
الخط التاريخي للحزب وترابع دورها الوطني  
في "الدفاع عن السيادة وخصوصية لبنان"  
ووجهه الضارى المتغير" ، إضافة إلى تحملها  
تبعات مشاريع التجنис واتهامها  
بـ"الاستزلام" وـ"التبغية" تحت شعار  
ـ"الإنفتاح" ، وفق تعبرهم.

## دیبلوماسی تشيکي يزور بيروت مطلع نيسان

اعلنت سفيرة الجمهورية التشيكية ايفا فيليبوفا ان الوكيل الاول لوزارة خارجية بلادها يان فنكلير سيزور بيروت في اول نيسان المقبل لمدة ٢٤ ساعة .  
وقالت بعد اتفاقها الامين العام لوزارة الخارجية السفير ظافر الحسن امس في قصر بسترس ان الدبلوماسي التشيكى "سيجري محادثات مع نظيره اللبناني السفير الحسن تتناول العلاقات الثنائية والاعداد للزيارة المرتقبة الى وزير الخارجية فارس بويز لبراع".  
واشارت الى ان فنكلير سيصل من القاهرة حيث شارك في الاجتماع الاقتصادي للرؤساء للبعثات الدبلوماسية التشيكية في الشرق الاوسط والذي يعقد في ٣١ آذار الجاري.

خط تماس في الحرب ومثال  
للحرمان في السلام!  
تحوم لم تعرف البلدية  
والهجرون اكثر من المقيمين

**بالشكفة الحديثة لکفرعیدا التي وصلت الى حدود تهوم ولم تصل اليها». وأشار الى «هفريات ضخمة في عقارات البلدة لبناء معمل لصب حجار الباطون، كما يقالون، لكن يبدو ان الامر اكبر من ذلك، وقد رفعت العرائض طالبين وقفه من دون حدوی».**

جورج نعمون عون، عفوًّاً لهذا الوهق فالـ  
العلاقات بين الامالي والجوار جديدة، والجميع  
تضامنون وتحابون في الافراح والاتراح  
ولكن لا يمكن احداً ان يحل محل الدولة اذا  
كانت غائبة.  
وقال ابن الأمة في الرابعة عشر ابريل قررت

**ولابع: "الوقف المأهول" اعاد ترميم الكنيسة من الداخل والخارج واكمل بناء مركز النادي الواقع قرب الملعب وساهمنا في انارة طرق البلدة والملاعب وساعدنا الميئات في الاعمال الخيرية، وخذن علينا في صدد بناء صالة للرعاية للأفراح والاتراح، وهو أضخم مشروع الى اليوم، لكن اكبر لا احد يمكّنه الحلول محل الدولة".**

**رئيس "الجمعية التعاونية الزراعية"**  
ميشال يوسف ابي صعب افاد "ان الجمعية  
اُسست عام ١٩٩١ لمساعدة المزارعين،  
وخصوصاً ان مواطننا كبيرة من الزيت  
والتبغ واللوز والعنف والتين وما اليه، لكن  
الاهالي ما عادوا يقعنون بارضهم بعدما  
كثست مواطنهم وتكتسّت الفلال في  
البيوت او تلتفت في غياب اسواق التصريف.  
ثم، ان القصف احرج معظم سهل الزيتون  
الواقع في منطقة جسر المدفون، ونسعى  
حالياً الى إعادة الاهالي الى اراضهم بما توافر  
من امكانات. وقد وزعنا في ١٩٩٧ نحو

١٠٠٠ غرسة زيتون مؤتمنة من وزارة الزراعة، وزع علينا نصوب الخرسانة والعنبر المؤصل من فرنسا واستحصلنا على قرار حماية البلدة من الماعز والمواشي، ونشر الاشتغال بالمبادرات وتنظيم ندوات زراعية، وكل ذلك ضمن المكانات المتفوقة.”

ونتائج: "تحت في حاجة ماسة الى طرق زراعية تمكن المزارع من الوصول الى ارضه بالسيارة او الجرار او "البيك اي" ، ولا تتجاوز مسافة هذه الطرق التمانية كيلومترات وفق الدراسات وحاليا تدرس امكان حفر بئر ارتوازية، لكن العقبة في التمويل".

**كل شيء**  
ادمنون سلومون فارس رئيس النادي قال:  
"البلدة تحتاج الى كل شيء" فالطرق يرثى  
لها والبيهاد نادرا ماتصل الى المنازل لأن  
الشبكة متبرعة والخزان العام لا يكفي لسد  
الحاجة وقد شيد قبل ٢٥ عاما ولا يزال  
بدون صيانة مما يضطر الاهالي الى شراء  
المياه بالصهاريج".  
افاصف: "تسعى الى التهوض بالبلدة، لذا،

توم - من طوني جبرائيل فرنجية:  
توم بلدة بيرونية تصلها من البترون -  
كفرعبيدا. تقع عند المدخل الجنوبي لمحافظة  
الشمال ويفصلها عن بلاد جبيل وادي  
المدفون، ولا تبعد عن البترون المدينة اكثـر  
من خمسة كيلومترات.

يحتازها اوتوستراد بيروت - طرابلس  
والطريق الساحلي القديمة التي تربط  
الشمال ببيروت، ومن هذه الطريق ايضًا  
يمكن الوصول الى ندوم من المدفون سعودي  
الي وسط البترون والجرد، وهي تلامس  
شاطئ البحر وترتفع عن سطحه  
١١٠ امتار.  
في الحرب، كانت خط التماس بين  
الشمال والمنطقة الشرقية، فطاولتهم  
القاذفات والصواريخ، وزادت "حرب التحرير"  
عام ١٩٨٩ بؤسها وخراياها.

يقطن فيها حالياً نحو ٥٥٠ س徇  
يتوزعون ١٠٠ مسكن، فيما ينتشر كثـر من  
ابنائـها بين بيـروت وجـونـية والـبتـرونـ.  
عدد المقـترـعينـ منها حـسـبـ لـوـائـ  
الـشـطبـ الجـديـدةـ ٣٧٠ـ وـقـدـ وـفـدـ لـهـاـ اـبـانـ

العرب مهجرين من الجنوب وعكار.  
لا بلدية في تنويم، وكان يسمى اموي  
الوطنيين ومعاملاتهم مختار ومجلس اختياري  
انتخب عام ١٩٦٣ وتوفي اخر عضو فيه قبل  
اكثر من ١٥ عاماً، فضاع الامالي بين  
مختارى القضاة وراحوا يكتشون عن يقون  
الصور والمعاملات، الى ان كلف مختار  
الستارجيزب العام الماضي القيام بالاعمال  
الاختيارية والبلدية في البلدة.  
ويتم حالياً في تنويم شق اوتستراد الى  
كيفان حيث مقام المكرم الرغبي الذي  
سيطوب في العاشر من ايار المقبل، وعلى  
المتمدد انهاء العمل قبل هذا الموعد، لذا  
يعمل ليل ونهار.

الكل والمعنى...  
تضم تدوين نادياً ثقافياً رياضياً اجتماعياً يهتم بشؤون البلدية ويساعد الأهالي لكنه لا يدخل محل الدولة، علماً أن "الكليل أهل من العمي" على ما قال أمين سر النادي نبيل يوسف، وأضاف: "من ي يقول إن المؤسس والهرمان يقتصران على بعض قرى عكاش وبعلبك والشنية؟ فليأت ويعلين الواقع شيئاً إلهاماً تاهموا أعواماً بين مختارى القرى لتوقيع معاملاتهم، ورغم نداءاتنا المتكررة منذ الثمانينيات لتعيين مختارن البلدية، لم يستجب طبلنا إلا بالبعض القريب. وغيابي البالدية يحرمنا الخدمات التي يمكن أن تسهم في نهضة المجتمع، وخصوصاً أن البلدة شهدت حركة عمرانية لافتة في الآونة الأخيرة، وكان التطوير شبه عشوائي". وتتابع "نسعى إلى مد شبكة مبارز ووصلاته

# كسارات تمضي في التخريب متعدية الدولة والقانون (٤)

## مقلع عمشيّت ارتجاجات يومية ومنازل مهددة بالانهيار

### المالك: اعمل في ارضي ولم اتجاوز القانون

#### ارتجاجات

المقلع قريب أيضاً من معلم لتصنيع الاسفلت. واضحت ادارته "ان كميات كبيرة من الديnamit توضع في محاذنة الجبل وتُفجّر دفعة واحدة، محدثة انهيارات وارتجاجات". وشكّلت "ان الاضرار طاولتنا عندما عمد العمال الى تفجير الصخور اثناء صب الاسفلت. والسبب اننا نستخدم في هذه العملية مواد سائلة لا تلائمها الراتنجات. لذا، راجعنا صاحب المقلع وطلبنا منه ان يتمنع عن التفجير في هذا الوقت بالذات، فاستجاب فترة معينة ثم عاود نشاطه بدون ان يراعي اي اتفاق".

واكّدت "ان التفجيرات احدثت تشظقات في جدران المصنوع. ونطالب المسؤولين بان يلزموا الخوري استعمال كميات مسموحة بها". عاطف حيدر قال: "كنت سعيداً عندما بنيت منزلي على هذه التلة الخضراء، لكن التفجيرات المتكررة ادت الى تصدع الجدران وننسأ من يتسبّب بذلك ان يضع نفسه محلنا. فهل يرضى بما يحصل؟ انا موظف بسيط، اتقاضى راتباً متواضعاً ولا املك تكاليف اعادة الترميم، علماً ان منازل عديدة تشظقت جدرانها وتحطمـت نوافذـها والمستقبل ينبيء بالأسوء".

#### قد تنهار

المسؤول عن قسم البيئة في "الجمعية اللبنانيّة لحقوق الإنسان" المحامي عبد الله زخيا أكد "ان هذا المقلع يخالف كل القرارات التي اصدرتها الحكومة، وخصوصاً وزارة البيئة، فهو لا يتقيّد بالبعد القانوني عن المناطق السكنية وتخلله عن اقرب منزل مسافة لا تتجاوز ٥٠ متراً، في حين ان المسافة المسموحة بها هي ١٠٠٠ متراً".

واوضح "ان هذا الامر ادى الى تصدع جدران المنازل المجاورة، وقد تنهار اذا استمرت التفجيرات".

ولفت الى "ان استمرار التشويه بدأ يغير معلم الموقع، وقد لا نتمكن من التعرّف عليه بعد اعوام. ففي بعض الاماكن بلغ عمق المفربرات اكثر من مئة متراً، وادى ذلك الى القضاء على التنوّع البيولوجي وتسبّب بتغييرات جيولوجية قد تؤثّر في المياه الجوفية، ولا سيما ان حصاريل غنية بالبيان".

وسائل: "المالد لا يعلم الخوري في شكل متدرج بحسب المواقف المنصوص عليها في قانون المقلع؟ ولماذا لا يأخذ في الاعتبار قرارات وزارة البيئة؟".

#### تحمل وافتراء

على كل هذه الاتهامات والمعطيات ردّ الخوري، فأعتبر انها تحامل عليه وافتراء، وقال: "لنتكلّم بعلمية ومسؤولية. اعمل اولاً في ارضي وهذا يعني اني لا اتجاوز القانون. ثانياً، وقفت عقداً مع الدولة لردم البحر، ويسمح لي هذا العقد باستخراج الصخور من مقلع املکما شخصياً، ولا سيما في منطقة حصاريل وجوارها".

اضاف: "اشتغل في هذا المجال منذ ٤٠ عاماً ولم اطلق اي شكوى من احد ولم اضرّ

ب احد. وحدّ المصانع تقدم بشكوى سابقاً، فاتفقنا مع ادارته على الامتناع عن

التفجير اثناء عملية صب الاسفلت، ثم فوجئنا باعتراضه مجدداً على كميات المتفجرات من دون وجه حق".

وتتفّق على اهالي حصاريل "ان يراجعونا عند اي تفجير، علماً ان العمال يستخدمون آلة VIBROGRAPH اثناء قيامهم بعمليات التفجير لتحديد قوّتها. وهذه الطريقة متّبعة عالمياً".

واكّد "ان الارتجاجات التي تحدثها التفجيرات تبقى في اطار الموقف ولا تطاول المنازل. اما التصدعات المزعومة فقد تكون ناجمة عن هزّات ارضية سابقة او خلل هندسي في المبني".

وطمأن الى "اننا زودنا المقلع معدات حديثة تمنع تطاير الغبار، ونعمد دوماً الى رشه بالمياء بعد مرور الشاحنات، للحد من انتشار الغبار".

وعن تشوّيه الطبيعة قال: "انها ارضي، وسأعمل لاحقاً على استصلاحها عبر اعادة تشيّرها او اقامة مشاريع زراعية فيها".

ووسط تضارب الرأء، يبدو تدخل الدولة ضروريّاً لرسم الجدل القائم وتأمين توازن

بين الحاجات العمرانية والمصلحة البيئية.

جورج حايك

الحلقة الرابعة والأخيرة عن الكسارات التي تخرب الطبيعة متعدية الدولة والقوانين، مدحورها مقلع جوزف الخوري بين حصاريل وعمشيّت.

مشكلة هذا المقلع تعود الى عام ١٩٧٨، والاهالي ما زالوا يشكّون الى اليوم الارتجاجات التي يتسبّب بها، لا تقتصر الى انها ناجمة من كيّمات كبيرة من الديnamit تفجّر دفعة واحدة. وعندّهم ايضاً انه لا يتلزم بعد القانوني عن المناطق السكنية. اما المالك فأكّد انه وقع عقداً مع الدولة يسمح له باستخراج الصخور لردم البحر، موضحاً ان عمليات التفجير مطابقة للمواصفات العالمية وغير ضارة".

بين حينها تؤمن الصخور لورش الاعمار وهو الحفاظ على البيئة والطبيعة، ما زال السجال حائياً بين وزارة البيئة وبعض اصحاب المصالح.

قرارات الحكومة نصّت على وقف كل المقلع في منطقة جبل لبنان باستثناء تلك الملوحظة في المخطط التوجيّي للمقلع والكسارات. واصدر المحافظ محمد سليم بيموت في هذا الاطار قراراً بوقف العمل والاستثمار في كل الكسارات والمقلع ومحاجر الرمل، حرصاً على الصحة والبيئة، وخصوصاً مصادر المياه والغابات والثروة البرية. لكن هذا الاجراء لا ينطبق على الجميع، بدليل البيان الذي اصدرته وزارة البيئة وكشفت فيه ان ثلاثة كسارات ما زالت تعمل ليلاً ونهاراً، بينما مقلع جوزف الخوري في منطقة عمشيّت.

على ما يحصل والحصول على معلومات تتملّم بمعناها الاهالي.

الشاحنات استنفرت في ارجاء الموقّع ومؤوّتها كانت صخرة تنقل الى الساحل

لاستكمال مشروع توسيع ساحل المتن الشمالي بين انطلياس وهبيّة.

#### يس

الاهالي في حصاريل يائسون، واستغاثاتهم ما عادت تجدى بسبب التراخيّص الموقّطة التي تمنّج لاصحاب المقلع وتتيّج لهم معاوّدة نشاطهم، وكانوا تقدّموا بعريضة الى قائممقام جبيل في ١٩٩٤/١/٦ اثّرمت قفالاً مؤقاً للكسارة. وما ان عاودت تفجير الصخور حتى ترکوا جديداً، معلنين ان التفجيرات تتسبّب بهزّات ارضية سبّلها مرصد بحسن. ثم رفعوا عريضة اخرى في ١٩٩٧/٤/٣ طالبوا فيها بـ"وقف الضرر قبل فوات الاوان"، معتبرين "ان استمرار الوضع على ما هو قد يتسبّب بسقوط الباني، علماً ان الظروف الاقتصادية الراهنة لا تستسجم بمواجهة هذه الاضرار وتحمّلها".

فادي الراعي من حصاريل قال: "المشكلة ليست بنت اليوم، بل تعود الى ١٩٧٨ عندما وسّع جوزف الخوري دائرة استهلاكه وانشأ مقلعاً في اراضيه من اجل تأمين صخور ضخمة لردم البحر، ومذكّر، بدأ الراتنجات تطاول منازلنا، والانفجارات المائية تجعل الارض تهتز تحتنا فنصاب بالملع".

اضاف: "عراّقنا لم تنفع، وضاعف المقلع عمله ضاراً عرض الدائط كل القوانين. صحيح ان وطأة التفجير خفت اخيراً، لكن مساحة حصاريل تتلاقص نتيجة التشويه المتّمادي".

جوزف ضاهر يعمل في مصنع يجاور المقلع، ايد تتنظيم العمل في الكسارات والمقلع وفق معايير واضحة تبعدها عن الاماكن السكنية.

## خط تماس في الحرب ومثال للحرمان (٢)

نجم التبرّعات من الاهالي وقد امنا جمع النفايات بواسطة احد المتعمدين ثلاثة مرات في الأسبوع في مقابل عشرة الاف ليرة شهرياً، وائزنا الطرق بواسطة التبرّعات ونسعى الى اضفاء اجراء المرح عبر تنظيم مهرجانات سنوية لمناسبة عيد شفيع البلدة القديس اسطفانوس".

وختّم: "بحكم موقع البلدة اصبحت طرقنا مكبّاً لنفايات القرى المجاورة، لذا نناشد الجميع عدم

رمي الواسخ على الطريق العام المؤدية الى تجوم".

اختصاراً، تجوم مثال للحرمان في لبنان من حيث طرق والخدمات. قسم من اهاليها هاجر وفاق عدده اعداد المقيمين حالياً فيما باضعاف، وتوجه اكثراً من ثلثي ابناء البلدة الى اوهمايو في الولايات المتحدة وكوبا والارجنتين، ويقدر حالياً عدد المقيمين منهم في اوهمايو بـ ١٥٠٠، وقد فقد الاتصال بمعظمهم كون مجرائهم قديمة.

اما المهاجرون الجدد، فالى الخليج وافريقيا وكندا وأوستراليا، وهؤلاء على اتصال بالاهم

ويقدّمون المساعدات ويزورون تجوم.

## يوم آخر من استجواب كيبل الحايك والجلسة ارجئت الى غد

### الضابط المتقاعد: لا علاقة لي بمخابرات الجيش و"القوات" والتمويل كان اميركيًّا

للموكلي ليس من الجرائم التي تحددها المادة ٣٦٣ أ. ج.

٤ - وبما ان مجلسكم ينظر في الدعوى في الدرجة الاولى والأخيرة مما يخالف احكام الفقرة ٥ من المادة ١٤ من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية التي توجب ان تكون المحاكمة على درجتين وتكون اعماله وقراراته باطلة بطلانا مطلقا لهذا السبب.

٥ - وبما انه ووفقا لمبدأ تسلسل القواعد المنصوص عنه في المادة ٢ من قانون اصول المحاكمات المدنية فان العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية قوة تعلو على قوة القوانين الداخلية.

٦ - وبما ان اصرار رئيس مجلسكم على المضي في محاكمة ثانية للموكلي بعدما كان قد حكم وحكم عليه من محكمة عسكرية سورية او سورية لبنانية في منطقة المصنع الحدودية يخالف القواعد الجومورية والفقارة ٧ من المادة ١٤ من العهد الدولي المذكور.

٧ - وبما ان توقيف الموكلي في سجن في وزارة الدفاع، وهذا السجن هو في ادارة دائرة

### هجمات على مواقع ومتجمعات وقف اطراف "الاوست" والإقليم

ذلك رصدت المقاومة في الحادية عشرة والنصف قبل الظهر اعمال تدمير داخل موقع الرادر الصهيوني، فاستهدفتها على الفور مجموعة الشهيد احمد موسى سلامان مانعة بذلك العدو من اكمال التدشين. كما اعادت استهدافها عند الحادية عشرة والدقيقة الـ ٤ بالأسلحة الصاروخية والرشاشة، محققة فيه اصابات اضافية.

وكانت مجموعة الشهيدين محمد ناصر الدين ونصرى طليس هاجمت في السابعة والنصف صباحا موقع سجد بالأسلحة الصاروخية والرشاشة وحققت فيه اصابات مباشرة. وفي الوقت نفسه استهدفت مجموعة الشهيدين اسعد الاناث وطارق الصغير موقع بئر كلاب بالأسلحة الصاروخية محققة فيه اصابات اكيدة.

وافتادت في بيان اخر ان "مجموعة الشهيدين باسم قشاش ومحمد علوية في وحدة الاستناد الناري دكت في الرابعة والحقيقة الـ ٤٥ عصرا تجمعت معاينة في موقع برعشيت، محققة فيما اصابات مباشرة".

ووَرَعَتْ "منظمة الزوبعة - قوات النسور" بيانا ذكرت فيه ان "مجموعة الشهيد الامين خليل هنا فارس رصدت في السادسة والحقيقة الـ ٤٥ صباحا (امس) حشدا وتحركات لقوات العدو في موقع الحدودون ومحبيه، فتعاملت معه بأسلحة صاروخية ومدفعية لمدة ١٥ دقيقة محققة اصابات مباشرة في تحصينات الموقع".

استقبل رئيس مجلس الجنوب قبلان اثار معه اوضاع البلدة والاضرار التي لحقت بمسجدهما وعدد من منازلها، وقدم المجلس لهذه الفانية ٢٥ طنا من التربة لاعادة ترميم مقام البلدة، وتعميد دفع التعويضات لاصحائهما.

اعلنت مؤسسة "جهاد البناء" ان ورش الترميم العائد اليها، باشرت ترميم الاضرار الناتجة من اعتداءات الاسرائيلية على بلدة حداثا.

مام جرم رجال المقاومة امس مزيدا من المواقع والاهداف التابعة للاسرائيليين و"بيش لبنان الجنوبي" في الشريط الحدودي المحائل. وزوَّرت المدفعية الاسرائيلية والحدودية قذائفها على محاور القطاع

وعلمت مراسلة "النهار" في بنت جبيل من

مصادر "الجنوبي" ان موقعي سجد والفالزان تعرضوا صباحا لقصف دقيق وصاروني من

الإقليم، ردت عليه المدفعية المشتركة.

وقرابة الرابعة والثلث صررا، تعرض

موقعا برعشيت وعلمان - القصير لقصف

مامايل من خراج برعشيت وشقدرا ومجرى

الليطاني. وردت عليه المدفعية.

وكتب مراسل "النهار" في صور ان

اطراف تبنين وبرعشيت وعيتا الجبل وجبل

الزعرer في القطاع الوسط، تعرضت في

الخامسة مساء لقصف مدمر.

وشوهدت في اجزاء القطاع الوسط

طاقة استطلاع كبيرة شبيهة بنظام

"الواكس".

واوردت "الوكالة الوطنية للإعلام" ان

الاسرائيليين اعتقلوا سميحة شرف الدين

ومحمد حسين قازان من الطيبة. ودمهموا

منزل على حسين سعد في الخياام وفتحوه

بذرعة الاشتباة في وجود اسلحة فيه. كذلك

اعتقلوا رضا عبد الجليل شيت من كفركلا

واقتحموه الى الراضي الفلسطيني المحتلة

بتهمة التجار بالمخدرات.

واشارت الى ان المدفعية الاسرائيلية

قصدت صباحا مرتقبات بيل الشيخ الرفيع

وحبيط مزارة العمرا واراج سجد والريحان

ومجرى نهر الزهراني.

#### المقاومة

في بيروت، اعلنت "المقاومة الاسلامية" ان

"وحدة الاستناد الناري - مجموعة الشهيد

محسن زريق دكت بأسلحة مناسبة في

الثانية عشرة والنصف ظهر (امس) موقع

الاحمدية بينما كانت عناصر لاحية تقوم

باعمال تنصين وتدشين، وحققت فيه اصابات

مباشرة واكيدة.

كتبت كلوديت سركيس:

بدأ الرائد المتقاعد كيبل الحايك واضحا وصريا وصادقا في اجاباته عن جميع الاسئلة التي طرحت عليه امس خلال جلسة طولها حوالى العام العدلي عدنان عضوم في اقبال اسئلته القاء الضوء على تحريرات كيبل وارتباطاته "على الارض" ومدى علاقته بـ"القوات اللبنانية" في فترة الثمانينيات وبعدها. فلم تتبدل ردود الضابط المتقاعد في اي موقع. وكان واضحا للشرح كل نقطة في كل مرحلة زمنية. وبين كيبل تباعا وبالتواريخ تحريراته العسكرية التي نفذها بأوامر من قيادته بحسب اقواله مشرحا ما جاء في الكتاب الذي ابرزه ممثل النيابة العامة الى هيئة الفحادة امس لدى تسليميه الى لبنان اخيرا. وتحدث هذا الكتاب عن ارتبطه بـ"القوات" وتصديه بتكليف من قائدتها سمير جمعع ضد القوات السورية في ثلاثة مواقع على تخوم المنطقة الشرقية اذاك. وكان كيبل مقعن في اجوبته التي نفت مثل هذا الارتباط ولم يتناقض في كل فحول الجلسة التي كان يدافع فيها عن نفسه من دون تضيير دفاعه من محامي محمد المغربي الذي اعتزل الوكالة بموجب كتاب ابرزه قبيل الثالثة المجلس الذي تأثر في حضوره الى القاعة في إطار الموقف المستجدة.

العقد المجلس العدلي عند الثالثة والدقيقة الخامسة والاربعين بعد الظهر برئاسة الرئيس الاول منير حنين وعضوية المستشارين الفحادة حكمت هرموش واحمد المعلم وحسين زين ورالف رياشي في حضور النائب العام العدلي عدنان عضوم والمحامية العامة لدى المجلس ربعة عماش قدرة وتابع المحاكمة في ملف اغتيال الرئيس بشيد كرامي في حضور وكلاه الداء والدفاع بعدما تم سوق المتهمين في هذه القضية قائد "القوات" سمير جمعع والعيدي خليل مطر والرائد المتقاعد كيبل الحايك وصهره الرقيب في قوى الامن كميل الرامي وـ"القواتين" انطوان الشدياق وعزيز صالح.

في المستهل ابلغ رئيس المجلس الارفقاء ان المحامي محمد المغربي اعتزل الوكالة عن المتهم الرائد المتقاعد كيبل الحايك. وصرح الاخير انه تبلغ هذا القرار عندما سأله الرئيس حنين عن حقه في الاستئصال لتوكيل محام يدافع عنه. فنسى كيبل وكيل المتهم كميل الرامي المحامي امبل يونس محاميا عنه ايضا ووافق ممثل النيابة العامة على ذلك وكذلك وكلاء الادعاء. اذاك وافق المجلس على توكيل المحامي يونس محاميا عن كيبل.

#### اعتزال الوكالة

وكان المحامي المغربي تقدم قبل انعقاد الجلسة بكتاب خطى عن اعتزاله الوكالة في قلم المجلس العدلي موردا اسباب خطوطه في متن كتابه، وجاء فيه:

"١ - بما انتي توليت الوكالة عن الرائد كيبل الحايك في الدعوى الرقم ١٨٧ / ١٤٠"

"٢ - وبما انتي لم تتمكن من الحصول كوكيل للدفاع على الضمانات والحقوق الالزمة بموجب الفقرة ٢ من المادة ١٤ من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية وخصوصا لجهة الحصول على الوقت والتسهيلات الكافية لتخضير الدفاع."

"٣ - وبما ان مجلسكم غير مختص بصورة مطلقة للنظر في الدعوى لأن الجرم المنسوب

## حضر انصار حقيقة وغاب الدفاع

### المحكمة العسكرية ارجأت الى نيسان

### محكمة متهمين بـ"اختراق الاشرافية"

ارجأت المحكمة العسكرية برئاسة العميد الركن حسين شاهين الى ١٥ نيسان المقبل محاكمة المتهمين في "عملية اختراق الاشرافية" يوم ٢٧ ايلول ١٩٨٦ ومعظمهم من انصار رئيس

المية التنفيذية في القوات اللبنانية اذاك الوزير الياس بحبيقة.

وجاء الارجاء بعدما ارسل محامي الدفاع عن المتهمين الـ ١٥ المحامي بدوي ابو ديب معذرة بحسب ارتبطه بمحكمة موكله العميد الطيار في الجيش خليل مطر امام المجلس العدلي في ملف اغتيال الرئيس ابراهيل بشيد كرامي.

وكانت المحكمة قد انعقدت نحو الساعة الاولى بعد الظهر ولم يحضر ابو ديب وكيل المدعى عليهم ناجي نجار وفارس حداد وشربل طه واطنان الطلو ورشيد الجوهري وجورج كعنان وجان ابراهيم وبيار الخوري وفرح فرنسيس وابيل خوري واليان سكيرك والجندي السابق نعمان فؤاد الخوري وسمير ايليا عبود وسامي جورج عباس وبيار ملوف وغسان غصن وطنوي عبدالله وبسام جبرائيل وشربل ابو ملهم الذين نودي عليهم فلم يحضر منهم سوى ثمانية، واسقطت الملاحة عن بسام جبرائيل جبرائيل بحسب الوفاة.

وحضر المحامي اندره ابو حيدر من مكتب المحامي ابو ديب واعلن اعتذار المحامي ابو ديب عن عدم الدخور، طالبا ارجاء الجلسة لان الدفاع سيقدم لائحة بألئمة شهود الدفاع. فوافقت المحكمة ورفعت الجلسة الى ١٥ نيسان المقبل.

وكان حضر جمهور من انصار الوزير بحبيقة.

## يوم آخر من استجواب كيبل الديك والجلسة ارجئت الى غد (تتمة)

اللبنانية فيكون الامر انه ارسل بموافقتها. ما ن يريد ان نعرف اذا كان كيبل اوقف من القوات السورية بتغويض من السلطات اللبنانية، وطلب ابراز هذا التغويض، في حال وجوده في المحاكمة".

القاضي عضوم: "نريد ان تلفت الاستاذ نعيم الى موضوع اساسي هو ان موضوع الصلاحية في النظام الجزائري يتعلّق بالنظام العام. ولا يمكن للقضاء اللبناني ان يتناول عن اختصاصه الفروع بالنظام العام. ومن قال ان لبنان تناول عن سيادته. لا علاقة بين السيادة والصلاحية. ان الموضوع يتعلق بالاستيراد وبختلف من موضوعنا الحاضر الذي يتعلق بالنظام العام". الرئيس خنين: "نريد ان نتابع الاستجواب ونستوضح من كيبل اذا كان صدر حكم في حقه في سوريا".

المحامي نعيم: "ان نبتي طيبة وليست سبعة من خلال الطلب. يمكن التذرّع بقوة القضية المقدّمة بموجب المادة ٢٨ عقوبات. الا يحق لمدّه المدّاد ان تطبق؟".

المحامي الداية: "ان المادة التي استشهد بها الدكتور نعيم سبق ان اثيرت وادكنا على كل من يدلي بدفاع ان يأتي باثبات. وهذا الامر على عاتق جمهة الدفاع وليس على جهة الادعاء".

المحامي نعيم: "ان قوة القضية المقدّمة تتعلق بالنظام العام ايضاً".

الرئيس خنين: "خلينا نكمل الاستجواب".

النقيب عاصم كرم: "لقد ادلى كيبل انه ادين على محكمة سورية وصار لزاما علينا جميعاً التأكيد من ذلك لتأكيد وبالتالي من التهمة التي وجهت اليه هناك. فإذا كانت التهمة ذاتها لا يجوز ان يحاكم موقوفاً متّبعاً للتهمة ذاتها. واطلب ان يؤتى بهذا الحكم. ثم ان الوثيقة، التي تعودنا ان تتسلّم مثلما من النائب العام، وهذا من فقه، ومن قتنا ايضاً ان يطلعنا على مصدرها لأن كلّاً مطبوع على الله، وذلك لمعرفة مقاشرة كيفية ما جاء فيها".

القاضي عضوم: "فوجئنا، كما فوجئ الجميع، ان القرار صدر عن محكمة الميدان في الفيلق وليس عن المحكمة الاستثنائية الميدانية... كما سماها كيبل نقلًا من سجناء معه في سوريا. وإذا اراد وكيل الدفاع ان يدلي بواقعة ممينة فعلية للذهاب الى محكمة الميدان واذا كلف الاخير ابراهيم الجر من قبيله الاتصال بعملاء لهم في لبنان في مجال مكافحة المخدرات والتتحقق من مسألة سفر ريمون الديك شقيق كيبل الديك الى قبرص وقدّم مكتب الوكالة الأميركي "D.E.A.S". وبعدما استجواب المجلس طلي ممثل النيابة العامة طلب المحامي بدوبي ابو ديب وكيل مطر بدوره من المجلس تكراراً ايداع الرئاسة نسخة عن ملف موكله في قيادة الجيش. وتقرر ذلك ايضاً.

ثم ابرز القاضي عضوم نسخة تتعلق بتسليم كيبل الديك من سوريا الى لبنان تتحدث عن اسباب توقيفه هناك. وطلب وضعه قيد المناقشة العلنية. وقد تلاه الرئيس خنين وجاء فيه:

"الاسم كيبل جانو الديك (أولغا)  
المواليد - ٥٣ - لبنان  
العمل ضابط - رائد

التهمة: ارتباطه بـ"القوات اللبنانية" والقتال ضد قواتنا.

القرار: احالة على محكمة الميدان في الفيلق.

ت. التوقيف: ٢/٣ ١٩٩٤ "مرة"  
المدة: مؤبد.

موجز عن دوره: ارتبط المذكور بـ"القوات اللبنانية" الانعزالية عام ١٩٧٩ وتوطدت علاقته مع سمير جعجع وكلف من الاخير التصدّي مع وحدته العسكرية ضدّ قواتنا في منطقة جبل والفياضة وكسروان. كما قام بتكليف كل من اللبنانيين كميل الرامي وحسن احمد بوضع عبوة ناسفة قرب ضريح الرئيس رشيد كرامي بقصد عرقلة الاحتفال التأبيني للأخير (مطلوب للسلطات اللبنانية).

تقرر ضم هذا المستند الى الملف. ثم عقب وكيل جudge المحامي ادمون نعيم: "هل يمكن ان نطلب من السلطات السورية نسخة عن الحكم الصادر في حق كيبل الديك. ونريد ان نعرف اذا تبلغ حضرة المدعي العام ان الضابط الاختيادي كيبل الديك توقف امام مقر المحكمة العسكرية. وانا بلغه ايضاً انه اقتيد من ثم الى سوريا حيث حُوكِم. وذلك لنعرف اذا وافقت السلطات اللبنانية على محاكمة في سوريا بتهمة لا يزال يلاحق بها امام القضاء اللبناني لتبيّن اذا كان الحكم يتعتّن بقوة القضية المقدّمة".

الرئيس خنين: "ان احضار هذا القرار ليس من واجب المجلس العدل".

ثم اثار المحامي نعيم ما نشرته مجلة "المسيّرة" عن مقابلة مع النائب العام التمييزي السابق مينف عوبيات وتحدث فيها عن "حاكمية الجميع او العفو عن الجميع".

القاضي عضوم: "ان النيابة العامة التمييزيّة لا توافق في مرحلتها الحاضرة على ما جاء في هذه المقابلة. اما على صعيد احضار القرار من المحكمة السورية فإن ذلك يعود الى وكلاء الدفاع". وأشار الى سبق ذكره مرعية المحاكم اللبنانيّة في النظر في موضوع طرح امام محكمة الجنائية ويطيق عليه مبدأ قوة القضية المقدّمة.

المحامي نعيم: "ان ضرورة المدعي العام تكلّم على السيادة اللبنانيّة وبالعودة الى المحاكم اللبنانيّة لفصل في القضيّاً جرميّة الواقع في لبنان ونحن نوافقه الرأي. انا كيبل اوقف على الراضي اللبنانيّة ولا يحق توقيفه الا من قبل من انتدب من السلطات اللبنانيّة. فانا كان اوقف من الامن السوري يكون قد اعطي الى الامن السوري في هذه الحال".

واعتراض وكيل الادعاء المحامي بسام الداية على "ان يكون الكلام ضمن المواد القانونية التي نسبت فيها حصرًا".

المحامي نعيم: "نريد ان نعرف اذا كانت القوات السورية اوقفت كيبل مكلفة من السلطات

المحامي الداية لم ينس انه عندما كان جمعه الامر النهائي في منطقة معينة.

في هذا الملف ثلث جرائم، هناك من افذ الجديد حول جسمه".

الرئيس خنين: "للمحامى الداية انت تترافق يا استاذ".

المحامي الداية: ان من ي يريد ان يسوق فكرة يجب ان يقنع بما ومن خلال ممارسة سابقة للقوات.

الرئيس خنين مقاطعاً "نقرر اقبال باب المناقشة".

عند هذا الدور توقف النقاش وتُوزع استجواب كيبل الديك من القاضي عضوم الذي سأله: نفيت امام المجلس علاقة الخطب التي تمس بالدولة والجيش. كيف تفسّر ما جاء في الافادة التي ارداه بتسلیمه الى لبنان والتي تضمنت ان التهمة التي كانت موجهة اليك تتعلق بارتباطك بالقوات وبالقتل معها ضد القوات السورية؟

كيبل: "اريد ان اسأل اين قاتلت القوات السوريين؟ انا ما عندي مشكلة مع من كانت القوات تقاتل او مع من انا قاتلت في تلك الظروف والمقاييس. ان ملقي في وزارة الدفاع واضح ويمكنه التأكيد والآباء اذا انا تفجيت يوماً عن خدمتي العسكرية".

القاضي خنين: يا كيبل انت قاتلت القوات السورية في جبل وكسروان والفياضة كما ورد في الوثيقة؟

كيبل: "انا ضابط في الجيش واتلق اوامر من قيادي وانفذها في اي مكان وزمان".

الرئيس خنين: هل شاركت ضمن مجموعة واحدة مع "القوات" في مقاتلة القوات السورية؟

كيبل: "لا، لأنني لم اتفجّب يوماً عن الجيش اللبناني".

الرئيس خنين: انت الكتاب الوارد من سوريا يفيد بمشاركةك في القتال ضد قواتها مع القوات اللبنانية. فهل حققاً عسكرياً هناك في هذه التهمة؟

كيبل: "سئلّت عن هذا الموضوع في سوريا وابتدى بكل وضوح عندما استجوبوني حوله وبكثير من الامور بينما علاقتي بالدكتور جمعجع وـ"القوات" وكان جوابي ما ذكرته امام المجلس العدل في الجلسة السابقة".

القاضي عضوم: الاعتقاد ان العمليات العسكرية التي اعتبرت بها امام المجلس العدل ونفذتها بواسطة متفجرات استعملت عليها من افراد يتّبعون الى القوات اللبنانية، لا تعتبر ان هذا القتال كان ضد القوات السورية وانت تريدين لبنان من كل احتلال اجنبي؟

كيبل: "ان الكتاب الذي ابرز اليوم (امس) حدد عمليات القتال في الفياضية وجبل وكسروان. وفي هذه المناطق لم يحصل قتال مع السوريين".

المحامي نعيم: "ان هذا الموضوع خارج عن نطاق المحاكمة. وانا عم يتحاكم موکلي ضد سوريا فنحنا معكم".

التحقيق في مديرية المخابرات في الجيش وتحت سلطتها، يضع الموكل تحت ضغوط معنوية وتجسدية لا قدرة له على تحملها بعد سجنه اربع سنوات في سوريا، ويعني من حفظ سرية اتصاله بوكالاته".

٨ - فيما ان الجو الذي ساد في الجلساتتين اللتين عقدتهما المحكمة في هذه القضية والملاحظات العلنية لكل من رئيس المجلس والنائب العام والتي نشرت في الصحف وتناولت وكيل الدفاع بصورة غير عاملة، ولا يبيو ان يطالب بحقوقه بصورة مخورة كيبل اخذ حقه موكلاً؟

٩ - فيما اصبح واضحاً انه يستحب على وكيل الدفاع في هذه الدعوى ان يمارس مهمته ويقوم بواجهاته بصورة صحيحة ومتّفق مع القانون ومتّفقاً مع المدعى العدل الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية مما يرضي ضميره المهني ووجداده الانساني. وبالتالي فان استمرار حضوره عن الموكل الرائد كيبل لن ينفع الموكل بل وبالعكس سيعطي نوعاً من الشهادة على صحة اجراءات بطاله ومنافية للاصول ولا سبيل للطعن فيها.

ذلك جفت افديكم باعتراض الوكالة عن الرائد كيبل الديك في الدعوى الرقم ٨٧/١ راجياً ابلاغ الموكل صورة عن هذه المذكورة حتى يكون على معرفة بما حصل والاسباب التي اوجبت ذلك من وجه نظرني لاستحالة إصال هذه الصورة اليه مباشرة في الوضع الراهن".

وبعد بت مسألة التوكيل عن كيبل اخذ القاضي عضوم طلب سابق له في تسليمي مذكورة من المجلس العدل الى وزارة الدفاع للأفادة من الموجات التي كانت مثبتة على طوافة مائة للكيل التي استهدفتها التفجير وكذلك الموجات المتباينة على الجماز الاسلكي "جينفا" ممثل الذي كان ينقل العميد خليل مطر وذلك لمناقشته اقوال الشهود.

كذلك طلب القاضي عضوم ارسال كتاب من المجلس العدل الى السفارة الاميركية في قبرص بالطرق الدبلوماسية للتحقق من صحة وجود الشخصين الذين اتي كيبل الديك على ذكرهم في الجلسة السابقة وبينهم المدعو ابراهيم الجر الذي كان يعمل لدى الوكالة الاميركية لمكافحة المدمرات وتحديد اذا كان هؤلاء يعلمون لدى المكتب المذكور واذا كلف الاخير ابراهيم الجر من قبيله الاتصال بعملاء لهم في لبنان في مجال مكافحة المخدرات والتتحقق من مسألة سفر ريمون الديك شقيق كيبل الديك الى قبرص وقدّم مكتب الوكالة الاميركية "D.E.A.S".

وبعدما استجواب المجلس طلي ممثل النيابة العامة طلب المحامي بدوبي ابو ديب وكيل مطر بدوره من المجلس تكراراً ايداع الرئاسة نسخة عن ملف موكله في قيادة الجيش. وتقرر ذلك ايضاً.

ثم ابرز القاضي عضوم نسخة تتعلق بتسليم كيبل الديك من سوريا الى لبنان تتحدث عن اسباب توقيفه هناك. وطلب وضعه قيد المناقشة العلنية. وقد تلاه الرئيس خنين وجاء فيه:

"الاسم كيبل جانو الديك (أولغا)  
المواليد - ٥٣ - لبنان  
العمل ضابط - رائد

التهمة: ارتباطه بـ"القوات اللبنانية" والقتال ضد قواتنا.

القرار: احالة على محكمة الميدان في الفيلق.

ت. التوقيف: ٢/٣ ١٩٩٤ "مرة"  
المدة: مؤبد.

## يوم آخر من استجواب كيبل الحايك والجلسة ارجئت الى غد (تنمية)

عندما التحقت بالثكنة المذكورة الواقعة تحت سيطرة القوات؟".

كيتل: "التحقت بثكنة صربا في ١٥/١٠/١٩٩٠ وكانت حينئذ برئاسة العميد ايلي حايك بعدما اعطي الجنرال عون الاوامر للعماد لود في حينه. قدمت من منطقة الزقا - الجديدة حيث منزلني بعد انتهاء الحرب وتومعكت ثلاث مرات قبل ذلك بقليل. وفي تاريخ ١١/١٠/١٩٩٠ كنت خارجاً لتوبي من مستشفى بخنس. وجدت نفسى امام امرىء اما ان ابقي في منطقة المتن بعدما دخلهما السوريون والاجزاب المؤبدة لهم مع امكان قتلي من مؤلاء او ان انتقل الى كسروان حيث امكن تعرضي للقتل من القوات "افاخترت ان اموت عند القوات". ويعنى ذهبت الى ثكنة صربا وبرفقتى روجتني بعدهما استشرت قريب زوجتى المرحوم الصحافي ميشال ابو جودة، وهو نصحي بالذهاب الى كسروان وكان تلليلي في ذلك الوقت ان القوات ربما لن تقدم على قتلى انا تستجنبني فحسب لذلك قررت الذهاب الى هناك. وكان في الطريق حاجز للقوات وكتت ارتدى ملابسى العسكرية فأوقفت عناصره معرفاً عن هويتى وطلبوا مني المضى في طريقى وتابت سيرى وفي تلك الفترة عبر اشخاص كثر الى كسروان. وبوصولى الى كسروان ارسلت عائلي الى منزل جماد ابو جودة شقيق ميشال ابو جودة فيما بقىت انا في ثكنة صربا بعدما طلبته العميد حايك الى الذي لن ا تعرض لاذى.

وفي اليوم ذاته كان شقيقى العميد حايك يمضى في سيارته ورأى واقف على المعب في نهر الكلب واحتجز لدى "القوات".

الرئيس حسين: ومع من توسيطت في شأنك؟

كيتل: "انا لم اتوسط مع احد في القوات في تلك الفترة في شأنى وتحديداً مع جهاز الامن في القوات الذي استدعاني الى التحقيق واستجوبتني القوات عن اعمالى ضد السوريين. وبعد اربع ساعات من التحقيق معي عدت ادراجى. وقد استجوبت ليديم اكثر من مرة وجلسات طويلة".

القاضي عضوم: يوم دخول السوريين الى المنطقة الشرقية لماذا لم تدق فيها لمقاؤتها؟  
كيتل: "عسكرياً عندما تكون الخسائر كبيرة في الغروب على القائد ان يتراجع ويعدم القيادة تنظيم عناصره وهذا ما فعلته. وعندما رأيت ان الجنرال عون قد غادر خادرت بدوري الجيش اللبناني علماً اني في ٢٣ تشرين لم اقاتل السوريين لانني كنت لا ازال قائد جبهة الشالوخي في سن الفيل في مواجهة مع القوات اللبنانية.

الرئيس حسين: هل نزلت على الكاراتتون؟

كيتل: "نعم".

ثم سُئل كيبل عن سبب رد المتهم كميل الرامي مصدر الاموال لتنفيذ العمليات العسكرية من مكافحة المخدرات فاوضح كيبل مرة اخرى ان هذا المصدر هو نفسه.

وسُئل كيبل: هل كان مدفوك من القاء المتوجرة على الضريح منع التكلم عن القوات في ذكرى الأربعين وتضليل التحقيق وفق ما ذكره ضدك المتهم كميل الرامي وخصوصاً ان الاتهامات كانت موجهة اليهم آنذاك وغير ما تداولته وسائل الاعلام؟  
وتمسك الرائد الاحتياطي بما سبق ان ادى به امام المجلس عن الفایلة من القاء العبوة لحمل الملتقطين عند الضريح على اختصار الخطاب وان تخشى القوى الامنية من حصول اكبر من القاء عبوة مثل حصول خلل امني.

القاضي عضوم: "كيف تقول انه كان على علم بأن الاتهامات كانت موجهة ضد القوات والامر تداولته الصحف حينئذ؟".

كيتل: "انا لا اذكر ان الصحف اتهمت القوات وكتت انا اتهمت الدولة والجيش".

القاضي عضوم: "تقول انك لم تكن علماً باتهامات ضد السوريين ومعرفة ان الرئيس رشيد كرامي وعائلته يولون السوريين. الم تلق المتفجرة انسجاماً مع اقتاعك بهذا الامر؟".

كيتل: "ما اعرف ان الرئيس كرامي في تلك الفترة كانت لديه ظروف تبرير على التصرف كما كان يفعل ولكن لم يكن لديه معلومات انه وعائلته من الموالين لسوريا".

القاضي عضوم: ذكرت انك لم تتطلع على الصحف لتعرف ان الاتهام كان موجهاً صوب القوات. لكنك علمنت ان الاتهامات كانت موجهة الى الجيش والدولة؟

كيتل: "القد استنتجت شخصياً ان الاتهام موجه ضد الجيش لان الجريمة حصلت في طوفاة عسكرية علماً ان الناس في تلك الفترة وفي حداث قليل من مقتل رئيس وزراء بكثير كانوا يستثمرون الجيش وربما سمعت عرضياً عبر اذاعة او محطة تلفزيونية او قرأت خبراً منشوراً يتم الدعاية والجيش بالعملية".

ال السادسة والنصف رفعت الجلسه لاستراحة انتهت بعد ٤٥ دقيقة بمواصلة استجواب كيبل من ممثل النيابة العامة، تابع فيما سؤال المتهم من خلال ما ادى به المتهم كميل الرامي في زاوية المدفع من القاء العبوة "لتضليل التحقيق" وتناقض كلام الرامي مع ما ادى به كيبل عن وجوده في المستشفى يوم تفتيذ تلك العملية فيما افاد الرامي انه زاره في مركز لواء الدعم، فأجاب كيبل: ان كميل اجاب في التحقيق عن وقائع رمي العبوة على هذا النحو لانه لم يكن في امكانه ان يقف في جوابه عند واقعه ريمها فقط. وهذا تناقضى الشخصى اذ وجد الرامي نفسه بخطأ للإجابة علماً ان الرامي هو غير متعلم". وأضاف "عندما اعطيت اوامرى بالتنفيذ لم اكن دخلت الى المستشفى. وكان ذلك قبل ايام من توقيعه".

الرئيس حسين: وain المحقيقة في ما تقوله انت او في ما ذكره كميل الرامي؟

كيتل: "يجرب الرجوع الى قيود المستشفى العسكرية لتبليغ تاريخ تبليغ بخولي اليها وجائز ان تكون على خطأ في تقدير التاريخ باعتبار ان ١٢ عاماً مررت على هذا الحادث".

الرئيس حسين: لكن المتهم كميل الرامي افاد امام المجلس انك كلفته رمي العبوة قبل

ساعات من تنفيذها؟

القاضي عضوم: من اين احضروا الكلام في الجدول. هل هو مفردك من القوات السورية؟  
كيتل: "لا اعرف اين وضع محضر تسليمي والموقع المذكورة فيه لم تكن القوات اللبنانية موجودة فيها فهي لم تكن في المياضية".

القاضي عضوم: "هل حصلت معارك في جبيل ضد مجموعات تقاتل القوات السورية بينما "المردة"؟"

### لا معارك مع المردة

كيتل: في مناطق المدفون وجية ويفيق والعاقرة كانت هناك مراكز للجيش ولكن لم يحصل بينها وبين القوات السورية والمردة اي معارك. وما عرفته ان في منطقة البردون العلية كانت هناك في تلك الفترة عناصر تابعة لكتائب اللبناني وقع احداثاً بينها وبين "المردة" معارك عسكرية. كما كانت اوامر عسكرية وقتلاً لا تزال في وزارة الدفاع فرضت على الجيش التمركز في مواقع الشمال ومع اي تقدم عسكري نحو الواقع الجنوبي؟

الرئيس حسين: اين كنت عندما قتل طوني فرنجيه؟  
كيتل: "كنت حرساً مع الرئيس سليمان فرنجيه لحمايته في منطقة النشاش. والكتيبة التي كنت اترأسها مسؤولة لهذه المهمة".

القاضي عضوم: الم تكن على علاقه وثيقة بالدكتور جعجع عندما كان في القطرة بينما كنت في جبيل وشبطين. ولم يكن من تبادل زيارات بينكم في الاعوام ١٩٧٩ و ١٩٨٠ و ١٩٨١

كيتل: "بنتا الان في حاجة الى خريطة عسكرية. انا لم اكون في شبطين. وكتت كنت في ميفوق والدكتور جعجع في الظاهر. ولم اكون في حاجة الى زيارة حتى ان الراهبان الذين كانوا في دير القفاره يمكنهم ان يشندوا انه لم يكن يواجه احداً. وفي موادث ١٩٧٨ ان عناصر من الكتائب فجرت اسطبلات الجنزار خوري في عمشيت ويومند حصل اشتباك بيننا وبينهم وسقط قتيل من الجهة الأخرى. وعلى اثر اشتباك دخل جعجع وغيث خوري الى كتيبة الجيش في عمشيت في حضور الضابط بول فارس لقد وجهوا لي اتهاماً شخصياً يومئذ بأنني انا من قتل القتيل "المالوري" الذي سقط في المعركة. ثم كان اتصال من القهوج الشيخ بشير او بيار الجبيل تدخل رفع الدوافر من تلك المنطقة. هذه هي علاقة مع جعجع في تلك الایام. وما نفذته كان بناء على اوامر قيادي. وعلى اثر ذلك الحادث قرر حزب الكتائب قتلي جسدياً فتتدخل الراهب من ميفوق الاب حنا وهي وهو من عمشيت واقتعمم ان العناصر في الكتائب بدأت اطلاق النار ورد الجيش علينا فسقط "المالوري" باثرها".

القاضي عضوم: الم تكن على علاقه وثيقة بمرافق جعجع وغيث خوري وهو المسؤول الشخصي عن مواكبة سمير جعجع وتدخلت معه اقبولاً انتقال ناجي خوري، الذي كان يقاتل الى جانب المردة، الى الواقع التي كانت تحت سيطرة القوات وقد ساعدك في هذا المسعى القوائي بيار رزق الملقب بـ "اكروم"؟

اعتراض الحامي يونس على طرح السؤال فأصر المتهم كيبل على الجواب وافاد "انا اعرف حبيب رحمة ولكنني لم اسع معه الى عودة ناجي خوري. وبيار رزق هو الرجل الثالث عند جمعه وانا لا اعرفه ولا اعرف انه كان يلقب بـ "اكروم".

القاضي عضوم: "الم تقم في ١٩٩٠/٥/٢١، عندما كنت قائداً للكتيبة الاولى في لواء الانصار، بتطبيع كلوفيس متى وجعله مرافقاً وحارساً لك رغم انه كان عنصراً سابقاً في القوات؟

كيتل: "انا من اوصل الجيش معلوماتي عند معمل البير في حرب الجيش - القوات" وشو بدنه يعلمون القوات خليهم يعملو". انا ضابط. اما كلوفيس متى فهو اسم ومهى انا اطلقته على شخص لا اريد ان افصح عن اسمه حرصاً على سلامته من الاجزاب. وفعلت ذلك لأحبيه حينئذ من القوات اللبنانية. وهو كان يعمل في الواقع ضمن تنظيم شعبي قريب من "القوات" وب بواسطته تمكن من الحصول على معلومات ساعده الجيش في الوصول الى معمل البير. نهر الموت عام ١٩٩٠.

الرئيس حسين: "هل كان على علاقه بالقوات؟"

كيتل: "طبعاً. يومئذ كان ضابط الان في كتيبة النقيب جوزف كرياج يمكنه ان يشهد على كيفية اتصالي بالأشخاص لتأمين المعلومات للجيش وهي استعملت ضد القوات وتدليداً كان هذا الشخص في مجموعة مناصرة للفتاوى كالدفاع الشعبي مثلًا".

القاضي عضوم: الم تصرح في تاريخ ١٩٩٠/٤/٧ عندما كنت في لواء الانصار ان القوات ستعود الى المناطق التي طردها منها الجيش. وقد تم تسجيل هذا التصريح في ملفك الشخصي. وهل اقدمت على اعطاء بطاقة نصر للداعي حسين صعب الذي كان اصرار بذلك لاحقاً الى اطلاق شقيق الاخير المدعو صعب صعب الذي كان علاقته بطريق نصر؟

ابتسם كيبل وأجاب: "بالتأكيد انا حسني صعب مكان من العناصر القديمة التي كانت مهي في افدي المقابلة الجبهة القوات. وكان سرح من الجيش وزوجته بطاقة نصر لانتي كنت قائد جبهة الشالوخي في سن فوج المقاوير وبن ما بقلو روح بيروح".

كنت قائد كتيبة الانصار ولا يمكنني ان اؤكد علاقتي بالقوات ولكن ارتبطه القوى كان بشخصي، وليس من شقيق له يدعى صعب صعب كما لم يكن لحسين صعب شقيق اوقفه الجيش. وفي جميع الحوال ان حسين صعب لا يحتاج الى وساطة لاخراج شقيقه من الجيش لانه من العناصر القديمة ولها اخواتها".

القاضي عضوم: وهل هو قاتل معك ضمن لواء الانصار ضد القوات؟

كيتل: "نعم. شيء طبيعي، هو وسواه من طوعتهم".

القاضي عضوم: الم تلتحق بثكنة صربا مع بولس فارس علماً انك قلت انك قاومت القوات بشراسة وحصلت معارك بينك وبينهم وكنت رئيس العربة، كما افدت، الم تخذ من تصفيتك

## يوم آخر من استجواب كيبل الحايك والجلسة ارجئت الى غد (تمة)

المحامي نعمان: "هل ان الاموال التي كانت ترسل اليك من المكتب الاميريكي لمكافحة المخدرات توقف ارسلها بعدما ساء الوضع بين القوات والعماد عون؟"

كيبل: "لم يؤثر هذا الامر وذكر اتنا نلتنا مكافأة في تلك الفترة لقاء عملنا الذي اصبح اكبر صعوبة في الظروف العسكرية التي كانت سائدة".

المحامي نعمان: "هل يعقل ان تختصر ٤ او ٥مجموعات عسكرية هدف التحرير؟"

كيبل: "ان حرب التحرير بعكس كل المروء العسكرية تبدأ على اساس مجموعات صغيرة ثم تكبر مع الوقت كثرة الثالج".

المحامي نعمان: "هل كبرت مجموعتك؟"  
كيبل: "لا يأس، كبرت قليلاً".

الرئيس نهين: "تنى بدأت تقبض اموالا من مكتب مكافحة المخدرات الاميريكي ومنى توقفت؟"

كيبل: "بدأت في اواخر ١٩٨٥ وتوقفت بعد حادث ١٣ تشرين الاول بعدما تركت العمل واستقلت من المؤسسة العسكرية اذ انتقلت الى كسروان احتلت هانفيا بالسفارة الاميريكية في قبرص وعلمت من المتكلم ان المسؤولين عن المكتب قد استبدلوا. وذلك المتكلم المسؤول حين كان فظا معي فتجاذلنا معه ووقفت علي مع المتكلم. وفي الفترة نفسها سافرت الى قبرص والتقى بابراهيم الحر واعلمته بتوقف نشاطي".

الرئيس نهين: "بعد القاء المبوبة على الضريح هل نفذت عناصر القاء متفجرات في اماكن اخرى للاسباب ذاتها التي دفعتك الى القاء المبوبة على الضريح؟"

كيبل: "لقد حصلت عمليات عسكرية بعد ذلك ضد السوريين على يد مجموعتي واستمرت حتى قبض السوريين على صهرى كميل الراي في ١٩٨٤/٤/٢٠".

وكيل الادعاء المحامي بسام الدانية: "أخذت الان انك استمررت مع مكتب مكافحة المخدرات حتى عام ١٩٩٠ في وقت ذكرت فيه ان كميل الراي وبعض عناصرك اوقفوا بين ١٩٨٧ و ١٩٨٨. كيف تفسر استمرارك في قبض المال من المكتب المذكور؟"

كيبل: "لم يتم توقيف اي من عناصرى عام ١٩٨٧". ثم شرح وجود فتئين من مجموعاته واحدة تنفذ عمليات عسكرية مستعملة مردود المال وثانية تكافح المخدرات وتستوفي اتعابها بنفسها. "وعندما اوقفت جماعتي التي كانت تعاطي الشأن العسكري بقية جماعتي في الشمال ومناطق اخرى تعمل في مكافحة المخدرات".

وردا على سؤال قال ان عدد العناصر في مجموعاته كان نحو ١٥ عنصرا كنت ادفع لهم احيانا انا واحيانا شقيق ريون. وعند النائسة ليلة رافت الجلسة الى الثالثة بعد ظهر غد الجمعة.

## الحالة قضية عطالله على المطبوعات

ادعى النائب العام الاستثنائي في بيروت عبدالله بيطار على الضريح بيار عطالله امام محكمة المطبوعات بمقتضى المادة ٣١٧ من قانون العقوبات معطوفة على المادة ١٢٠ منه لجنة "محاولته نشر منشور في "النهار" يتضمن حما على النزاع بين مختلف عناصر الامة وتعريفها بالسلطات الرسمية واقوالا من شأنها تعكير صلات لبنان بدولة صديقة". كذلك ادعى على الزميل عطالله علاء مقتضى المادة ٣ من المرسوم الرقم ٤٧٧/١٠ (مطبوعات) والمادة ٣٨٦ من قانون العقوبات لنشره "خبرا كانيا عن الجيش تضمن قدحا وذما في حقه".

وادعى في الملف ذاته على كل من غسان كميل بربوبي وطوني فارس ابي نادر سندى الى المادة ٣١٧ من قانون العقوبات لجهة توزيعهما مناشير "من شأنها الحض على النزاع بين مختلف عناصر الامة وتعكير صلات لبنان بدولة صديقة" واجيل الملف على محكمة المطبوعات.

## قاباني: الاخطار اكبر من المشاريع الخلافية

رعى امس مفتى الجمهورية الشيخ محمد رشيد قاباني احتفالا بانجاز مشروع ترميم مسجد البسطا التحتا وتوسيعه، حضره الرئيس رشيد الصلح وشفيق الوزان والنواب عدنان عرقجي ومحمد يوسف بيهضون وحسين بتيم وبهاء الدين عيتاني ورئيس المحاكم التشرعية السنبلة الشيخ مفيد شاق وشخوصيات.

والقى قاباني كلمة تحدث فيها عن الدور الاجتماعي والديني للمساجد وقال: "ان الذين يدعون اليوم الى قانون الاحوال الشخصية، يطبق على المسلمين، وان اختياريا، مخالف لقانون احوالهم الشخصية الشرعية، يفحرون الباب للناس للاستكبار على طاعة الله في النصوص الدينية لاحوالهم الشخصية، وقد قال الله تعالى في القرآن العظيم: "تم جعلناك على شريعة من الامر فاتبعها ولا تتبع اهواه الذين لا يعلمون".

واد جدد تأكيد الوقوف في وجه المشروع قال: "يجب ان تنبأ البلاد كل خلاف. وادعو مجدها الى سحب مشروع قانون الاحوال الشخصية الاختياري (الزواج المدني) وطيه نهائيا. فلبنان وسوريا والاخطار التي يطرأ لها يوم في الجنوب والبقاء الغربي وفي الجولان اهم من المشروعات الخلافية التي يطرأ لها العدو الاسرائيلي المترقب".

وشكر القيمين على مشروع تأمين المسجد. والقيت كلمتان لختار الكوش باسم اهالي البسطا ورئيس لجنة المسجد الدكتور سليم عيتاني.

كيبل: "هناك حدود لطاقة الانسان على التذكر".

القاضي رالف رياشي: "هذه امور لا تتناسب".

كيبل: "هو أمر غير مهم بالنسبة الي حتى اذكره".

القاضي عضوه: هل طلبت من المتهم كميل الراي الذهاب الى اسرائيل والاتصال بال العدو الاسرائيلي وتحقيق طلبات الاخير في تنفيذ عمليات ضد السوريين في لبنان وذلك بعد الاجتماع بضياء اسرائيليين في طربا؟

عارض المحامي اميل يونس وكيل كيبل وقال: "ان هذه المعلومات غير موجودة في الملف العالق في حق كيبل امام القضاء العسكري".

وبعدما اكد الافرقا الموجودون في القاعة توافر هذه المعلومات في الملف طلب المحامي يونس

كيبل: "لم اعط كيبل اي اوامر".

المحامي يونس: "ان معلوماتك للزوج بالموكل هي ان بوب هو القوائي بول عقيقي وليس ضابطا اسرائيليا كما ذكرت في الطيبة الماضية وانا اتفاق من ان يطلع كيبل بريغافير اسرائيلي".

القاضي عضوه: افادت ان كميل من المقاتلين اللائل الذين قرروا اخراج البيوش الجنبي من لبنان بامكانات ضئيلة. فكيف تفسر ذهابه الى اسرائيل وقبضه مبالغ من الضابط الاسرائيلي

"ساسون" بعد سنتين الف ليرة لبنانية شهرها في مقابل تزويدهم معلومات عن القوات السورية في لبنان بين ١٩٨٥ و ١٩٨٦؟

كيبل: "ليس لدي تفسير لذلك".

القاضي عضوه: "افاد قريبيك المتهم كميل الراي انه كنت تعمل لمصلحة المخابرات في الجيش

وانه ادى بذلك للقت المسؤولين ونقل من سوريا الى لبنان. كييف تعلم قوله في الافادة ذاتها انه

كنت تعمل لجماح الدن في القوات وتبتعض مع الدكتور عجج وغضان توما؟

كيبل: "لا اعرف ما الظروف التي كان فيها الراي عندما ادى بذلك".

القاضي عضوه: هل تعتقدت من ترسك في حرب التحرير وردك للحركات السياسية والعسكرية

انه خلال فترة اغتيال الرئيس كريبي وبعدهما مباشرة كانت مخابرات الجيش اللبناني على عداء مع

مخابرات القوات؟ وهل كان اي تنسيق بينهما يحسب معلوماتك؟

كيبل: "في تلك الفترة لم اكون اعمل في مخابرات الجيش لأجيب عن هذا السؤال. وانا لم اعمل

ابدا في مخابرات الجيش. وانا كنت ارصد كل شيء يتعلق خارج اطار الدولة. ولا اعرف ان كان

من تنسيق بين مخابرات الجيش ومخابرات القوات". ومن حيث المبدأ ان معلومات الضابط

والمسؤول هي لدوته".

القاضي عضوه: ذكرت انك من خيرة الضباط ونفذت عمليات كونندوس. كيف تفسر نقلك الى

لواء الدعم عام ١٩٩٠ وهو يعتبر، كما افدت، مستودع للضباط الذين ليس لهم عمل او

العنف عليهم. وهل كانت علاقتك بالقوات حينئذ وراء تأثيري تأثيريا الى لواء الدعم؟

كيبل: "انا لم انقل تأثيريا الى لواء الدعم من فوق المقاويم والكتائب عام ١٩٨٢. وقد شمل النقل ضباطا اخرين من جراء الحادث. وعام ١٩٨٧ نقلت الى لواء الدعم وفي تقديري ان سبب النقل كان ذاته".

القاضي عضوه: في رأيك الشخصي. هل ان معركة بين المقاويم والكتائب يمكن ان تؤدي الى

نقلك الى لواء آخر ام كان يقتضي ان تكافأ وتنقل الى مركز اهم؟

كيبل: "في ذلك الوقت كان امين الجميل رئيسا للجمهورية وربما نقلوا له صورة معينة عن الواقع".

القاضي عضوه: افادت امام المجلس العدل ابي ناجي خوري عرفك باميلا داغر في الكرتنيا. الا انه

تبين من افاده الشاهد امير ابي يونس اوليا واستطاعتني انا امير داغر كان مساعد بيار رزق

ويبغدان السيارات ويجهزها للتغيير. فعل ان علاقتك باميلا داغر مردها الى التعاون في تبادل

الخبرات التجريبية والحصول على متغيرات؟

كيبل: "كلا، وانا لم امير داغر سوى مرة واحدة ذكرتها في الجلسة الماضية".

القاضي عضوه: ورد في افاده الشاهد سمير ابي يونس ان السيارتين فجرتا في طرابلس

بعد حادث اغتيال رئيس الحكومة مصدرهما بيار رزق واميلا داغر. هل من تنسيق بينك وبين امير

داعر لتفجير العبوة والسيارتين؟

كيبل: "لا تعتقد انه كان من الافضل ان يرسل امير داغر سيارة مفخخة ويعطها قرب الضريح

ويبيشل الدنيا ... طبعا اتفى ما جاء في السؤال".

وكيل الادعاء المحامي عصام نعمان سأل كيبل: "لماذا اقصت المتهم في عمله التخويفي على

المناسبة ذكر الاربعين ولم يقم باعمال مماثلة في المناسبات الاخرى اقرب مثلا و اكثر أهمية؟"

كيبل: "ان سؤال المحامي صحيح ومنطقى. ولكن الامر يختلف لو كانت لدى مفكرة ادون فيما

مواضيد مثل هذه المناسبات وهذا لم يكن واردا عندي. وعندما قررت ارسال حسن على احمد لالقاء

العبوة على الضريح كان تم ذلك بعدما قرأت في الصحيفة عن ذكرى الاربعين فتمتننت الا بصار الى

البقاء ننس الدولة والجيش وكان العرض على حسن الذي نفذ العملية".

المحامي نعمان: "هل نفذ المتهم اي عملية ضد القوات السورية قبل ان يتؤمن له المال من مكتب

مكافحة المخدرات الاميركية؟"

كيبل: "كلا".

المحامي عصام: هل نفذ المتهم كميل الراي عمليات ضد السوريين قبل ان تفاته بهذا

الموضوع؟

المحامي يونس: "ان المحاكمة ليست سورية".

المحامي نعمان: "هو سؤال لبناني بحت".

كيبل: "لا معلومات لدي".

## ماذا بعد قرار محكمة العدل الدولية في قضية لوكري؟

وتطبيق احكام المادة /١١/ من المعاهدة المتعلقة بوجوب ان: "تقدّم كل من الدول المتعاقدة للأخرى أقصى ما يمكن من المساعدة القضائية في ما يتعلق بالإجراءات الجنائية المتعلقة بهذه الدرأتم".

وعرضت وجهة نظر الفريقين بهذا الشأن ولا سيما اداء المملكة المتحدة بأنه يتغذى على  
ليبيا ممارسة هذه الحقوق في الدعوى الراهنة لعلة ان قرار مجلس الامن رقم ١٩٩٦/٧٤٨  
١٩٩٣/٨٨٧ حلا محلها عملاً بالمادتين ٢٥ و ١٣٠ / من ميثاق الامم الذي يرجح على تلك  
الحقوق الناشئة عن المعاهدة وان النزاع الوحيد هو بين ليبيا ومجلس الامن، ولا تطبق بالتالي  
الفقرة الأولى من المادة ١٤/ من المعاهدة.

رد القرار الصادر عن محكمة العدل الدولية الدفع البريطاني لمددة الجهة مستنداً إلى الاجتهاد الثابت للمحكمة بأنها كانت مختصة بتاريخ تقديم الدعوى في ٣/٢/١٩٩٦ في وقت لم يكن قد صدر فيه القراران المنوه عنهما عن مجلس الأمن، وأنها تبقى مختصة اذا لا يؤثر اعتماد القرارات المذكورين في تاريخ لاحق على اختصاص ثبت سابقاً.  
وهكذا اعتبر القرار أن محكمة العدل الدولية صالحة للنظر في التزاعات القائمة بين الفريقين حول تفسير احكام المعاهدة وتطبيقاتها.

ثم شرعت المحكمة بالبحث في دفع عدم قبول الدعوى المقدم من بريطانيا والمستند إلى ترجيح القرارات المعتمدة عملاً بالمادة ١٠٣ / من ميثاق الأمم المتحدة في حال التناقض بين شروطها والواجبات المترتبة على معاهدة مونتريال، أذ تنص تلك القرارات على الزام ليباً بتسليم المتهمين إلى المملكة المتحدة أو الولايات المتحدة لمحاكمتهم. وعرضت المحكمة وجهمة النظر الليبية الثالثة بأن قرارات مجلس الأمن لم تلزمها باللتسليم وأن الدفع المقدم من بريطانيا يرد الدعوى بيتاً إلى أساس القضية ولا يتسم بطابع تمييزي محض وإن التاريخ الخاص قبولي الدعوى هو تاريخ إيداعه لدى الثالث من آذار من عام ١٩٩٦ في وقت لم يكن قد صدر القراران رقم ٨٢٣ و٧٤٨ عن مجلس الأمن، أما القرار الصادر عن مجلس الأمن تحت رقم ١٩٩٦/٧٢٣ فإن إيداع الدعوى فهو مجرد توصية تقتصر إلى الالتزام القانوني وهذا ما اقرت به المملكة المتحدة، وعلى فان الدفع بعدم قبول الدعوى يكون مردوداً ويعتبر الاستئناف الليبي قابلاً على ما قررت المحكمة، استناداً إلى المادة ٧٩ / من النظام الداخلي لمحكمة العدل الدولية، لأن الدفع بعدم قبول الدعوى ليس دفعاً تمييزيًّا مهماً أذ يتضمن اوجهًا تمييدية واجوهاً أساسية وعلى المحكمة ان تبت بها في مرحلة الأساس اذ ترتبط أساس القضية ارتباطاً توثيقاً، وزعززت المحكمة قرارها بأن المدعى عليها المملكة المتحدة ذاتها نظرت إلى مسائل أساسية عدة في لوائحها.

انتهى القرار اذن، في هذا الطور من المحاكمة، الى حفظ صلاحية المحكمة وخلص الى "قبول الاستدعاء، تنظر المحكمة في هذا الدفع من خلال بيتها في اساس الدعوى".

لا بد من اباده بعض الملاحظات على هذا القرار قبل النتطرق في القسم الثاني الى الاحتمالات المتوقعة من بحث المحكمة لاساس القضية.

- ان القرار صدر باكتيرية تلات عشرة صوتا مقابل ثلاثة اصوات لجهة رد الدفع بعدم اختصاص المبنى على عدم قيام نزاع بين الفيدين حول تفسير معاهدة مونتيل وتطبيقاتها

اللبناني المنسدلي قرار مجلس الامن رقم ٧٤٨، ٢٠٠٣/٩٣، مؤكداً قبول الاستدعاء المقدم من ليبيا بتاريخ ٢٣/٢/١٩٩٢، وان الدفع المثار حول تجريد قراري مجلس الامن لطلبات ليبيا من كل موضوع لا يتسم بطابع تمييدي مضمن.

٣- ان الفريق الليبي مدعوماً بأساطين القانون الدولي وخبراءه داعف بكافة قانونية وبتفقة حقوقية عالية عن وجها نظره في هذا الطور من المحاكمة المتعلقة بحفظ الاختصاص ورد الدفع

بعدم القبول.

**ثانياً: الاحتمالات المتوقعة في المرحلة القادمة من المحاكمة.**  
ان المحاكمة في طورها القادم ستتناول اساس الدعوى، ومن الواضح ان الفريق الليبي سيركز على ان الامر مصوّر بتفسيـر وتطبيق معاهدة مونـزيـال التي تشكـل نـصاً خـاصـاً يرجـح عـلـى اي نـصـ عامـ آخرـ بماـ فيهـ مـيثـاقـ الـامـمـ المـتـحـدـةـ، وـانـ لـيبـيـاـ اـجـرتـ جـمـيعـ الـاجـراءـاتـ الجـازـائـيـةـ بـحقـ المـتهمـينـ وـانـ قـضاـءـهـاـ هـوـ المـختـصـ بالـتـحـقـيقـ وـبـحاـكـمـةـ مـواـطـنـيـهـ اـعـمـالـاـ لـقـوـيـانـيهـ. وـانـهـاـ لمـ تـلتـقـ علىـ سـبـيلـ المسـاعـدـةـ الـقـاضـائـيـةـ منـ الـمـلـكـةـ الـمـتـحـدـةـ اوـ مـنـ سـواـهـاـ ايـ تـقـيـيقـاتـ تـفـيدـ بـثـبوـتـ ضـلـوعـ المـتهمـينـ الـلـيـبيـيـنـ بـالـجـرـيمـةـ، وـانـ مـعـاهـدـةـ مـونـزيـالـ لاـ تـضـمـنـ اـيـ نـصـوصـ تـبـيـعـ فـرـضـ الـحـسـارـ الـاقـتصـاديـ كـجـاءـ عـلـىـ بلدـ بـأـسـرهـ.

(النتمة في الصفحة ٧)

أولاً: مجريات المحاكمة وصدر القرار  
اثار قرار محكمة العدل الدولية في لامى الصادر بتاريخ ٢٧ شباط ١٩٩٨ في الدعوى  
المكونة بين الجماهيرية العربية الليبية والمملكة المتحدة بشأن تفسير معاهدة مونزيال لعام  
١٩٧١ وتنطبقها، وهي المعاهدة المتعلقة بقمع الاعمال غير المشروعة الموجهة ضد سلامة  
الطيران المدني، اهتماماً كبيراً ... في الواسط القانونية والسياسية العربية والدولية، التي انكبت  
عليه متخصصه دارسة لما اختوته حيئاته وفقرته الحكمية في شأن الحادث الجوي الذي تعرضت  
له طائرة "البانام" فوق لوكربري (اسكتلندا) وادي الى تفجيرها ومقتل طاقمها وجميع ركابها،  
ومن ثم توجيه التهمة الى عصريين من المخابرات الليبية وطلب تسليمهم، مما دعا ليبيا الى  
التذرع باحكام الفقرة الاولى من المادة ١٤ من معاهدة مونزيال المؤرخة في ٩/٣/١٩٧١، تلك  
الفقرة التي تنص على ما يأتي:

إذا قام اي نزاع بين الدول المتعاقدة حول تفسير او تطبيق هذه المعاهدة يتعدى تسويته من طريق المفاوضات يحال الى التحكيم وذلك بناء على طلب أي من هذه الدول، إذا لم يتحقق الفرقاء على طريقة التحكيم خلال ستة أشهر من تاريخ طلب الاحالة الى التحكيم، يجوز لاي من هذه الاطراف احالة النزاع الى محكمة العدل الدولية بتقديم شكوى وفقا للنظام هذه المحكمة.

وقد سُلم الفريقيان بأن معاهدة مونيرال كانت نافذة بينما حين انفجرت الطائرة في ١٩٨٨/١٢/٢١ كما عند تقديم الداعي في ٣/٣، الا ان المملكة المتحدة المدعى عليها ادلت بأنه لا يوجد نزاع بين الفريقيين حول تفسير المعاهدة او تطبيقها وانه لا توجد مفاوضات بين الفريقيين بشأنه، وبقي عرض التحكيم الليبي المرسل الى الخارجية البريطانية في ١٩٩٣/١/١٨ بدون جواب. بل رفضت بريطانيا التحكيم متذرعة بالقرار رقم ٧٣١ الذي اعتمد مجلس الامن في ١٩٩٣/١٢/١، فلم يتم دعوه يتوجب على ليبيا انتظار مهلة السنة اشهر للاتفاق على طريقة التحكيم، مما دعا محكمة العدل الدولية الى ان تقرر ما اذا كان هناك نزاع بين الطرفين بدخل ضمن صلاحيتها، ومن اجل ذلك استعادت المحكمة الدولية التعرفي الذي كانت وضعته للنزاع، في الساقطات التي عرضت عليها، وهو انه: "خلاف حول مسألة قانونية او واقعية منها تناقض او تعارض او تفاوت بين نظريات قانونية او مصالحة عالقة بين طرفين"، وبهذا حكمت المحكمة في ما اذا كان هذا التعرفي ينطبق على الداعي بين الفريقيين، اذ تدعى ليبيا بأن معاهدة مونيرال هي في الاتفاق الوحيد الذي يطبق على تفجير طائرة "الباتا" لأنها ملزمة للقريبيين الذين صدقواها وابرماها، ولأن هذه المعاهدة هي خاتمة مثل هذه النوع من الاعمال اذ ورد في مقتدمها: "اعتبرنا من الدول الاعضاء انه في سبيل الحؤول دون ارتکاب مثل هذه الاعمال يكتفى بصورة ملحة ايجاد قواعد مناسبة لمعاقبة مرتكبيها"، ولأن الاعمال المنسوبة الى المتمميين الليبيين تدخل في نطاق المادة الاولى من المعاهدة اذ: "يعد مرتكباً لاجحى الجرائم كل شخص يคอม ب بصورة غير مشروعة وعن قصد على: ... - ج- وضع او حمل الغير على وضع، بأى وسيلة من الوسائل، جهاز او مواد على متن طائرة في الخدمة، من شأنها تدمير الطائرة او الملايق ضرر بما تعلماه غير صالح للطيران او من شأنها ان تعرض سلامتها للخطر في حالة الطيران".

وأضافت ليبا ان معاهدة مونتريال لا حقة زميلاً بالنسبة الى ميثاق الامم المتحدة وهي نفس خاص يرجح على الميثاق، ولا توجد معاهدة اخرى نافذة متعلقة خصوصاً بقانون العقوبات الدولي لتطبق على النزاع بين الفريقين.

ادلت بريطانيا بأنه فور تذرع ليبا بمعاهدة مونتريال، اثارت عدم تطبيق هذه المعاهدة في

القضية لأن المسألة المتوجب فصلها تتعلق بـ"برد فعل الأسرة الدولية بمواجهة الوضع الناجم عن عدم رد ليبيا الفعل على الاتهامات الخطيرة حول اشتراك الدولة الليبية بعمليات إرهاب".

اعتبرت محكمة العدل الدولية براءة الدفع البريطاني بعدم صلاحيتها بناءً على النزاع بين الفريقين يقوم حول النظام القانوني الذي يطبق على هذا الحادث ويتعلّق هكذا نزاع بمسائل تفسير معاهدة مونتريال وتطبيقاتها وتكون المحكمة صالحة للفصل فيه عملاً بالفقرة الأولى من المادة 14

من المعاهدة".

ويكمل مفهوم العدل الديواني بقول الفريقيون دون ايجار، وهي يضيف معلومات مفادها بشأن محكمة المتعهدين ومكان تسليمهم، وبينت وجة نظر كل قرآن اذ ركزت ليبني على قيامها بجميع الاجراءات تجاه المتعهدين وطلب، وفقاً للمعاهدة المساعدة الفضائية من بريطانيا لجهة التقنيات المجرأة، وأدلت بأن المعاهدة لا تتول وفقاً للفقرة الثالثة من المادة الخامسة دون اي اختصاص جزائي يمارس طبقاً للقوانين الوطنية" وإن المادة السابعة منها تنص على: "اذا لم تقم الدولة المتعاقدة بتسليم المتعهدين بارتفاع الجرائم الذي ثغر عليه في اقليمها فعليهما، بدون استثناء، وسواء ارتكبت الجريمة في اقليمها او لا - ان تتيء القافية الى سلطانها المختص للملحقة الجزائية، وعلى هذه السلطات ان تتخذ قرارها بالشروط نفسها المطبقة على

اعرضت المدعى عليهم المملكة المتحدة ما ادلت به ليبا لجنة الحقوق التي تتذرع بها بالاستناد الى المعاهدة، عارضة ان الاحكام التي تستند اليها ليبا لا تلزمها بأي موجب، مؤكدة انها لم تتذرع بالمعاهدة، ملاحظة ان حكماتها لا ت Howell دون امكان مطالبتها بتسليم الفاعلين المفترضين اي جريمة اديمه اذ طاب حظير وهو لقوانين تلك الدولة.

وبحثت محكمة العدل الدولية في ما إذا كان هناك من نزاع بين الفريقين حول تفسير الأولى من المادة ١٤ / من المعاهدة.

# وسائل الاعلام والعلوم، حوار مع العالم العربي

## الموضوعة الثالثة:

ان الرأي المطروح من الجانب العربي مراراً، بأن ما تنشره وسائل الاعلام الغربية من الشرق الأوسط احادي الجانب نظراً الى كونه يتوافق مع سياسة الدول الغربية، لا يمكن القرار به الا جزئياً استناداً الى التقارير الاعلامية الالمانية عن الشرق الاوسط، وبين البحوث المقارنة ان في مقدور وسائل الاعلام ان تتفق موقعاً نقيضاً ايضًا من السياسة الغربية بازاء الشرق الاوسط، الامر الذي حدث على سبيل المثال في ازمة الجزائر اخيراً، او في ما يخص الموارد النقدية مع ايران، الذي اتخذ القسم الاكبر من وسائل الاعلام موقفاً رافضاً له، وسامحت وسائل الاعلام على هذا النحو مساهمة كبيرة في انهاء هذا الحوار مؤقتاً.

ومن ناحية اخرى تشير امثلة مختلفة الى ان وسائل الاعلام الالمانية تميل الى التكيف الانتمازي مع السياسة والاسباب في الفترات التي يكون فيها المجتمع الالماني ككل متاثراً بالسياسة الدولية. وقد اوضح مثال ازمة النفط في عام ١٩٧٣م، ان حوار وسائل الاعلام الديموقراطي المتعدد الطرف، الذي يجري اقتباسه بكثرة، يمكن ان يظهر في مثل تلك الفترات نظرة احادية الجانب اقرب اثارة للقلق، وذلك لما فيه فائدة المصالح السياسية والاقتصادية الالمانية.

## الموضوعة الرابعة:

من اكبر المشاكل التي نجدها في وسائل الاعلام الالمانية هي عملية عرض الازمات السياسية والنزاعات العنيفة، ان التناول الاعلاني للازمات، الذي يعتبر على قدر كبير من الهمة الجيوية بالنسبة الى تطور اوروبا والعالم العربي انتب في الكثير من الحالات على انه يعني عيباً كثيرة، بحيث اتيت لست الوحيدة اليوم الذي يرى ان وسائل الاعلام الجماهيرية بحاجة ملحة الى تطوير نوع من "الادارة الصحفية لشؤون الازمة".

وتنقسم تصرف وسائل الاعلام في حالات الصراعات والازمات الدولية بالخاصتين الرئيسيتين الآتتيتين:

- هنالك اجزاءً واسعة من المنطقة العربية والاسلامية - وبالمناسبة ايضاً اجزاءً اخرى من آسيا، وافريقيا واميركا اللاتينية - لا تظهر في وسائل الاعلام الجماهيرية الالمانية الا عندما ينبع نشر التقارير الاخبارية عن الزمات والمردود والنزعات. وتؤكد البحوث التي قمنا بها هنا في المقدمة التي ظهرت في اعمال بحثية اخرى، حيث هناك اكثر من نصف التقارير الاعلامية عن الشرق الاوسط تقريباً يمكن ان يعتبر ذات طابع "جيادي"، بمقدمة تقارير اعلامية عن مجريات سياسية عادية وغيرها، ونحو ٤٠ في المائة من تقارير ذات طابع "سلبي" (حوال المردود والازمات والصراعات). وليس النسبة العالية من التقارير السلبية، التي يعود السبب فيها في الدرجة الاولى الى النظائر الشائكة في المنطقة ذاتها، هو الامر اللافت للنظر في هذا المجال، بقدر ما هو الفياب النام تقريراً لـ"الأخبار" (نجاحات على الصعيد السياسي والاقتصادي والاجتماعي والثقافي). ويمكن ان ينشأ عن اختلال التوازن هذا في اتجاهات الاخبار، بالنسبة الى فهم الرأي العام الالماني، فقدان بالغ للثقة في ما يخص "الاقاليم المجاورة": شمال افريقيا والشرقين الدنى والواسط ايضاً.

- لا تساهم الصحافة في الغالب في اضفاء طابع الموضوعية على الصراعات الدولية، بل هي عكس ذلك تعمل على زيادة حدتها، وتقوم بتأجيج الحساسة للأزمة، بحيث تنتهي فترة طويلة جداً حتى تتعسر رد فعل بازاء تطور الازمة، وتبدي من ثم رد فعل مركز وغالباً ما يكون بطريقة مثيرة للعواطف، وفي كثير من الاحيان - بسبب نقص في المعلومات ببساطة احياناً - تختاز الى هذا الطرف او ذلك من اطراف المراكز بدلاً من توخي الموضوعية في تقديم المعلومات. فعندما جرت انتخابات المجلس الوطني في الجزائر في كانون الثاني عام ١٩٩٣ واحتارت "جريدة الانقاد الالمانية" على اكتりوية الاصوات في الجولة الاولى للانتخابات، جرى الحديث حينئذ في الصحف الالمانية الكبرى بالحرف الواحد عن "النطر الاخضر" وعن تشكيل تكتل اسلامي في منطقة البحر الابيض المتوسط. وكانت هناك في دول اوروبية اخرى ردود فعل مشابهة هيأت الاجواء لقلب نظام الحكم في الجزائر، ومن هنا يجب ان تعتبر اليوم مشاركة في المسؤولية في صورة مباشرة على الاقل عن الحرب الاهلية الدائرة حالياً.

## الموضوعة الخامسة:

ان التقارير الاعلامية عن الشرق الاوسط في الصحف الخاضعة للبحث من جانبنا غير قادرة الا في درجة محدودة جداً على رسم صورة واقعية عن عملية التحول الديموقراطي. وحال حقوق الانسان في العالم العربي والاسلامي لانها لم تتحقق بعد من سلسلة من الانماط الجاهزة واشكال النخباء الخفية. فعقب توقف عملية الانتخابات المراقبة ساد صمت مطبق اوساط وسائل الاعلام الالمانية - عدا صحيفة "برلينر تسايتونغ" - ولا توجد اي مناقشات في الصحف بخصوص تحالفات وثيقة لاماانيا والغرب مع انظمة ديمقراطية وعندما حكم على سلمان رشدي بالموت من جانب آية الله الخميني دافعت الصحافة الالمانية الكبرى في الواقع عنه بحق دفاعاً شديداً، بيد انها ارتكبت مارا خطأ في تصنيفها الاسلام عموماً بأنه معد لحقوق الانسان.

## الموضوعة السادسة:

من المحتمل ان تكون هناك علاقة - وهذا هو اعتقاد مني شخصياً - بين الصورة السلبية للغاية غالباً عن العرب والاسلام في وسائل الاعلام الالمانية وظاهرة العداء للجانب المعتبر عن نفسها علينا في صورة متزايدة في السنوات الاخيرة في جمهورية المانيا الاتحادية.

(النتمة في الصفحة ٧)

اود محاولة تسليط الضوء على دور وسائل الاعلام في اطار عملية العولمة مقدماً كمثال على ذلك التقارير الصحافية الالمانية عن العالمين العربي والاسلامي.

موضوعتي الجوهري هي على النحو الآتي: تعبير عن العولمة من يعتقد بأن التقارير الاعلامية الخارجية في وضعها الحالي، هي تعبير عن العولمة، فإنه يكون ادرك جانباً جزئياً فقط من جوهر هذا التطور. فوسائل الاعلام تتتطور تقلياً واقتصادياً بلا شك في اتجاه العولمة، ولكن مضمونها، والنصوص الصحفية - برنامج الاذاعة والتلفزيون للقارير الاعلامية عن الخارج، تدل كما هو معهود سابقاً على وجود نزعات تجزئية. ان الكثير من النظائر المعقّدة للتقارير الاعلامي عن المنطقة العربية والاسلامية تحمل في طياتها الخطورة في ان تنشأ مزيدة اتساعاً بين العولمة المت ammonia تقيناً والمتناقضة فكريّاً في وسائل الاعلام.

الافكار التالية في شأن التقارير الاعلامية الالمانية عن الشرق الاوسط هي محصلة لمشروع بحثي قيم على مدى سنوات عدة لمعهد الاستشراق الالماني في ماينزبورغ، حيث تقوم في اطار هذا المشروع بدراسة تجريبية لأكثر من ١٢ الف مقالة صحفية لصحف امانية كبرى وواسعة الانتشار، وبينها على سبيل المثال: "فرانكفورتر روند شاو" ، "تسايت" "رود دويتشه تسايتونغ" ، "شبيلف" ، "فرانكفورتر روند شاو" ، "تسايت" "دي تاغس تسايتونغ". وقد اختصرت بعض النتائج الموقعة لهذا العمل البحثي على شكل سبع موضوعات.

## الموضوعة الاولى:

منذ الثورة الایرانية عام ١٩٧٨ - ١٩٧٩ اصبح موضوع "الاسلام" هو الموضوع المهيمن على عملية الاحساس بالعالم العربي في وسائل الاعلام الصحافية التي قمنا بدراساتها. وفي ما يلي بعض النظائر الشائكة من حيث المضمون:

يجري النظر في الاسلام في شكل متزايد على انه ايديولوجيا سياسية وفي صورة اقل باعتباره ديناً . وهذا ما يعتبر تطوراً خطيراً، اذ ان الاسلام بالنسبة الى معظم المسلمين غير الاصوليين ما زال يعتبر ديناً وثقافة وليس ايديولوجيا معادية للغرب.

نادرًا ما يتم التمييز بين المعتقدات الاسلامية التقليدية والعلية، ولكن يجد امراً غير مقبول ان يركز الاعلام الغربي على الاصوليين المتطرفين في الوقت الذي تتجاهل وسائلها الاعلامية القوى المتوازنة بكثرة في المنطقة العربية الاسلامية، تلك القوى التي يزعم المرء انه يجد دعمها في الوقت نفسه الذي يتمكن الاصوليون بسبب حضورهم الدولي في وسائل الاعلام، تقديم التابعين لهم على انهم مثابة قوة كبيرة للغاية. غير ان المرء يكاد لا يصدق ان تكون هناك علاقات تكافل معيشية غير مقصودة بين التقارير الاعلامية الخارجية والاصولية الاسلامية.

والحقيقة ليس بين الاصوليين ارهابيون فحسب وانما هناك قوى معتدلة وذات قيم محافظه اياً، وهذا على ما يبدو غامٍ تماماً عن انظار عدد كبير من الصحفيين الامان حتى الان، بيد انه يجد القول نزاهة ان الصحافة الالمانية الخاضعة للبحث تشتراك مع كثير من النظم الديكتاتورية في العالم الاسلامي في حالة ضعف التمييز هذه.

وتلك الانتظام غالباً ما تستخدم ضد الاصوليين وسائل مخالفة للنظام والقانون كما هي مخالفة لحقوق الانسان ايضاً.

## الموضوعة الثانية:

وبغض النظر عن هذا التطور السلبي لصورة الاعلام الغربي عن العرب والاسلام، فإن موقف الصحافة الالمانية من ازمة الشرق الاوسط ومن الاسرائيليين والفلسطينيين طرأ عليه تغيير منذ الثمانينيات لصالحة الفلسطينيين.

وبينما كانت وسائل الاعلام الجماهيرية الالمانية الكبرى في السينين والسبعينيات ذات اتجاه يقع بكل وضوح الى جانب اسرائيل، فإن الرأي العام الالماني يتغاضف اليوم بمقدار اكبر مع الفلسطينيين، ويعود الفضل في ذلك اخيراً وليس آخرها الى وسائل الاعلام. اما اسباب التي ادت الى هذا التحول فمتعددة: فمن جهة مدت سلطة المستشارين الاتحايين ويلي برانت ومملوتو شيت الطريق لتصحيح واضح للمنهج والى تطبيع علاقات المانيا مع الدول العربية، وقد حل هذا في الواقع قبل ازمة النفط في عام ١٩٧٣.

وتباوتو وسائل الاعلام بعد بضع سنوات مع هذا النهج، حيث بدأت مناقشة عامة تحت شعار: "التضامن مع اسرائيل لا يجوز ان يجري على حساب حقوق الفلسطينيين، بل يجب ان يشمل التضامن مع الفلسطينيين". ومارس العالم العربي تأثيراً ايجابياً على الموردة المطروحة في وسائل الاعلام الالمانية، وذلك عندما قام الرئيس المصري انور السادات، الذي فهم بطريقة فذة طريقة تقديم نفسه في وسائل الاعلام، بزيارة القدس في عام ١٩٧٧، واخشى الا يكون هناك اليوم اي رجل عربي يمكنه ان يقدم نفسه بنجاح من هذا القبيل في وسائل الاعلام.

وشاركت الصحافة الالمانية بدورها في تشكيل قسط من الثقافة السياسية الالمانية لما بعد الحرب، وذلك عندما قامت بتوجيهه نقد شديد الفزو الاسرائيلي للبنان عام ١٩٨٢، كما انها تابعت الانتفاضة بتعاطف كبير، وتابوتو مع عملية اوسلو للسلام بنشرة اقرب الى المبالغة. ولكن: في فترات الازمة المرجحة، كما هي الحال الان حيث هناك خطر يهدد عملية السلام بالفشل ما زال بالمكان الملاخلة بين الدين والآخر ان الصحافة تؤيد اسرائيل وهي في ريبة من امرها وربما يمكن فهم رد فعل هذا من زاوية تاريخية، لكنها يجب الا تغدو الى الفترات السابقة حين كانت وسائل الاعلام الالمانية ذات نظرية احادية الجانب بازاء ازمة الشرق الاوسط.

# مفاجأة يلتسين لم تنتهِ بِإقالة الحكومة وكيرينكو "رأس جسر" نيمتسوف

داخل أروقة الكرملين وأمتداداتها الخارجية. بعدها أصبحت المخاطط البرز والمحرك القوى للسياسات الروسية، بفضل دورها في إعادة انتخاب يلتسين للرئاسة عام ١٩٩٦ والمصالح التي صرفتها على حملته الانتخابية. ويستبعد أن يكون هذا التغيير يعكس حاجة اقتصادية كما حاول يلتسين الإيحاء بذلك. فالفريق الحكومي المعزول لم يدخل جهدياً في خصخصة القطاع العام وأآخرها مواقفه على خصخصة أسمهم آخر شركة نفطية حكومية في روسيا. وبشبة العارفون بخفافيات الكرملين الوضع داخله، باوضاع أخرى كثيرة مشابهة، حين كان حاكماً - سواء كان قيمراً أو رفيراً أو رئيساً - محكوماً لمرض الشيخوخة، بينما الحكم الفعلي في البلاد، بيد رجال البلاط.

وبلغ هؤلاء إلى أن الواقع الصحي للرئيس الروسي، جعل المقربين الشخصيين منه يحكمون البلاد بالتنبأ عنه. ذلك لا غرابة في أن تأتي تصريحات الرئيس وفعالاته متناقضة. وهذا ما بدا جلياً في الآونة الأخيرة في بلد تغيب عنه المؤسسات الحكومية كما يعرفها الغرب، لتخلو الساحة لكتلة الأحакم الفردية.

والمبرأورية الروسية متصالحة في ثقافتها السياسية مع ظاهرة الحكم الفردي، التي عرفتها طوال تاريخها حتى أيام الحكم الشووعي. لكن هذه الثقافة السياسية تعانى اليوم من إبعاد خطيرة لحكم الفرد - القيسar، إذا عرفاً إن رئيس هذه الامبراطورية الشاسعة يقف معظم أيام السنة على رفاش المرض، بينما المشاكل الاقتصادية والمعيشية تتفاقم في البلاد وتختال قارات يومية تعالج الازمات المتلاحقة.

إقالة الحكومة الروسية ليست كارثة كما صرحت شيرنوميردين وهو يذفي حصته وماراته. لكن هذه الإقالة والشكل الذي حللت فيه. تعطي صورة واضحة عن القموض الذي يلف الواقع السياسي في روسيا وبخلافه بالمفاجآت. فيما الواقع الاقتصادي في البلاد ملتف بين ليبرالية رأسمالية متوجهة و"اشتراكية" بنت مؤسسات ومصالح انتهت إفالسها قبل صباح ديك "الإصلاحات".

سرغي كيرينكو الذي كلفه يلتسين تقديم اقتراحاته في شأن التشكيلة الحكومية الجديدة هو رئيس حرية اخضاع الدوما، وأسمه سيشغل مرحلة انتقالية - قد تطول أو تقصر - لكنه بالتأكيد ليس المفاجأة التي يخفيها الرئيس لمنصب رئاسة الحكومة. فالمفاجأة قد تكون بورييس نيمتسوف بعد أن يريد مجلس الدوما ترشيح كيرينكو.

عندها ربما سيقول الرئيس يلتسين: إما نيمتسوف وإما ساحل مجلسكم، "مل فهمتم علي؟".  
**سعيد طانيوس**  
موسكو

## النهار قبل ستين عاماً

٢٦ آذار ١٩٣٨

جزء اليهود وكلساتهم  
في مجلس العموم!...

تلقينا من إدارة تحرير الزميلة "فلسطين" الصادرة في يافا نسخة من المقال الذي عطلتها السلطة الانكليزية من أجله. ونحن ننشر بعض فقرات هذا المقال فيما يلي مع الاشارة إلى أن السلطة عطلت الزميلة ٢١ يوماً خلال الثلاثة الاشهر الأخيرة.  
وهذا بعض ما جاء في ذلك المقال:

يقيم صاعلوك من عماليك اليهود في فلسطين مصنع جزم في تل ابيب، او فبركة كلسات في رامات جان او مصنة في حيفا. تخرجه المنافسات التجارية وسماجة العمال اليهود وكثرة طبلاتهم، فيذهب الى الوكالة اليهودية شاكيا باكيما فلا يمضي يوم وليلة حتى يرجع البرلماني اصداءً شكواه، فإذا بيرلمان الامبراطورية التي لا تغيب عنها الشمس مشغول عن المشاكل الدولية واختصار الحرب وتهديدات الدول الديكتاتورية بأزمة الجزم في مصنع تل ابيب او ازمة الكلسات في رامات جان، او الصابون في حيفا، ولا تهدأ اصحاب وغورود اخوان ليمند... حتى تصدر الوزارة اوامرها برفع الحواجز الجمركية لحماية المصنوعات الوطنية... في فلسطين على حساب العرب، ولمصلحة اليهود وحدهم.

ويتمدد الاستعمار اليهودي في تل ابيب الى حدود يافا، ويصبح هي فلورنتين حياً يمودياً واقعاً تحت صلاية مجلس بلدية يافا، فيثغر برلمان الامبراطورية ان زينة وكasa اليهود في ذلك الحي تتعهد بما البلدية العربية، ويقضي العدل وكرامة الوطن القومي، ان تقع زينة وكasa فلورنتين على عاتق بلدية تل ابيب!

ويشرد زعماء فلسطين العرب، ويخرج من ابنائهما بالمهن في السجون والمعتقلات، وبين بالقرى والقرى ما ينزل وتنعم الصحف من الشكوى مما اشتغل البلاء، ويكتوي الاهلون بالمحاكم العسكرية، فلا يتحرك قلب واحد في ذلك البرلمان.

فوجئ المقربون من الرئيس الروسي، يوم الاثنين الماضي بِإقالته لحكومة رئيس الوزراء فكتور شيرنوميردين دون سابق انذار، ودون اي اشارة او تلميح. وكان إقالة الحكومة حمل راود الرئيس في آخر ليلة قضاماً في مصح غوري.

وعمت موسكو نادرة اطلاقها احد الظرفاء بعد إقالة الحكومة تقول ان الرئيس يلتسين كان عازماً على الاترى حكومة شيرنوميردين مطلع الربيع في البيت الابيض (المقر الرسمي للحكومة) لكن البقية التي اصابت اوتها الصوتية حرمته من ان يزف هذا النبأ بصوته الى الشعب قبل الحادي والعشرين من آذار.

وبعيداً عن فكاهة الظرفاء، انشغلت الدوائر السياسية في موسكو في تحليل اسباب هذه الخطوة المفاجئة، وامدأها ومرأيها، وتوقيتها في هذه اللحظة بالذات، قبل ان يتلاش صدى كلمات يلتسين نفسه قبل نحو أسبوعين، حين أعلن ان حكومة شيرنوميردين باقية حتى آخر عدده، وان "العزاء" نائب رئيس الحكومة، بورييس نيمتسوف وانتوني تشوبايس ما في عمده وتحت بيته وهو لن يقبلهما وإن وقف الشيوعيون واصارهم وجمع المعارضين في (الدوا) على رؤوسهم!

واستفرت الوساطة السياسية اقدام يلتسين على تنحية شيرنوميردين بهذه البساطة وهو

الوزير الذي اثن به يلتسين لرئيس الحكومة قبل نحو خمسة اعوام وبوابه معه المعارض الشيوعية

والقومية. كما استفرت هذه الوساطة إقصاء تشوبايس عن اي تشكيلة حكومية عتيدة، على رغم ان يلتسين دافع عنه دافعاً مستحيلاً انذاك على رغم مطالبات ونشاشات الحلفاء والخصوم آذاك المزعوم في الخريف الماضي، ورفض اقالته على رغم تورط فيها، بقيده مع شركائه ببلغ نصف مليون دولار كرشوة والتستر على ذلك بالادعاء ان هذا مقدم اتعاب عن تأليف كتاب لا يهم احداً ولم يصدر حتى الآن.

واثبته يلتسين بجدارة اهلية لصفة "القيسar" التي كان يتداولاها اقرب مساعديه وكبار اقطاب الحكومة سراً بينهم، وهو نفسه لم يتوازن عن ان يقول عن نفسه انه "بوريس الثاني"

في الكرملين، على اعتبار انه سبق الى الصدارة، احد القياصرة الروس الذي حمل اسم بورييس غودونوف في تاريخ روسيا الطويل مع الباطنة والقياصرة.

فالرئيس الروسي الذي اجاد اداء دور "الضحية" في اواخر أيام النظام السوفيتي حين شن مذمة لزملائه من اعضاء المكتب السياسي في الغرب الشيوعي السوفيتي السابق. ووقف في الطوابير الطويلة امام واجهات المحطات التجارية، مثله مثل اي مواطن عادي، واستخدم الحالات العمومية في تنقلاته في موسكو، لكن مع فارق وحيد هو ان كايريات التلفزة المحلية والعالمية كانت ترافقه في الحالات وتصوره في الطوابير الطويلة، هو نفسه الذي يجيد اداء دور "القصير" دون مزارع ذند وطأت اقدامه أروقة الكرملين.

وبحسب فالنتين كوبتسوف الرجل الثاني في الحزب الشيوعي الروسي، فإن المخفي من مفاجأة يلتسين هو اكثر بكثير مما ظهر حتى الآن. وكما قال كوبتسوف لـ "النهار" ليس لدى المعارضة وهو يمكن ان يشركها يلتسين في الحكومة الجديدة - على رغم مطالبتها المكررة بذلك - لكن يلتسين الذي ضيق برفيق دربه شيرنوميردين، يحضر ليس لضم الدوما والدعوة الى حكومة وحدة وطنية، بل الى معركة مع هذه المعارضة قد تسفر عن حل مجلس الدوما والدعوة الى انتخابات نيابية مبكرة يأمل يلتسين من خلالها حرمان الشيوعيين ويمتهم على السلطة الاشتراكية.

ويستعرض كوبتسوف السيناريوجي الذي يمكن ان يحصل على النحو الآتي: يتقدم يلتسين الى الدوما بترشح شخصية من معاذه "الاصلاح" المتطرفين تلقى معارضة شاملة في مجلس الدوما من مختلف القوى والparties. ثم يقوم بسحب ترشيح هذه الشخصية ويكشف عن ترشح شخصية مماثلة لرئاسة الحكومة، قد تكون بورييس نيمتسوف او احد اعضاء فريقه.

وعندما اما ان يقبل الدوما بهذه الشخصية ويعذر للخيارات الاقتصادية ويعذر على النحو الآتي: يتقدم يلتسين الى التفاهم مع القوى المعارضة في مجلسى البرلمان، شكل نوعاً من التوازن لم يرض

عنه يلتسين الطامح الى اقصاء الشيوعيين عن اداء اي دور سياسي في الحكم، وإن كان ممكلاً.

ويضيف، انه خلافاً لما اعلنه يلتسين بعد مرسم الاقالة و"تصيحة" شيرنوميردين الاهتمام بالانتخابات النبابية والرئاسية المقفلة في السنة ٢٠٠٠. فإنه بهذه الاقالة المرتبطة اراد ان يقطع الطريق على رئيس وزرائه قبل ان يكرر حلم الرئاسة في محيطه. خصوصاً وان المرجعيات المالية والاعلامية بدأت تتهيأ لتقديمه كمرشح رئاسي قد يستفيد من علاقاته ومدادنته المعارضة الشيوعية ليتحقق على اي مرشح آخر من الاصحاحيين الشباب، لاسينا وان استطاعات الرأي الاخير ظهرت تراجعاً في شعبية نيمتسوف الذي يعتبره يلتسين خليفة لسياسة واستمراراً لدوره بعد انتهاء ولايته.

ويرجع كوبتسوف ان يكون التغيير الحكومي جاء نتيجة صراع خفي بين "الاوليغارشية" المالية

## فوائد دخول لبنان "منظمة التجارة العالمية"

على اعتماد الجماع كأساس لأكثري القرارات. وبالتاليً يامكان دولة ما ان تعرقل عملية انضمام دولة أخرى عبر استئلة وطالع لا حدود لها، ومثال على ذلك ما يجري مع الصين في مفاوضاتها المتعلقة بالانضمام.

بعد الجولات الكثيرة للأسئلة والاجوبة عن المعلومات الواردة في المذكرة الخاصة بالتجارة الدولية، تبدأ المفاوضات الثنائية في شأن النفاذه إلى الأسواق للسلع والخدمات، وتكون هذه المرحلة شائكة وشاقة. وفي ختام هذه المفاوضات يرفع فريق العمل توصياته، ويتم ارافق جداول السلع والخدمات وغيرها من الانتزامات ببروتوكول الانضمام استعداداً للموافقة عليه من المجلس العام - المؤتمر الوزاري باكثريتين، يصبح بعدهما العضو المرافق عضواً اصيلاً له حقوق عليه واجبات والتزامات.

وهنا تكمل القوالي المفروطة والشائعة في شأن طبيعة هذه الالتزامات. يكفي ان نتوقف قليلاً عند بعض منها. اولاً: انضمام لبنان الى منظمة التجارة العالمية لا يعني الغاء الجمارك، بل تحديد سقف لها في شكل يضم الدول الأخرى ثباتاً في المعاملة. ثانياً: انضمام لبنان الى المنظمة لا يمنعه من البقاء على علاقات تجارية مميزة مع سوريا او حتى الدول العربية كافة والاتحاد الأوروبي في إطار انشاء سوق حرة وذلك بموجب المادة ٤٤ من "الغات" التي تشكل استثناء على قاعدة عدم التمييز. ثالثاً: وجود لبنان في المنظمة ذاتها مع اسرائيل لا يجرؤ على تعطیف التجار ولا على تطبيق الاتفاق حالماً وذلك بسبب وجود استثناء في المادة ١٢ من اتفاق مراكش لتأسيس منظمة التجارة العالمية، يسمح دولة ما بـ"عدم تطبيق" الاتفاق حالماً دولة أخرى شرط ايلاغها عن ذلك قبل موافقة المجلس العام - المؤتمر الوزاري على الانضمام.

كما ذكرنا فإن مجرد تقديم دولة بطلب انضمام من المنظمة يذولها الحصول على صفة عضو مراقب، تستطيع بعده اطهاء اجراءات الانضمام، والى حد ما تعجّلها. وحصول لبنان على صفة عضو مراقب في المستقبل القريب مهم لا ينبع عنه.

الحصول على صفة عضو مراقب هي الخطوة الاولى على طريق الالف ميل وهي متابة الضوء الاخضر امام الاستثمار الاجنبي الذي يرعى في شكل رئيسي على الثبات والاستقرار في المعاملة وعلى وجود قوانين تضمن حقوقه وتحمي من التدخلات الاستنسابية وغير المتوقعة. وهذا الى حد بعيد ما تسعى اليه تأمينه منظمة التجارة العالمية من خلال الانتزامات والقيود التي تحدد مثلاً سقفاً للتعرفة الجمركية، ومن خلال آلية سريعة وفعالة لغض الفزعات مزودة بنظام شبه آلي لفرض عقوبات اقتصادية على الدول التي لا تتقييد بقرارات هيئة التحكيم وهيئات الستانف.

ويجري العضو المرافق لحضور اجتماعات المنظمة ويشارك في لجانها ومهيئاتها الكثيرة حيث يشكل ذلك فرصاً لممثلي الدولة المعنية وسفراءها كي يعتادوا على سير عمل المنظمة عن كثب. ومن الاجتماعات التي يدعى اليها العضو المرافق الاجتماع الوزاري المنظمة الذي يعقد مرة كل سنتين. عقد الاجتماع الاول في سنغافورة في كانون الاول ١٩٩٦ ولم يدع اليه لبنان بالطبع وسيعقد الاجتماع الوزاري الثاني في جنيف في ١٨ و ١٩ و ٢٠ ايار المقبل. ولا تزال الفرصة متاحة امام الحكومة اللبنانية للمشاركة في هذا المؤتمر كمراقب اذا ادرج طلب الانضمام على جدول اعمال المجلس العام في اجتماعه المسبق والمزمع عقده في ٢٨ نيسان ١٩٩٨. فإذا نجح لبنان في ارسال طلبه قبل ذلك التاريخ، بتّ طلبه في جلسة المجلس العام في ٢٨ نيسان المقبل، ومنح صفة عضو مراقب، ودعى الى المؤتمر الوزاري في ١٨ و ١٩ و ٢٠ ايار المقبل. وبما كان الدوحة ان تنصر بعد ذلك الى اعداد لبنان عملياً لعملية الانضمام الى المنظمة التجارية العالمية وللحكومة العربية الثالثة كما ذكرنا بابطأ اجراءات الانضمام، وجدير ذكره، انه يجري درج طلب الانضمام في جدول اعمال في الاجتماع المذكور يجب ان يقدم قبل ١٥ ايار من تاريخ انعقاد المجلس، اي قبل ١٨ نيسان.

ولوجود لبنان في الاجتماع الوزاري المسبق اهمية معنوية كبيرة من ناحية تفعيل دوره في المحافظ الدولي. هذا وبلغ عدد الدول العربية الاعضاء في المنظمة حالياً تسع دول وهي: البحرين وصربيا والکويت و Moriartyana والمغرب وتونس وقطر والامارات العربية المتحدة وجبوتو، والدول العربية التي تقدمت بطلب انضمام وتقتصر حالياً بصفة عضو مراقب عددها خمس وهي الجزائر والاردن والمملكة العربية السعودية والسودان وسلطنة عمان. اما الدول العربية التي لم تقدم بعد بطلب انضمام فعددتها سبع دول وهي: لبنان وسوريا والعراق ولبنان واليمن وفلسطين والصومال.

وفي إطار تفعيل دور لبنان التجاري ايضاً، يبقى ان نضيف، بأنه في ٢٠ ايار ١٩٩٨ ستشهد منظمة التجارة العالمية في مقرها في جنيف احتفالاً ضخماً يجري التحضير له منذ اشهر عدة وذلك بمناسبة مرور ذكرى خمسين عاماً على النظام التجاري العالمي وتأسيس "الغات" وسيدعى اليه رؤساء الدول والحكومات الاعضاء والمرابطون في المنظمة. كان عضواً مؤسساً في "الغات"، فعوّدة لبنان الى منبر التجارة الدولية بعد طول غياب بادرة طيبة تؤشر بعودته الى الانفتاح على العالم الخارجي وتؤكد استعداده عافيته ودوره في النظام الاقتصادي العالمي.

**فادي علي مكي**

يسود انطباع لدى البعض بأن لبنان لم يستكمل استعداداته بعد للانضمام الى منظمة التجارة العالمية (WTO) وإن ذلك قد يستغرق بعض الوقت. لسنا في الوقت الحاضر في معرض تقويم هذا الرأي، ولكننا في صدد طرح عملي لا يمس من حيث الجوهر الجدل القائم حول ما إذا كان لبنان مستعداً للانضمام الى المنظمة المذكورة، والطرح الذي نحن في صدده يتتناول حصول لبنان على صفة عضو مراقب في المنظمة في انتظار استكمال استعداداته للانضمام، فالمسألة بالنسبة الى لبنان ليست مسألة قرار بالانضمام او عدمه، بل مسألة استعداد له وتوقيت لأن القرار موجود، وللحصول على صفة عضو مراقب في منظمة التجارة العالمية قبل الاجتماع الوزاري الثاني للمنظمة المزعزع عقده في ١٨ و ١٩ ايار المقبل، اهمية بالغة.

كان لبنان في عام ١٩٤٧ احد الاعضاء المؤسسين الثلاثة والعشرين للاتفاق العام للتعريفات والتجارة "الغات" وانسحب منه بعد مرور نحو ثلاث سنوات على تأسيسها. ففي كانون الاول ١٩٥٠ اشعر لبنان الفرق المتعاقدين برغبته في الانسحاب من "الغات" ولم يشن فيليب تقالا وزير الخارجية آنذاك، ان يशّرك اسبابه التي دعت حكومته الى اتخاذ هذا القرار واكتفى بذلك "حاجة لبنان الى اعادة تنظيم علاقاته الاقتصادية مع الدول الأخرى". ونفذ مفعول هذا الشعار بعد ستين يوماً من تاريخه اي في ٢٧ شباط ١٩٥١.

وكما هو معلوم فإن اتفاق "الغات" زال بعد جولة الاوروغواي الشهيرة وحلت محله منظمة التجارة العالمية، ورافق ذلك نوع من الضعف حول ما اذا كان لبنان تقدم بطلب انضمام من منظمة التجارة العالمية. ووفقاً لهذا النطاف ان بعثة لبنان في جنيف تقدمت في ٤٩ من كانون الاول ١٩٩٤ بمذكرة شففية في خصوص الانضمام الى "الغات". بما ان منظمة التجارة العالمية كانت ستدخل فييز التتفايد في الاول من كانون الاول ١٩٩٥، اي بعد ثلاثة ايام من تاريخه، ونظرًا الى ان "الغات" كانت آيلة الى زوال بعد تقاديمها حتى نهاية ١٩٩٥، فإن امانتها ارتأت ان يتقدم لبنان بطلب انضمام من منظمة التجارة العالمية بموجب المادة ١٢ من اتفاق مراكش لتأسيس المنظمة.

وعلى رغم ان لبنان لم يتقدم بعد ذلك من امانة منظمة التجارة العالمية بطلب انضمام، فإن قرار مجلس الوزراء الذي تقدمت بموجبه بعثة لبنان في جنيف من امانة "الغات" بطلب انضمام في كانون الاول ١٩٩٤ لا يزال ساري المفعول ويمكن ان يشكل مسوغاً قانونياً للتقدم من جديد بطلب انضمام من المنظمة المذكورة.

لكن طلب الانضمام الى "الغات" في كانون الاول ١٩٩٤ لا يمكن ان يتحول تلقائياً طلب انضمام الى منظمة التجارة العالمية. اولاً لأنه كان مجرد مذكرة شففية، وثانياً لأن المنظمة ليست خلفاً للغات بمفهوم اتفاق فيما تلون المعامدات. فالطبيعة القانونية للغايات مختلفة تماماً. ويكفي ان ذكر في هذا الشخص ان "الغات" لم تكن يوماً من الایام منظمة دولية بل مجرد اتفاق متعدد الطرف لخفض التعريفات الجمركية. اما منظمة التجارة العالمية فهي منظمة بكل معنى الكلمة ذات نطاق واسع تشمل اتفاقيات عدة من بينهما اتفاق لتجارة الخدمات، "الغاتس" (GATS) واتفاق حول جوانب الملكية الفكرية "تربس" (TRIPS) بالإضافة الى اتفاق تجارة البضائع "الغات" ١٩٩٤ (GATT 1994) الذي هو كنية عن الاتفاق العام للتعريفات والتجارة القديم "الغات" ١٩٤٧ (GATT 1947) مع تعديلاته وملحقاته كافة.

خلاصة القول انه من الضروري ان تتقىم الحكومة اللبنانية من جديد بطلب انضمام الى منظمة التجارة العالمية. كيف يتم ذلك؟ توجيه رسالة من رئيس الحكومة او وزير الاقتصاد والتجارة الى مدير عام المنظمة يعبر فيها عن رغبة لبنان في الانضمام بموجب المادة ١٢ من اتفاق مراكش، يطلب فيما احاله طلبه على المجلس العام - المؤتمر الوزاري للمنظمة وتأليف فريق عمل له للانضمام ومنه صفة عضو مراقب.

والجدير ذكره انه بمجرد التقدّم بطلب انضمام الى المنظمة تحصل الدولة المعنية على صفة عضو مراقب، وهنا تكمن أهمية طرحتنا: وبعد التقدّم بطلب انضمام والحصول على صفة عضو مراقب تستطيع الحكومة ان تأخذ وقتها في اكمال اجراءات الانضمام، فالمسألة بالنسبة الى لبنان ليست مسألة قرار بالانضمام او عدمه بل استعداد له وتوقيت لأن القرار موجود.

وفعلاً لا يوجد اطار زمني محدد لاستكمال هذه الاجراءات، التي يمكن ان تدور سنة على اقل تقدير وان تدوم سنوات عدة كما هي الحال مع الاردن والمملكة العربية السعودية، وفي كل الحوال فإن مدة اجراءات الانضمام متغيرة بعوامل عددة كسرعة الدولة المعنيه بتحضير المذكرة الخاصة بنظام التجارة الخارجية وتقديمها. وعلى الرجع فإن لبنان يحتاج الى اشهر عدة لتحضير هذه المذكرة وارفاق ما تطلبه من بيانات واصحاءات ومعلومات عن القوانين والتشريعات المالية والاقتصادية والتجارية الخ... ومدة اجراءات الانضمام متغيرة ايضاً بتجاوب الدولة المعنية مع اسئلة فريق العمل الذي يؤلف بهدف دراسة طلب الانضمام، وعوضوية فريق العمل مفتوحة امام جميع الدول الاعضاء في المنظمة ولكن هذا الفريق غالباً ما يتآلف فعلياً من الدول الكبرى ودول اخرى ذات صالح تجاري مباشره مع الدولة صاحبة الطبل، والمدول الاعضاء في فريق العمل دور مهم في تسهيل عملية الانضمام او عرقاتها من خلال طلبات صعبة استفسارات مسمية عن نقاط معينة في سياسة الدولة الاقتصادية، ومن خلال طلبات صعبة تتحقق طلقات الدولة صاحبة الطبل واماكناتها. هذا وعلى الرغم من ان المادة ١٢ من اتفاق مراكش تنص على قبول دولة في المنظمة باغلبية الثنائي من اعضاها كافة فإنه جرت العادة

## العلاقات الاقتصادية بين لبنان وسوريا من العهد الانتدابي إلى ما بعد الطائف

عدم التمكن من الاتفاق على "مصالح مشتركة" كما نصّ اتفاق "المصالح المشتركة والوحدة الجمركية" الذي وقع في تشرين الأول من العام ١٩٤٣، أي قبل تسلّم البلدين سلطاتهما من السلطة المنتدبة.

وتألّفت على الأثر لجان مشتركة لبحث الناجحين المالي والاداري لم هذه المصالح والتي تضم الجمارك والهجر والشركات الممتازة والامن العام، والمرافق والمطارات والبرق والبريد والأثار، وتوزيع الشخص العائد لكل البلدين.

وشكل الاتفاق على إرساء نظام الوحدة الجمركية الكاملة بين البلدين عام ١٩٤٥ مدخلًا إلى التجاذبات، وايز احدي اهم نقاط الاختلاف بين سياسة البلدين وتصورها.

في حين بدأ لبنان بطلب بسياسة تضمن حقوقه التجارية عام ١٩٤٦، كانت سوريا تؤكد على ان البلدين يؤلفان وحدة جغرافية واقتصادية كاملة.

وظهرت تبايناً نقاط تؤكّد اختلاف كل من البلدين مساراً مختلفاً. فكان ان وقع لبنان عام ١٩٤٨ اتفاقاً مالياً مع فرنسا، نصّ علىبقاء لبنان في كتلة الفرنك، بينما رفضته سوريا رفضاً قاطعاً، ما كرس الانفصال التقني بين البلدين.

واعقب ذلك صدور قرار سوري عام ١٩٤٩ بغلق الحدود مع لبنان ومنع ادخال الادوية من لبنان إلى سوريا، ومنع ادخال الجبوب من سوريا إلى لبنان وأجبار المستوردين السوريين على استخدام مرفاً اللاذقية بدلاً من مرفاً بيروت، وأخيراً إلغاء المجالس الاعلى للصالح المشترك.

وقد أعادت سوريا في ذلك العام لطالبي بوجدة اتفاقية شاملة مع لبنان، او باتفاق عاجل وانهاء الوحدة الجمركية.

اثر ذلك وقع اتفاق في شتورة نصّ على توحيد الانظمة المالية وحملة الانتاجيين الزراعي والصناعي الداخليين في محاولة لانشاء قواعد وحدة اقتصادية مالية وجمركية كاملة. وقوبل الاتفاق بموجة حارمة من المعارضة اللبنانية الداخلية.

وفي الجهة المقابلة لم ينذر الجانب السوري التزامه باتفاق القمح الى لبنان، وعاد بركل على استخدام مرفاً اللاذقية بدلاً من مرفاً بيروت، تمهدًا لانفصال بين الدولتين، الامر الذي دفع الجانب اللبناني الى وقف توحيد الرسوم الداخلية مع سوريا.

ومع التأزم الاقتصادي وعدم التزام الطرفين اتفاق ١٩٤٩، رفض مجلس الوزراء اللبناني المذكورة السورية المرسلة اليه في ٢/٨/١٩٥٠ والمتضمنة مشروع اقامة وحدة اقتصادية كاملة مع سوريا.

واعلن رئيس الحكومة ياض الصلح ان لبنان مستعد لبحث التعديلات التي تقدمها سوريا، لكنه غير مستعد لقبول الوحدة الاقتصادية التامة. لأن اقتصاديه يقوم على أساس تختلف عن الاسس التي يقوم عليها الاقتصاد السوري".

اجتمع مجلس الوزراء السوري برئاسة خالد العظم في ١٣ آذار ١٩٥٠ واصدر بياناً بالقطيعة الاقتصادية بين سوريا ولبنان.

واذى هذا الانفصال الى ابراز القضايا العالقة التي تراكمت وبقيت عالقة منذ ذلك التاريخ دون معالجة تذكر.

وبعد اعلان القطيعة جرت محاولات عدة لاعادة تنظيم العلاقات بين عامي ١٩٥١ و١٩٥٦. وبذلت مفاوضات جديدة بين البلدين ووقع اتفاق في العام ١٩٥٦ لم يهدى العمل به بسبب اصدار الحكومة السورية المرسوم الاشتراعي الرقم ١٥١ والذي ادى الى تقيد تجارة اللبنانيين، اذ اعتبر الجانب السوري ان سيطرة اللبنانيين على الوضع التجاري يشكّل انتهاكاً من حقوق سوريا الاقتصادية.

**١. الاستقلال**

عام ١٩٥٣ وفي خطوة لتجاوز عيوب اتفاقات الانفصال الجمركي والنقداني بين البلدين نظمت العلاقات الاقتصادية بين لبنان وسوريا للمرة الاولى بالتوقيع على اتفاق اقتصادي ١٥ آذار ١٩٥٣، وهو اتفاق اساسي الذي استمر العمل به طوال اكثر من ٣٥ عاماً على رغم مخالفة التطورات الاقتصادية التي حملت في البلدين.

ونص هذا الاتفاق على اعفاءات وتخفيضات للرسوم الجمركية على السلع موضوع التبادل بين البلدين، وتضمن تعمداً من الطرفين بتسهيل حرفة الترانزيت عبر بديهما.

وقد استفاد لبنان من هذا البد لاحقاً لتسويقه بضاعته الى بلدان الخليج العربي وال العراق، والتي أصبحت في مرحلة السبعينيات اكبر سوق للصادرات من لبنان وعبره. وخصوصاً عبر مرفاً بيروت ونظام المنفذة البدرة الذي تميز به خلافاً لمعظم المرافق في المنطقة.

وكذلك اجاز هذا الاتفاق التعامل الاليرتين اللبناني والسوبرية، شرط التساوي في قيمتها، واطلق تحرية انتقال الاشخاص والموال والرساميل.

الا ان اتفاق ١٩٥٣ لم يحل القضايا العالقة بين البلدين ولم ينفع قيام الهيئة الدائمة اللبنانية - السورية في معايتها ما حال دون تطبيق الاتفاق على رغم محاولات عدة لتعديلاته امما في العام ١٩٦٨. ومن ابرز هذه القضايا العالقة، اتفاق التبادل التجاري وقضية الديون المشتركة، وموضوع العمال السوريين في لبنان والنقل والترازيت والاتفاق السياسي واملاك اللبنانيين المؤقتة وموابعه سكة الحديد والحسابات المشتركة.

وكان للجانب السوري دور اساسي في عرقلة تطبيق اتفاق ١٩٥٣، اذ لم يتخلّ عن المطالبة المستمرة بالوحدة الاقتصادية الشاملة مع لبنان، فيبرز عام ١٩٥٥ موقف لبناني رسمي يؤكد على ان حرية التجارة والنقد في لبنان تجذب الرساميل، وان قيام الشركات دليل ثقة بالنظام الاقتصادي، وهذا ما دعا لبنان الى رفض توحيد النقد بين البلدين ودعوة سوريا الى

من يعرض العلاقات الاقتصادية اللبنانية - السورية منذ الانتداب وحتى اليوم، يلفته ان هذه العلاقات لم تشهد في تاريخها ثباتاً كالثبات الحالي، وتبدّياً منذ توقيع معاهدة "الأخوة والتعاون والتنسيق"، والتي رسمت اطر التعاون الاقتصادي الحالي بين البلدين.

فمنذ ذلك التاريخ يشتمل البلدان توقيع متواتلة لاتفاقيات اقتصادية شتّى تشمل مختلف القطاعات الاقتصادية في البلدين. ولم تحصل في هذه الفترة اي معارضة تؤدي على الاقل الى مفاوضات حفل بها تاريخ هذه العلاقة.

وال واضح ايضاً انه لم يصلح اي سوء تطبيق يذكر لهذه الاتفاقيات كما كان الوضع دائماً. حتى ان "المسائل العالقة" والتي بقيت عالقة طوال ٣٥ عاماً وجدت حلّاً او هي على طريق الحل.

ونذكر منها مسألة مياه نهر العاصي، ومسألة التعرفة الجمركية ومسألة تنظيم العمالة وغيرها من الامور التي سوت رسميآ، ولم تعد تشهد سوى معارضات "خارجية عن النظام".

وللتتمكن من تقويم "البيانات" الحاصل حالياً في العلاقات الاقتصادية اللبنانية - السورية لا بد من عرض اهم المراحل التي مررت بها هذه العلاقة من الانتداب حتى اليوم، وخصوصاً المرحلة الواقعة بين انتهاء الانتداب الفرنسي عام ١٩٤٣ وبداية الجمهورية الثانية عام ١٩٩٠. وهذه المرحلة باختلاف العمود التي مررت عليها إن في لبنان او في سوريا (حتى العام ١٩٧٢) عكست عمق المسائل المالة وصورة العالة القيقية بين البلدين.

تبقى المرحلة الحالية، وغير المكتملة للعلاقات الاقتصادية بين البلدين، تطرح علامات تساؤل عده منها مدى مراعاة الاتفاقيات الأخيرة اصول الاتفاقيات الدولية بين دولتين مستقلتين، وتاليآ هل يكتسب لها الاستمرار في المستقبل؟

مررت العلاقات الاقتصادية اللبنانية - السورية بمراحل ثلاثة هي: مرحلة الانتداب ومرحلة ما بعد الاستقلال ومرحلة ما بعد الحرب. تبيّرت كل منها بطريق خاص فكان لمراحل الانتداب طابع

الوحدة الاقتصادية السورية - اللبنانية، ولمراحل ما بعد الاستقلال طابع المسعى للبلورة فكرة "الاتفاق على المصالح المشتركة" اثر نيل البلدين استقلالهما، فتميزت بعدهما: اعلان القطيعة الاقتصادية بين البلدين عام ١٩٥٠، وتنظيم العلاقات الاقتصادية عام ١٩٥٣ عبر الاتفاق الأساسي الذي استمر العمل به اكثر من ٣٥ عاماً.

اما مرحلة ما بعد الحرب فقد وضعت وللمرة الاولى اطاراً قانونياً محدداً للعلاقات بين البلدين من خلال اتفاق وقع عام ١٩٩١ تحت عنوان "معاهدة الاخوة والتعاون والتنسيق".

### عهد الانتداب

في ٢١ آذار ١٩٢١ اصدر الجنرال غورو القرار رقم ٨٤ الذي ينظم بموجبه مالية دول المشرق، وكانت الدائرة المالية في المفوضية الفرنسية ومقرّها بيروت، تهتم بموازنات والدين العثماني العام الى جانب النظام التقديري والجهانبي الجمركي والضربي لدى لبنان وسوريا التي

طلت مجرّة اربع دواليت حتى العام ١٩٣٦ الا ان لبنان وسوريا باجزائهما الرابعة قبل العام ١٩٣٦ تميزت بموازنة خاصة لكل منها، اقتصرت مهمتها على تحديد الواردات والمصاريف. وبعد معدل موازنة الجمهورية اللبنانية نحو

٤١.٥ في المئة من جملة الموازنات السورية في اواخر العشرينات، على رغم التفاوت في مساحة البلدين وعدد سكانهما. وكانت النقطة الامامية موازنة المصالح المشتركة التي شكلت العادات الجمركية اكثراً من ٩٠ في المئة من مواردهما وكان يجيء معظمها من مرفاً بيروت.

وقد برع التكامل الاقتصادي في نقطتين مما: النقد الوطني المشترك وتسديد الدين الثنائي العام. وعلى رغم ان مدين التدبرين من صنيعة الفرنسيين، فإن اللبنانيين والسوريين لم

لانشغالهم على الارجح في امور السياسة الضيقية وكسب ود المسؤولين الفرنسيين لاجل مصالحة خاصة.

وخلال ازمة التضخم المالي في العاشر ١٩٣٦ و١٩٣٧، حددت سعر صرفها بحسب بورصة المولا الاميريكي، فكانت كل ليرة ذهبية لبنانية - سورية تساوي اسماً "لبنان الكبير" والآخر اسم "سوريا".

ووصل التعااضد والتنسيق بين البلدين، وإن بارادة المنتدب الى جهانبي الجمركي للبنان وسوريا، فأقررت المفوضية في ايار ١٩٣٦ الجهات الاسمي للبنان وسوريا، فتّمت المحافظة على نسبة تغطية المعامل بـ ما في زعن الترالك.

الا ان قارات عدة مدررت في مراحل لاحقة في الثلاثينيات ادخلت تعديلات عده على النظام الجمركي فكانت تشرعيات الفرنسيين تطاول البلدين معاً، والامر في هذه المسألة هو عدم وجود حواجز جمركية بين البلدين.

اما بالنسبة الى الجهاز الضريبي فقد اعتمدت فرنسا النظام العثماني ايضاً مع تعديلات طفيفة طاولت النظام اللبناني المبني من بروتوكول ١٨٦١، بغية تقريره من جبرانه و"مو" امباراته.

ويلاحظ ان هذه التدابير الفرنسية المتعلقة بالنظام الاسمي لكل من لبنان وسوريا، لم تفرق كثيراً بين البلدين، ما جعل اوجه الخلاف تبرز لاحقاً اي بعد نيل البلدين استقلالهما.

### الاستقلال - ١

يمكن تجزئة المرحلة المنتدبة من الاستقلال وحتى اتفاق الطائف قسمين تفصل بينهما معاهدة ١٩٥٣.

فالمرحلة الاولى المنتدبة من ١٩٤٣ الى ١٩٥٣، شهدت تدريجاً تبلور صورة العلاقات الاقتصادية اللبنانية - السورية، بعد نيل كل من البلدين استقلاله. وابرز ما ميز هذه الصورة هو

## العلاقات الاقتصادية (تتمة)

عقد اتفاق ثنائي بدلًا من اتفاق الوحدة. كما اعتمد الجانب السوري في بعض الاحيان نظام "الكوتا" في تصدير المنتجات السورية الى لبنان، اضافة الى الصعوبات الدادية التي كانت تتعرض لها عمليات التصدير من لبنان الى سوريا وبالعكس، حتى بالنسبة الى المنتجات المغفاة من الرسوم الجمركية. وما زاد الصعوبات ايضاً المرسوم الرقم ١٥١ الذي اصدرته سوريا، ومنعت بموجبه عمل اللبنانيين في سوريا كوكلاً لشركات أجنبية. وما ان توقفت الحكومة اللبنانية عن هذه القضايا الرئيسية حتى ساءعت سوريا الى حظر تصدير الحبوب والماشية الى لبنان، ومنع الترانزيت برأ وجواً وحصار الاستيراد بمرفأ اللاذقية.

واشتدَّ عام ١٩٥٨ من الاضطراب في العلاقات الاقتصادية بين البلدين نظراً الى اضطراب العلاقات السياسية بينهما، اذ بدأت السياسة الاقتصادية في سوريا تتجه نحو التنظيم الشتراتكي، فصدرت قوانين الاصلاح الزراعي وتأميم المصارف وشركات التأمين والمناجلات الكبرى، وبدأ تدخل الدولة المباشر في امور التجارة الخارجية، ما ادى الى تأميم اموال الرعايا اللبنانيين وهي من ابرز القضايا العالقة.

وفي العام ١٩٦٣ وصلت العلاقات بين البلدين الى مقاطعة سوريا للبنان مقاطعة تامة، بسبب اعتماد الحكومة اللبنانية بموافقة نظام المصري والعمل ضد سوريا، وبسبب اعلان الاتفاق اللبناني مع السوق الاوروبية المشتركة في اواخر العام ١٩٦٣.

وعادت سوريا الى تزويل مستورديها عن مرفأ بيروت، ومنعت الترانزيت عبر اراضيها، وبنبت سدواً في مناطق حماه ومحص تحويل مياه نهر العاصي وحرمان لبنان من الافادة منها.

ومع تغير الحكم في سوريا عام ١٩٦٦ امتهنت السلطات السورية الجديدة رجال الاعمال السوريين الذين يعملون في لبنان ستة اشهر لا عادة اموالهم الى سوريا، تحت طائلة السجن. ومنعت دخول الدواجن اللبنانيه ومنتجاته اخرى الى سوريا حماية لانتاجها الداخلي. عندئذ منعت السلطات اللبنانية استيراد بعض المنتجات الزراعية السورية للفرض نفسه. كما اعادت سوريا النظر في علاقتها مع المصارف اللبنانيه بعد ازمة مصرف انترال التي ولدت تشريعات لبنانية جديدة، لتصحيف النظام المصرفي اللبناني وتنهيده.

وفي العام ١٩٧٧ اتهم لبنان سوريا بخرق اتفاق ١٩٥٣ لجمة اعفاء البضائع والمتمعة الشخامية من رسوم الترانزيت، فوقع البلدان في اتفاقاً جديداً قضى بالفائدة الرسوم على النقل وضائقة الترانزيت. وتقاسم البلدان ارصدة حسابات المصالح المشتركة المجمدة منذ ١٩٥١، كما تقاسماً ياه نهر العاصي.

وفي السبعينيات، جرت محاولات عدة للتعديل اصطدمت غالباً بخلافات حول قضايا كانت "عالة" ولا تزال. وما زاد الصعوبة الفتور الذي حكم العلاقات السياسية بين بيروت ودمشق، وقد ادى الى اختلاف في النظر الاقتصادي الى اعقاشه اية محاولة للتقدّم.

ومع تغير الحكم في سوريا في العام ١٩٧٠، جرت محاولة للانفتاح بين البلدين لم تدم اكثر من ثلاث سنوات، وكان بلغ عدد اللبنانيين العاملين في سوريا اربعة آلاف اكثريتهم من ارباب العمل والملاكين، وبلغ عدد السوريين العاملين في لبنان مترين الف غالبيتهم من الاجراء والعمال.

وفي اول خطوة اعتبرت جدية بعد تسلمه الرئيس حافظ الاسد سبؤلياته، تم تشكيل هيئة دائمة لبنانية - سوريا عام ١٩٧١ لمعالجة الشؤون الاقتصادية العلاقة بين البلدين، وكذلك بعض القضايا السياسية كالشكاوى السورية من الصحفة اللبنانية.

وكانت مهمة الهيئة معالجة الامور التي تهم البلدين وفقاً لانظمة المعمول بما في كل منه، واعداد مشاريع الاتفاques والسمسر على حسن تنفيذ الاتفاques القائمة. كما تم تأليف لجان فرعية مختصة لتسهيل عمل الهيئة، والاهتمام بالموضوعات الآتية: التبادل التجاري والترانزيت والنقل والسياسة والعمل والعمال واملاك اللبنانيين ومصالحهم في سوريا، سكة الحديد، الحسابات المشتركة ولجنة الياه المشتركة.

الا ان هذه الهيئة فشلت في معالجة القضايا الاساسية بين البلدين وتوقت عن متابعة الكثير من القضايا العالقة. ومن اهمها:

- القضايا التجارية، وتكمّن مشكلتها في اصرار الجانب السوري على وضع قيود على الاستيراد لاتفاقيات متعلقة بطبعية النظام لديه، في حين يطالب الجانب اللبناني بالغاً بهذه القيود. وكذلك فإن الجانب السوري يطالب عدم اعادة التصدير قبل اخذ موافقة بلد المنشأ في حين يعتبر الجانب اللبناني انه لا يمكن فرض مثل هذه القيود على التجارة الخارجية اللبنانية.

- مشكلة الياه المشتركة لامر العاصي والنهر الكبير المنوري، اذ اوصت اللجنة الاقتصادية في دمشق بتعديل اتفاق الذي وضعته الهيئة الدائمة اللبنانية - السورية لاقتسام المياه، وذلك من اجل ادخال شرط الازام باقامة سد او اكثر في الرأس اللبناني لمصلحة الجمهورية السورية. ويقي هذا المشروع عالقاً عند هذه النقطة.

- مشكلة النقل والترانزيت، وكان الجانب السوري رفض اقتراح الجانب اللبناني اطلاق حرية النقل والترانزيت وفقاً لاعراف الدولية وتنفيذ اتفاقية لمعاهدي برسلونة (١٩٤١) وهافانا (١٩٤٨) اللتين انضم اليهما كل من لبنان وسوريا. واصرّ الجانب السوري على انشاء شركة لبنانية - سورية تستملك الشاحنات وينحصر بها وحدهما حق النقل والترانزيت. اما اصطدام تطبيق هذا المشروع بامر عالقة امهما تحدّى نسب النقل بين البلدين، وتنقل السيارات السياحية وحملتها ورسوم الدخول عليها. ويدرك في هذا المجال ان لبنان هو البلد العربي الوحيد الذي ما زال يتلزم تطبيق اتفاق الترانزيت المشترك.

وبرزت امور عالقة اخرى ايضاً في مجالات القطاع السياحي، والاملاك المؤممة والحسابات المشتركة وسكة الحديد والعمال السوريين.

نادين نعمة

## مصالح اميركية

### مصالح اسرائيلية

المصالح القومية السياسية والامنية التي اشار اليها مسؤول اميركي في معرض تبرير المبادرة الاميركية الجديدة الخاصة بالانسحاب من الضفة الغربية، هي على الارجح اشارة الى التطورات التي شهدتها الموقف العربي منذ المؤتمر الاقتصادي الشرقي الاوسط الاخير في الدوحة.

المؤتمر قاطعته دول عربية رئيسية صديقة لواشنطن في اعلن واضح لوجود سقف للاستجابات الممكنة للرغبات الاميركية.

بعد المؤتمر شهدت المنطقة تطوراً رئيسياً يصبان في خانة حفظ مبادرة اميركية

منع الضغوط المتجمعة من الوصول الى دائرة الخطر:

التطور الاول تمثل في تطور العلاقات الایرانية - السعودية في اتجاه التطبيع، بل التعاون في بعض المجالات، في سياق الحديث عن اتجاه السياسة الایرانية الى مزيد من المسافة عن واشنطن، واتجاه السياسة الایرانية الى مزيد من التقارب مع الجيران العرب. وكان نجاح القيمة الاسلامية في طهران من ثمار هذه المناخات.

التطور الثاني تمثل في تجنب الضربة التي هددت واشنطن بتوجيهها الى العراق، وهذه النتيجة امكن الوصول اليها بتضافر عاملين: موقف عربي شامل برفض الضربة مقررونا بدعاوة العراق الى التزام قرارات الامم المتحدة، ومرؤنة عراقية غير معمودة انجذبت خروجاً من دائرة الخطر في اللحظة المناسبة، مما اعطى وزناً اضافياً للموقف العربي.

وكما كان ضرب العراق سابقاً العامل الاساسي في انتظام العرب في اطار التسوية التي افتتحها مؤتمر مدريد، يشكل تفلت العراق اليوم من ضربة جديدة احد العوامل التي يجعل الموقف العربي في ملف التسوية، وخصوصاً في المسار الفلسطيني، اشد تأثيراً.

في هذا الوضع يشكل استمرار الجمود الذي يفرضه رئيس الوزراء الإسرائيلي بنیامن نتنياهو على مسارات التسوية، عنصر تجييع لقوى كان يصعب تصور لقاءها بعد اتفاق اوسלו. فمن المغرب الى طهران لفة واحدة عبادها فقدان "الامل" من عودة المسيرة السلمية في ظل نتنياهو، وفقدان مواعي للامل في تحول واشنطن عامل ضفت مجد على الحكومة الاسرائيلية.

ومن مؤشرات وصول الوضع الى مستويات خطرة، الموقف التي عبرت عنها لندن اخيراً في اطار زيارة وزير خارجيتها الاخيرة للشرق الاوسط. فالتصميم غير المأمول للوزير البريطاني في وجه الحكومة الاسرائيلية عبر على الارجح عن رغبة بريطانيا في ان تتأيي بنفسها عن انفجار قريب تجتمع نذرها في المنطقة وعنوانه المعاملة التمييزية بين

اسرائيل من جهة، والعرب والمسلمين عموماً من جهة اخرى.

ما ذكرنا لا يعني انا على ابواب مبادرة اميركية حازمة تفتح الطريق المغلقة امام التسوية هذه منذ الان. فالخلاف الاميركي - الاسرائيلي هو بين الانسحاب من ٩ في المئة او ١٣ في المئة من الارض الفلسطينية المحتلة. وارقام التسوية بين الرقمين المتنازع عليهما متداولة منذ ما قبل مجيء دينيس روس الى المنطقة. حتى الشرط

الاسرائيلية التي يمكن ان ترافق "رقم التسوية" تلقى انتقاداً اميركياً ملحوظاً

المهم، بالنسبة الى الاميركيين، تبديد اجراء الاحتقان في المنطقة، وسحب عوامل التقاضي مجموعه من القوى، شكلت عملياً وزناً ضاغطاً على السياسة الاميركية، مع انها منفردة اعجز من ان تؤثر في السياسة الشرقي الاوسطية للقوة العظمى المنفردة.

وليس من طريق افضل لاعادة المعاشرات وتنازعها الى الصف الذي يبدو موحداً اليوم من احياء "اوسلو" وان الى حين... عودة الامور الى نصابها، حيث الانتظار على العالم العربي خارجية، وحيث العرب ممسكرون وبينهما ممسك ثالث حائز.

في هذا الاطار يمكن توقع بعض الجدية الاميركية في التعامل مع الادعاءات الاسرائيلية بان الانتقال من انسحاب ١٣ في المئة الى انسحاب ٩ في المئة يهدد المصالح الدينية الاسرائيلية.

وما اشاره الادارة الاميركية الى المصالح القومية الامنية الاميركية الا رد مبكر على تهديد نتنياهو بنقل المعركة الى الكونغرس الاميركي.

كلما حزمت الادارة الاميركية امرها تكون النتيجة تراجعاً اسرائيلياً ما، لكن المشكلة تكمن في ان هذه الادارة بانت تلزم امرها في لحظات تفصلها سنوات، وفي مواضع اقرب الى ايجار اسرائيل على... تنفيذ شروطها.

محمد ابراهيم

## ماذا بعد قرار (تتمة)

اما الفريق البريطاني فسيركز دفاعه على ان المادة /٤٤/ من ميثاق الامم المتحدة عمدت الى مجلس الامن بالتباعات الرئيسية في امر حفظ السلام والامن الدولي، وان الاعضاء يوافقون على ان هذا المجلس يعمل نائباً عنهم في قيامه بواجباته التي تفرضها عليه هذه التباعات، وان مجلس الامن يعمل في اداء هذه الواجبات وفقاً لمقداد الامم المتحدة ومبادئها، والسلطات الخاصة المخولة لمجلس الامن تتمكنه من القيام بهذه الواجبات مبينه في الفصول ٦ و ٧ و ٨ و ١٠ . وانه استناداً الى المادة /٥٥/ من الميثاق: "يعهد اعضاء الامم المتحدة بقبول قرارات مجلس الامن وتتنفيذها وفق هذا الميثاق"، وان المادة /٤٣/ من الميثاق تنص على انه: " اذا تعارضت الالتزامات التي يرتبط بها اعضاء الامم المتحدة وفقاً لاحكام هذا الميثاق مع اي التزام دولي آخر يرتبطون به فالغيره بالتزاماتهم المترتبة على هذا الميثاق؟" كما وسیدلي الفريق البريطاني بان قرارات مجلس الامن ملزمة ملماً بنص المادة /٥٥/ التي سبق بيانها وانها تتصل بشؤون السلام والامن الدولي وقضايا الارهاب وانها متتفقة مع مقداد ومبادئ الامم المتحدة وانها متضادة وفقاً للميثاق وهو انفاق دولي عام يشكل مصدراً اصلياً من مصادر القانون الذي تستند اليه المحكمة الدولية عملاً بالفقرة الاولى من المادة /٣٨/ من نظامها الاساسي. وان مجلس الامن سلطاته بناءً على احكام الفصل السابع من الميثاق وهي السلطات المنصوص عنها في المواد ٣٩ و ٤٠ و ٤١ و ٤٢ الخاصة بتكييف المواقف والمنازعات الدولية من حيث كونها تمدداً او اخلاً بالسلام او عملاً من اعمال العدوان والخاصة باتخاذ ما يلائم ذلك كله من اجراءات وتدابير.

وسيدلي الفريق الليبي بانه ليس في المواريثة الدولية ما يحول دون ممارسة سيادة ليبيا القائمة ومارسة الاختصاصين المكان والشخصي. ليس من المتظر ان يصدر القرار النهائي لمحكمة العدل الدولية قريباً، اذ ان اجراءات المحاكمة الشفوية والكتابية طويلة ومتعبة وسيأخذ نقاش الاساس من الغريقين ردحاً طويلاً من الزمن يبقى خلاله الشعب الليبي تحت الحصار الاقتصادي الثقيل الوطأة، فهل ينفع قرار محكمة العدل الدولية الصادر في ٢٧/١٩٩٨ بتحريك المساعي السياسية لرفع ذلك الحصار بانتظار القرار النهائي؟ او هل ستؤدي مفاوضات خلفية الى القبول بالعرض الليبي بان يجري التحقيق والمحاكمة من قبل قضاء دولة اخرى غير المملكة المتحدة والولايات المتحدة طالبي التسليم وعندما يصار الى الرجوع عن ان الحل الاخير، برأينا المتواضع، بات يحظى بنسبة عالية من النجاح.

**طارق زيادة**

## وسائل الاعلام (تتمة)

واعتقد انه لأمر مبالغ فيه اذا كان بعض العرب او الاتراك يعتقدون حالياً، انهم ضحية نزعة عنصرية معادية للإسلام والعرب تجد تعبيراً لها في وسائل الاعلام الالمانية.

وبافعل تعتبر مثل هذه التزعمات العنصرية قابلة للثبات احياناً، غير انها ليست ذات دلالة تشيلية، والمقيقة التي تمارس تأثيراً اسوأ بكثير هي ان التقرير الاعلامي الذي يكاد يقتصر على عرض الارهاب والازمات والصراعات فحسب، يهيئ للرأي العام الالماني صورة محدودة جداً عن العالم. ويكون في وسع العنصريين الجدد الدقيقين، الموددة لانتقاد الانماط الاحمزة المسلمين المتخصصين على سبيل المثال، ان المجتمع الالماني البورجوازي يفتقر الى المحفزات المهمة المبعثة من وسائل الاعلام، تلك المحفزات التي تعتبر ذات اهمية للحياة السلمية المشتركة مع العرب وال المسلمين، ويبعد الاجانب في وسائلنا الاعلامية في كثير من الاحيان عن انهم طالبو لجوء والاجئون، او كمرتكبي اعمال اجرامية، وهذا لا يعني انه لا ينبغي نشر المعلومات عن قضايا كهذه، وإنما لا يجوز ان يقتصر نشر المعلومات عليها فقط لا غير؛ والا فسيحدث ما يطلق عليه المختصون الاجتماعيون اسم "تصميم الغريب" بواسطة وسائل الاعلام الجماهيرية.

فوسائل الاعلام تتولى بدورها تصميم صورة الغريب التي يمكن ان توظفها اوساط متطرفة في خدمة شعاراتها التي تتحدث عن "جحافل المهاجرين المسلمين".

الموضوعة السابعة:

ان مشاكل الاعلام الالماني حول الشرق الاوسط لا يعود الذنب فيها على وسائل الاعلام والصحافيين وحدهم، وإنما هي مشكلة المجتمع بأكمله انما مشكلة المستهلكين لوسائل الاعلام كما هي بالقدر نفسه مشكلة الاقليات الشرقية التي تعيش في المانيا.

في الكثير من المؤتمرات التي جرت في بلدان عربية وفي اوروبا طرح في خصوص صور وسائل الاعلام السؤال الآتي: "هل يمكن انقاد هذه الصورة" وهل يمكن المرء ان يغير اساساً شيئاً ما من مشاكل التقرير الاعلامي عن الخارج؟ والاجابة في رأيي نعم هذا امر ممكن ولكن فقط بشرط ان تتحدد الاقليات الشرقية - في المانيا ولاسيما الاتراك والعرب ايضاً - في شكل متزن وعلني حول مشاكل وجودها في المانيا وعن الوضع في بلدانها الاصلية. وهي تتوارد حتى الان وتشمل ذلك المثقفين في "زاوية الاعتكاف" في مجتمع المانيا لا يريد دمجهم. بيد ان الاندماج عملية نشطة ودللت التجربة في بلدان اخرى - كما في فرنسا - ان الجيل الثالث والرابع يعبر عن نفسه عادة في صورة اكبر وعيلاً للذات.

(هامبورغ)  
**كاي حافظ**

## لأن الوقت الباقي من عمر العهد لم يعد يسمح بطرح موضوعات أساسية: الحريري يرى ارجاء طرحها الى العهد المقبل مع حكومة جديدة ويعلن التزامه توقيع مشروع الزواج المدني بعد درسه مع الملحوظات

لا تستطيع ان تفعل شيئاً خلال الفترة الفاصلة من موعد الاستحقاق الرئاسي عدا ما سيحدثه ذهاب الحكومة من انفاسات سلبية على الوضع السياسية والاقتصادية والمالية.

والحريري ابدى غير مرة لمسؤولين سوريين استعداده للتخلي عن الحكم فقبول ذلك

بالرفض.

لذلك يعتقد ان دمشق لن تظل واقفة موقف المتفرج من الخلاف على مشروع الزواج المدني اذا بلغ حد الازمة، وانها ستتدخل لتعيد الامور الى نصابها، وما معاذه نائب الرئيس السوري عبد الدليل خدام الى سحب المشاريع الخلافية من التداول سوى بداية التدخل.

وفي اعتقاده ان مشروع الزواج المدني سوف ينام بعض الوقت في انتظار ان يتقدم الوزراء بملحوظتهم عليه، فأما بصير اتفاق على اعادة درس المشروع في مجلس الوزراء والتوصيات عليه، فإذا نال اكتيرية الثلثين، يأخذ طريقه الى مجلس النواب، وادا لم ينال هذه الكثيرية يتنهى الامر ويبطوى ولو مؤقتاً او تضم هذه الملحوظات الى المشروع، لكي تناقش في اللجان البرلمانية المختصة، او يتبني عدد من النواب المشروع ويتمدموه به كاقتراح قانون فتفتح عندئذ السلطة التشريعية يدما عليه اذا حل الخلاف قائماً في شأنه داخل السلطة التنفيذية.

وثمة من يقول ان القصود ليس اطاحة الرئيس الحريري ابداً تحجيمه واضعافه حتى اذا كان موعد الاستحقاق الرئاسي يكون قد فقد دوره الفاعل. الا اذا كان لدى البعض مصلحة في ان تتأزم الوضاع في البلاد سياسياً واقتصادياً واجتماعياً ومذهبياً من اجل اعطاء اسباب تبرير تقديم موعد الانتخابات الرئاسية.

وأزمه الخلاف حول مشروع الزواج المدني لن تتحول ازمة حكم لأن الوضع في لبنان ممسوك ويخرج للسيطرة التامة وهذه الازمة سوف تستريح بعض الوقت مع سفر الحريري الى فيينا وسفر المراوي اواخر الشهر الحالي الى ايطاليا، وقد تعيّد مع اقتراب موسم الاعداد. وبعدما اما يتحول موضوع الزواج المدني الى معركة سياسية او تتحول المعركة السياسية الى معركة زواج مدني.

أميل خوري

## بعد فوات الاوان

ليس في مثل هذا المقام يُقال عادة "ليتك لم تزني ولم تتصدق"، انما على سبيل الشيء بالشيء يذكر.

والمناسبة تستحمل بل تستوجب كلاماً من هذا العيار... الشعري.

كالمبieren الآتين من دار الندورات ومطهار العفة، بدا الرئيس كليتون وهو يتلو فعل الدنامة في رواندا بالصلة عن نفسه، وبالكلالة عن أميركا، وبالنهاية عن السرة الدولية.

اعترف بالقصور والمسؤولية، ولكن متى؟ بعد فوات الاوان. وبعدهما قيل من قيل. وبعدما وصل المد الى فوق الركبة.

لا تؤاخذونا، قال، كان معنا خير بالذي يحصل وكنا قادرين على وقف المجازر والمذابح. الا انهم لم يفعلا الأسباب سياسية علياً، تتصل بمصلحة الدولة العليا.

فالغاية تبرر الوسيلة، ولم يقل لهم بالطبع، وهو البقية الناجية من تلك المجازر، ان الأيدي الأميركية ليست بريئة من دماء مؤله الأبرباء.

والرئيس الأميركي لم يقرأ، حتماً، "الأيدي القذرة" لجان بول سارتر، فلربما كان قد صحّ العباري، أو صرف النظر عن الاعتراف والاعتذار.

فكم وكم عليه ان يعترف، ويعتذر، ويتوسل فعل الدنامة، اذا يهم وجهه شطرنا وشطر الجنوب وبالقاع الغربي والمعتقلات الاسرائيلية، التي يمنع الصليب الاحمر وتنبع هيئات وجمعيات انسانية من دولهما.

انما يصبح الرئيس الأميركي بعين واحدة، حين يتحدث عن "ازمة المنطقة".

وهذه العين لا ترى المذابح التي ترتكبها اسرائيل منذ عشرات السنين، ولا ترى ما هو أفضع بكثير مما رأته عيناه الاثنين في افريقيا.

وحين يصف كليتون مذيمات الروانديين بملائج المقتلة، يكون يتحدث مداورة عن شيء قليل من شيم الاسرائيليين.

أم تراه يقول في في ما، عندما تصل الموسى الى ذقن تنتiamo؟

كله من صنع أياديكم "البيضاء"!

"بيان"

يرى الرئيس الحريري ان يرجأ البحث في المواضيع الأساسية التي تحتاج الى توافق مثل قوانين الاحوال الشخصية، وقانون الانتخابات، وقانون الجنسية، والتعديلات الدستورية، وتأليف الهيئة الوطنية للفاء الطائفية السياسية، الى العهد الجديد، الى حكومة جديدة، لأن الوقت الباقي من عمر العهد الحالي لم يعد يتسع للبحث في اي موضوع من هذه المواضيع الدقيقة والحساسة وسط التذاكيات السياسية التي تتشدد يوماً بعد يوم حول الاستحقاق الرئاسي

ولذلك فهو يعارض تأليف الهيئة الوطنية وسط هذه الاجواء لأن تأليفها سيواجه برفض

مرجعيات سياسية ودينية مسيحية واسلامية، مثلاً واجه ذلك مشروع الزواج المدني وهو ما توقعه عندما طلب في مجلس الوزراء الترشّي في بت هذا المشروع لمزيد من الدرس والتوافق وحضر من تأليف غير محدود العواقب الا الرئيس المراوي كما قال مصدر وزاري اصر على التصويت معتبراً ان عدم تقديم ملاحظات من قبل الوزراء بعد توزيعه عليهم في جلسة سابقة دليل على موافقتهم عليه، وعندما فتح باب المناقشة واسهب وزير العدل بهيج طبلة في اباء رأيه في المشروع بعدهما سقط بالتصويت اقتراح تأجيل البحث فيه، وظهر من كلامه ان لديه ولدى سواه من الوزراء ملاحظات طلب الرئيس ان يبعثوا ملاحظاتهم الى الامين العام مجلس الوزراء مشاش الشعار بحيث تحال مع المشروع على مجلس النواب فتناقش في اللجان ومن ثم في المجلس.

لكن الرئيس الحريري وكذلك بعض الوزراء الذين صوتوا مع المشروع يقولون ان المشاريع التي تبليها الحكومة على مجلس النواب ينبغي ان تكون موضوعة في صيفتها النهائية، وهذا يفرض اعادة درس مشروع الزواج المدني مادة مادة مع ملاحظات الوزراء عليها، فإذا صوت عليه اكتيرية الثلثين، يصير رئيس الحكومة والوزراء المختصين ملزمين توقيعه، في حين ليسوا ملزمين توقيع مشروع لم يتم الاتفاق بعد على وضعه في صيفته النهائية ما دام مجلس الوزراء لم يناقشه الملاحظات ويتهمها. وهو ما حصل مع مشروع البدلات عندما اقر وطلب من الوزراء ان يتقىموا بملحوظاتهم عليه، ثم عرض مشروع آخر على مجلس الوزراء فصار درسها وقرارها.

ويتساءل الرئيس الحريري لماذا لا يطرح المشروع على مجلس الوزراء لاقراره صيفته النهائية بعد مناقشة الملاحظات، اذا كانت اكتيرية الثلثين مضمونة، لكنهما اكتيرية قد لا تكون ضمومنة عند التصويت عليه في صيفته النهائية والا لما كان ذلك مرفوضاً للخروج من مأزق

الخلاف حول هذا الم مشروع.

وتساءل ايضاً ماذا كان سيحصل لو انه وقع المشروع، وسط هذه الاجواء المشحونة سياسياً ومذهبياً افما كانت مضاعفات اقراره وتوقيعه انتقلت الى الشارع وقامت التظاهرات، وياتي تعذر عنده اعادته الى المؤسسات الدستورية، واذا امكن اعادته اليها فان القرارات في شأن هذا المشروع، تصبح متأثرة بضغط الشارع؟ وهل لبنان هو في وضع سياسي وأمني واقتصادي يسمح مثل هذه الخفات الخطيرة.

وذكر وزير، يقول رياض الصالح وحميد فرنجية ان شرا يتفقد عليه اللبنانيون، افضل من خير يختلفون عليه، فهم ان مشروع الزواج المدني هو خير للبلاد فان الملاطف عليه يجعله شرا.

وسئل بعض الوزراء، الذين صوتوا مع مشروع الزواج المدني هل سيطلبون من الرئيس الحريري توقيع المشروع والا عليه ان يستقيل فأجابوا ان ليس من حقهم ان يطلبوا ذلك ما دام الدستور لا يحدد لرئيس الحكومة مهلة للتوقيع، واذا هم طلبو منه ذلك فانه قد يرد عليهم بأن يستقيلوا هم من الوزراء لأن استقالة ثلث عدد الوزراء الذين تتألف منه الحكومة، يجعل الحكومة مستقلة بموجب الدستور.

### هل هي خطة اخراج فاخر؟

هل هناك خطة لاخراج رئيس الحكومة واخراجه قبل موعد الاستحقاق الدستوري وما هو موقف دمشق مما يجري وهي التي نصحت للجميع بتفادي المشاريع الخلافية حفاظاً على الوحدة الداخلية، والستقرار العام في البلاد.

ثمرة رأيان في الجواب: "رأي أحد الوزراء" يقول ان الحريري تعرض حتى الان، وخلال فترة قصيرة لادانتي استفزاز، الاول حصل نتيجة المشادة الكلامية الحادة بينه وبين الرئيس المراوي في جلسة مجلس النواب وشاء على اثرها ان رئيس الحكومة استقال احتجاجاً على ما حصل، والاستفزاز الآخر تعرض له في جلسة مجلس الوزراء الاخيرة عندما منع الرئيس المراوي من الكلام في مشروع الزواج المدني الا بعد التصويت عليه، ولاحظ الوزراء القريباً منه انه اخذ يجمع اوراقه وكأنه يهم بمغادرة الجلسة احتجاجاً، الى ان اعطي له الكلام بعد المحادي. كما اعطي لغيره من الوزراء في اباء رأيهم في المشروع، ولا احد يعرف ماذا ينتظر الرئيس الحريري على الطريق من استفزازات جديدة قد لا يتحملها فيحيطه الى الاستقالة، فيفقد عنده زمام دوره في الانتخابات الرئاسية المقبلة، ولا يكون المراوي قد ذهب وحده الى منزله بعد انتهاء ولايته، بل يكون قد ذهب قله الرئيس الحريري.

ورأي لوزير آخر يقول ان استقالة الحكومة غير واردة مهما كانت الظروف، وان موقف دمشق هو موقف جازم في هذا الشأن، فعندما عرض في لقاء القمة الأخيرة التعديل او التبديل، كان رفضاً للامررين لأن ذهاب الحكومة في هذا الوقت قد يكون آخر من مجيء حكومة

## بعدما أفضت قمة دمشق الى التوافق على "تعديل مثلث" الهراوي حول الغاء الطائفية ممّا الزامياً للمرشحين

في مهلة "شهر على الاقل او شهرين على الاكثر قبل موعد انتهاء الولاية". ويقتضي التعديل بفتح الباب امام تقريب موعد الانتخاب "شهرًا على الاقل وستة اشهر على الاكثر". على ان يستخدم فقط اذا تجاوزت المطبات التي تفرض اعادة انتخاب المراوي ولولاية جديدة، ذلك ان استخدام هذا الحق خلافاً لهذا الحال، يؤدي الى امرين مرفوضين سلفاً: اما الى تقصير الولاية لصالحة رئيس آخر، وهذا غير مقبول اذ ليس بهذه الطريقة يكافىء المراوي. ااما الى انتخاب رئيس جديد يتسلّم في نهاية عهد الرئيس الحالي مما يسبب ازدواجية وارباكاً ليبا في مصلحة البلاد.

### هل استعجل المراوي الامر؟

ازاء هذا الواقع كان طبيعياً، في رأي المراقبين، ان يحضر المراوي اوراقه لمعركة الاستحقاق، لكن المسؤول الذي يشغل هؤلاء هل عجل رئيس الجمهورية خطواته رد فعل على حركة الحريري الداخلية وفتحه ملف مواصفات الرئيس المقرب مستبعداً ام انه اقدم في ظل مطبات تزيد خطوطه مرجح معين؟ ايًا تكون الاسباب فإن الاعتقاد السائد ان المراوي بطرحه الزواج المدني وقرنه اياه بالدعوة الى تأليف الميئنة الوطنية لاغاء الطائفية السياسية طرق استحقاقاً جديداً صعباً امام منافسيه من شأنه الدخ من فرص الآخرين للوصول الى رئاسة الجمهورية.

وتمة من يقارن بين الاستحقاق الرئاسي عام ١٩٨٩ الذي تمثل بازالة "تمرد العمام ميشال عون" وفق ما سمي آنذاك وشكل امتحاناً امام المرشحين جعله الاولى حظاً بعد قبوله مهمة امتنع عنها الاخرون، واستحقاق "ازالة الطائفية السياسية" المطروح حالياً والذي يشكل بدوره امتحاناً صعباً وخصوصاً مارونياً قد يجعل من المراوي ثانية المرشح الاولى.

طرح المراوي الغاء الطائفية السياسية اكتسبه تأييد لاعب اساسي هو رئيس مجلس النواب نبيه بري الذي حرص على التقط فرصة تتيح له تحقيق شعار مزم من يشكل نقطة نوعية في الحياة السياسية اللبنانية.

ولكن هل تتواءلت هذه الفرصة في توقيتها مع العد العكسي للاستحقاق الرئاسي "ممّا الزامياً" للمرشحين في ما رسمته من سقف بات صعباً خفظه؟ وهل انما آلت الى معادلة انتخاب رئيس جديد يبدأ من حيث انتهى اليه المراوي؟

كتبت رلى موقف: بنشرل المراقبون في استكشاف خلافيات توقيت طرح رئيس الجمهورية الياس المراوي مشروع الزواج المدني في لحظة سياسية تجمع غالبية الارواط على وصفها "المرحلة والحقيقة" نظراً الى التحديات التي تواجه الحكم، اقليمياً من جراء المناورات الاسرائيلية في شأن تنفيذ القرار ٤٥٤، وداخلياً من جراء الملفات الاقتصادية والمطلبية المتأمرة والعالقة. فما هي الاسباب والاهداف التي دفعته الى طرحه الان؟

لا يفصل المتابعون لمجريات الامور بين الخطوة المفاجئة للمراوي وما سبقها من تطورات سياسية اذنت بانطلاق معركة الاستحقاق الرئاسي بدءاً من كلم وزير الداخلية ميشال المر على التعديل المزدوج مروراً بقمة دمشق التي كان الاستحقاق حاضراً فيها وصولاً الى مشاورات رئيس الحكومة رفيق الحريري وتضميه اياها بند مواقف الرئيس المقرب.

فالمراوي غير العازم على التمهيد او التجديد، كما يقول، يدرك ان هذا الاحتمال وارد مما يحوله تلقائياً مرشحاً طامحاً الى سدة الرئاسة الاولى، وتاليًا عاملًا على تقليل الفرص امام مرشحين اخرين يتمتعون بحظوظ قوية. وفي رأي مصار موثوق فيما ان قمة دمشق خرجت بـ"توجيهات واضحة" حيال "التعديل المزدوج"، رغم ان المراوي سعى الى تبيان وجهة الرافضة لهذا التعديل من زاوية انه ما دام لا يزيد التمهيد فان الوظيفة الوحيدة للتعديل هي استخدام اسمه غطاء لخطوة دستورية ستأتي بغيره، ولذا اربأ بالآخرين ان يضعوه في هذا المأزق.

لكنه قبول بوجهة نظر اخرى تتمثل في ان التعديل يحصل في ان التمهيد يعتباره مفصلاً على قياس احد بل انطلاقاً من ضرورة "التحسب" لمواجهة شتى الاحتمالات التي قد تطرأ مستقبلاً، الامر الذي يستوجب امتلاكه جميع الوراق الدستورية التي تعطي، في لحظة الاستحقاق، هامش اختيار واسعاً دون قيود دستورية. واذا كانت الظروف تستدعي التجديد او إعادة الانتخاب فان القيادة السورية على ثقة بأن رئيس الجمهورية الذي تحمل ما تتحمل في عهده سيقبل هذه المهمة الوطنية ببراعة صدر من منطلق تحسيسه العيق بالمسؤولية.

على ان المراوي الذي طرح فكرة الانتخابات المبكرة، وفقاً المصادر نفسها، وشاطره الرئيري الرأي في ذلك، استطاع تسجيل نقطة لمصلحته. فالخلفية آلت عملياً الى التوافق على

تعديل مثلث لا مزدوج يشمل في شقه الثالث المادة ٧٣ التي تنص على تنصير موعد انتخاب الرئيس

## روس "لقياس" الضغط على نتنياهو

وستكون مهمته بعد ذلك، نقل هذه المعرفة ليس الى الفريق الاميريكي المكلف الارشاف على عملية السلام او رعياتها فحسب، بل ايضاً وبواسطتها الى الرئيس بيل كلينتون، الذي يقاد صبره ينفذ من المماطلة الاسرائيلية في الرد على اقتراحاته واقتراحاته، وهو الذي يقرر الخطوة التالية. ورغم عدم جواز تفوق هذه الخطوة، فإن المعلومات الواردة من واشنطن، سواء عبر وسائل الاعلام او عبر الاقرية الدبلوماسية، تشير الى احتمال اقدام كلينتون شخصياً او ربما احد البارزين في ادارته، على اعلان موقف رسمي يضع حكومة اسرائيل والسلطة الفلسطينية امام مسوّلياتهما، من خلال طرح افكاره واقتراحاته في صورة علنية، الأمر الذي يجعلها مادة نقاش يومية في الشارعين الاميريكي والفلسطيني. مع الاشارة هنا الى ان الادارة الاميريكية، تتعترف ان مسؤولية السلطة الوطنية الفلسطينية عن التعزّر الحال، او عن المأزر الحالي للمسار التفاوضي بينها وبين اسرائيل، تتحملها حكومة الاخيرة وببساطة كبيرة، ومع الاشارة الى ان موقفاً اميريكياً بالوضوح المشار اليه، يمكن اعتباره رفعاً لمستوى الضغط على اسرائيل الى اقصى حد ممكن.

### هل يرضخ نتنياهو لضغط كهذا؟

لا تعطي المصادر نفسها جواباً مباشرأ عن هذا السؤال. لكنها تلفت الى ان المتشدد الاول في اسرائيل، اسحق شامير قبل تنازعه من العمل السياسي، لم يستطع الا ان يتجاوز مع ضغوط الرئيس الاميريكي جورج بوش، عندما كان يحضر الاجواء، وعندما كان يجري التصالحات من اجل اطلاق عملية السلام الشرق الاوسطي، الذي تم في مدريد عام ١٩٩١. طبعاً، لم يعكس تجاذبه اقتناعاً بهذه العملية، واستعداداً لخوض غمارها بجدية، من اجل تحقيق المدف المرجو منها، وهو انتهاء الصراع العربي - الاسرائيلي، وحل ازمة الشرق الاميركي، الائنة مشاركته في المراحل الاولى للعملية، تصرف على اساس المماطلة

(النهاية في الصفحة ٣)

القرار الدولي الرقم ٤٥٤ الصادر عام ١٩٧٨، والداعي اسرائيل الى انسحاب غير مشروع من الاراضي اللبنانية التي تختل، وفقاً لآلية تضمنها قرار صادر في العام نفسه يحمل الرقم ٤٦٤، هذا القرار لن يكون موضع بحث بين رئيس مكتوبهما بنيامين نتنياهو ومنسق عملية السلام الشرق الاوسطية في وزارة الخارجية الاميريكية دينيس روس، اثناء زيارة المرة الثانية اليهود او غداً على ابعد حد للمنطقة التي تشمل اسرائيل وغزة وربما مصر. ذلك ان الحكومة المذكورة، لم تتخذ بعد قراراً نهائياً بهذا الموضوع، رغم اطلاق بعض اعضائها، ومنهم اسحق مورداخاي وزير الدفاع، ووزير البني التحتية ارييل شارون، مبادرات تتعلق به، ورغم المحادلات التي جرت في شأنه بين رئيسها والذين العام للأمم المتحدة كوفي انان خلال جولته الأخيرة في المنطقة، علمًا انها قد تتخذ قراراً من هذا النوع بعد زيارته، على حد اعلان مسؤولين فيها بعد آخر جلسة عقدهما، وبعد وعد قدمه نتنياهو لanan، بقول " رسمي" للقرار المذكور، وبعد ان يكون مورداخاي الموجود الآن في الولايات المتحدة، انهى محادثاته مع المسؤولين المعينين في ادارتها، المتعلقة ببعضها بمبادرة انسحاب من لبنان وان مشروطها والمتعلقة ببعضها الآخر بامور عسكرية وتسلحية.

على ماذا سيرك اذاً روس، في محادثاته الاسرائيلية والفلسطينية؟ على المسار الفلسطيني - الاسرائيلي، تجيب مصادر دبلوماسية غربية. ومهمته، ستكون محاولة معرفة التأثير الذي حققته الضغوط المتصاعدة لادارته على طرف هذا المسار، وخصوصاً على نتنياهو، من اجل بذل الجهد الكافي والازمة لازالة التوتر الذي يتجدد منذ مدة. والطريقة للتوصل الى المعرفة المذكورة، هي الاستعلام منه ومن مسؤولين آخرين في حكومته عن الاسباب التي منعته حتى الآن من اعطاء رد واضح وصريح ومفصل على الافكار او الاقتراحات التي قدمتها له الادارة الاميريكية، لانتشال المسار الفلسطيني - الاسرائيلي من المأزق الواقع فيه.

## الارتباك الشامل

اطلاق الرئيس الاسرائيلي عازر وايزمان على الشرق الاوسط تسمية الارتباك الواسط كان ليصح لو لم ينتقل بنiamin نتنياهو بالمنطقة الى مرحلة الارتباك الشامل عبر طرحه لتنفيذ القرار ٤٢٥

وايزمان يعرف كما يعرف العالم كله ان نتنياهو هو سبب الارتباك، وهو لا يفوّت فرصة ليتقدّه. بل انه لم يتّسّع في ايول الماضي عن مناشدة مادلين اوبرايت استخدام مخايلتها لممارسة ضغوط عليه تبره على كشف اوراقه واعلان خطّه في السلام، لكن نتنياهو لم يكن في حاجة الى احد لي فعل ذلك، وان تكون اوبرايت اثبتت سريعاً ان مخايلتها معلّلة كما هي مبنية ادارة كلّيتون. ومضى في تمثيل ما كان انجز في السلام معتقداً سياسة اريك الجميع. ورفض تنفيذ الاتفاقيات مع الفلسطينيين الى ان استعمل كلّ الحجج. ولما شعر اخيراً ان ادارة كلّيتون قد تطرّح مبادرة لتحرير هذا المسار مدهما باللّجوء الى الكونغرس وارسل وزير دفاعه الى الولايات المتحدة لتفويق دنیس روس قبل ان تقلّع به الطائرة الى المنطقة.

ولئلا تكون فاتته ثغرة، قفز الى مسار آخر مدعياً انه يريد تحرير السلام. وقال: الانسحاب من لبنان، فاصاب الجميع بالارتباك من بيروت الى دمشق الى الوزراء العرب المتعمعين في القاهرة الى واشنطن.

ذلك ان هؤلاء يعرفون ان محاولة الایلاء به يزيد ان يعطي في عملية السلام للبنان، انما هي محاولة ان يؤخذ من سوريا.

هذه هي الحقيقة رغم قسوتها على اللبنانيين ورغم تمنيهم جميعاً ان تنسحب اسرائيل اليوم وليس غداً.

فلنلن لم يكن يوماً مساراً مستقلاً. اسرائيل تعتبر مساحة تلوّي عبرها ذراع سوريا.

وسوريا تعتبر استمرار المقاومة في جنوبه ورقة تفاوضية مهمة.

وواشنطن قلت بوضوح هذا يوم اخذته في صيغة ملتبسة الى مؤتمر مدريد ويوم وافقت على توافق مفاوضاته يوم تألفت مجموعة المراقبة ابان "منايد الغضب". وهي تؤكد موقفها هذا عبر تمسكها بافضلية تنفيذ الانسحاب الاسرائيلي من الجنوب في اطار حل شامل.

ولبنان المغلوب على أمره ارتضى واقعه وان يكن بعض مسؤوليه بالغ بماذا التسلّم الى حد نكران الذات.

نتنياهو حقق هدفه بتخييد الانظار عن المسار الفلسطيني ويزرع اساس جديد لضرب صيغة عملية السلام، وما لم تظهر واشنطن ارادة قوية جداً في اعادته الى الطريق الصحيح، فلن تحول اي مخيلة دون جعل لبنان يدفع الثمن مرة اخرى سواء انسحب اسرائيل ام لم تنسحب.

**سرّيسي نعم**

## روس "لقياس" الضغط (تنمية)

والمناورة، وانتظار الفرصة المناسبة للانقضاض عليها ولجمّاضها. بل عكس اقتناعاً عنده بأن مصلحة بلاده وتقتضي عدم الاختلاف مع الولايات المتحدة الاميركية، ويقتضي في حال الادّهان في منع الاختلاف، ابقاءه غير علي ما يمكن ذلك، وفي الوقت نفسه عدم تزويله معركة لا بد في نهايتها من وجود منتصر ومهزوم، وشامير كان يعرف ان الولايات المتحدة لا تقبل ان تكون الفريق المهزوم، وان امام حلّيف استراتيجي لها في الشرق الاوسط هو اسرائيل، وان يكن لهذا الحليف امكانات ضغط مؤثرة جداً داخلها، وعلى معظم المستويات، ذلك ان هذه الامكانات تتّعلّل في حال المواجهة المباشرة والجدية. والاقتناع المشار اليه كان موجوداً في حينه، ولا يزال موجوداً اليوم عند الشعب الاسرائيلي، وخصوصاً عند عدد كبير من احزابه، فضلاً عن تخبط السياسية والثقافية.

وتستبعد المصادر الدبلوماسية الغربية المطلعة نفسها، ان يشدّ بنiamin نتنياهو عن اسقاط شاير في هذا الموضوع، اي ان يكون جاهلاً ان مصلحة بلاده تقتضي عدم الانجرار الى مواجهة مكشوفة مع الاميركيين، وان الرأي العام عنده يعي هذه المصلحة. وتستبعد ان يتّجاهل هذه الحقيقة، ولكن في الوقت المناسب يتخذ القرار الملائم، ذلك انه كعائد وكمزعيم تحالف حكومي يضم احزاباً تتنوع بين التطرف الديني والقومي واليميني، واقصى التطرف الديني والقومي واليميني لا يستطيع ان يفرض على تحالفه تنسوية، او على الاقل افكاراً او اقتراحات قبل التمهيد الدقيق لها، الا ان الاستبعاد المذكور يخلو من الجزم. وهذا ما يجعل المصادر تترّى قبل اعطاء اجوبة شافية في موضوع حلّة المسار الفلسطيني - الاسرائيلي. وهذا ما يجعلها ايضاً تتّخذ من اقدام نتنياهو، في حال يأسه من تفهم الرئيس كلّيتون لموقفه ولتسديده به، على تمهيّة الاجواء لتنفيذ مبادرته المتعلقة بالقرار ٤٢٥، التي يظن كثيرون انها مناورة، فيصرف واشنطن عن الضغط عليه، لا بل يكسب تعاطفها لأنّه يحقق خرقاً معيناً.

**سرّيسي نعم**

## في لقاء اقتصادي للجمعية الالمانية للاعمال

### شرودر: لا تنمية اقتصادية من دون سلام

ثم قدم الحسيني وسلمه لوحة تذكارية للمكتب فشكراً بدوره. وتابع كلمته: "نظر الى الشركة مع لبنان، والمانيا لديها الخبرة ولها تاريخ في الاعمار، ولننظر ماذا حدث بعد الحرب العالمية الثانية، وما يحدث اليوم، ولا نظن ان ظائز الفينيق في لبنان سيعود الى القيامة، وهذا النوع من تاريخ الفينيق يعني بالتعاون والجمد من المسلمين والمسيحيين لحداث التغيير المطلوب نحو الافضل. واننا يمكن ان نلاحظ لبنان كنقطة لقاء وتبادل تجاري ودور مركزي في المنطقة".

وخلص: "لدي حلم اشاركم فيه، لا سيما بعدم رأيت السياحة والجمال في بلدكم، والسياسة قطاع قوي وهم للن هو بالاقتصاد. اتنى احلم بجولة سياحية مخفضة في الشرق الاوسط تشمل لبنان وسوريا والاردن واسرائيل، وانا أكيد اتنى لست الوحيدة الذي يراوده هذا الحلم (...)".

جاير

وتلاه جابر مرحباً، ولفت الى تقدم مسيرة البناء والاعمار في لبنان والنشاط الاستثماري فيه ومنه النشاط الالماني. ولفت الى "ان لبنان كان ولا يزال قريباً من اوروبا جغرافياً ومعنوياً، وتتوفر فيه فرص استثمارية كثيرة، ويستعد ليكون مركزاً اقتصادياً أساسياً في الشرق الاوسط بعد انجاز تأهيل بناء التحتية". وتحدث عن الكفايات اللبنانية وتعدد اللغات فيه، والعمل بدأ من اجل المستقبل مستعيناً بموارده الداخلية وقرصنة خارجية. وأكد ان لبنان ماض في موضوع الشركة الاوروبية المتوسطية ويتطلع مع اوروبا الى توقيع اتفاقها، تماماً كما يتطلع الى ازدهار الاقتصاد والاستقرار السياسي والسلام العادل والشامل الاساس لنفو الاقتصاد وتطويره.

غرافور

وأخيراً سلم غرافور باسم الجمعية، دروازاً تذكارية الى شرودر وجابر وبيتيغ، كما تسلم من شرودر درعاً، ثم الق كلمة شكر في مستهلها للسفير وبيتيغ وفريق عمله في السفارة. جهودهم لتعزيز العلاقات بين البلدين "ونها هذا اللقاء". وقال: "إن الجمعية اللبنانية - الالمانية للعمال هي مؤسسة غير حكومية لا تتوفى الربح، ومجلسها يضم ثلاثة المان يعملون في لبنان ويقيمون فيه وثلاثة لبنانيين، الى ممثلين عن القسم التجاري في السفارة الالمانية والبعثة الالمانية للصناعة والتجارة. وهي بدأت اعمالها في ١٩٩٧ وتحدّد الى تطوير الحوار والتبادل بين رجال الاعمال في البلدين، وايضاً المزید من فرص الاستثمار بين البلدين، والمساعدة في الاستفادة من الخبرات المشتركة، والمساعدة ايضاً في القلق الاجتماعي والتعليم".

وتوجه الى شرودر قائلاً: "ان اعضاء الجمعية مصممون على تقوية العلاقات مع السياسيين والصحافة والجامعات بين البلدين واي شخص يدعمنا في ذلك نشكره ونأمل ذلك منكم، واننا نحتاج الى اصحاب النفوذ مثلكم لتطوير افكارنا وتغييرها لابعاد لوبى لبنان - المانى يخدم مصالحنا المشتركة، ومساعدتكم مع السفير وبيتيغ ويسروا بزماء الامور عندما يحين الوقت، وهذا اعمال لبنانيين والمان من الشباب ليتدربوا ويسروا ببناء علاقات جديدة". وأهل اخيراً في "تحقيق الاهداف المشتركة لخلق المناخ المناسب لجذب الاستثمارات الى البلدين بكل الوسائل المتاحة وتعزيز العلاقات الاقتصادية".

### "مشروع تجاوب المستهلك السريع"

بحث امس الموردون والموزعون واصحاب السوبر ماركت في غرفة التجارة والصناعة في بيروت بدعوة منها، في مشروع "تجاوز المستهلك السريع" في حضور الامين العام لـ"جمعية الترقيم الرمزي" في الغرفة صلاح رستم، وعدد من رؤساء النقابات المعنية، الى مستشار وزير الاقتصاد والتجارة حليم شندور وعدد من التجار.

وتحدث رستم خلال الاجتماع المد بين الموزع ونقاط بيع المفرق، في التحول اللوجستية وتقنية المعلوماتية والتخصص الاداري وعرض الاصناف الجديدة وكيفية تسويقها.

### "ليبانون انفست" تشتري ارضاً من سوليدير

وقع امس رئيس مجلس ادارة "سوليدير" المدير العام الدكتور ناصر الشمامع مع رئيس مجلس ادارة مجموعة "ليبانون انفست" الشيخ عبدالله العبيب عقد بيع قطعة ارض في منطقة مينا، الحصن العقارية تطل على خليج السان جورج وتقع بالقرب من المبنى الجديد لنادي الضباط المقابل لفندق "فينيسيا". وسيشيد على جزء من العقار مبنى مخصص لمجموعة "ليبانون انفست" وبالبقية ستكون بالاضافة لزيائتها.

ويشمل المشروع نحو ٣٠٠٠ متر مربع من البناء تتضمن ٤ طبقات فوق الارض واربع طبقات تحت الارض، ويحتوي على مجال تجارية ومكاتب وشقق سكنية.

في مناسبة زيارة رئيس مجلس الشيوخ الالماني "بوندنسراط" ورئيس مجلس وزراء ولاية ساكسونيا السفلى غيرهارد شرودر، نظمت مساء أمس الجمعة اللبنانية - الالمانية للاعمال، في رحابة السفير الالماني بيتر وبيتيغ ندوة في فندق "ماريوت" عن العلاقات الاقتصادية بين البلدين، شارك فيها، الى شرودر، وزير الاقتصاد والتجارة ياسين جابر، ورئيس الجمعية توبيغ غرغور، في حضور وزير الاصلاح الداري بشاره مهرج والنائبين محمد يوسف بيوضون ومومن فارس، ورئيس غرفة التجارة والصناعة والزراعة في بيروت وجبل لبنان عدنان القصار، ورئيس غرفة رياض ادريس، وجمع كبير من اركان الميئات الاقتصادية ورجال الاعمال اللبنانيين والالمان والWolf الاقتصادي المرافق للرئيس شرودر.

النشيدان الوطنيان اللبناني والالماني افتتحا ثم رحب السفير وبيتيغ بالحضور وبالضيف الالماني لافتاً الى موقعه في المانيا كزعيم للحزب الاشتراكي الديموقراطي ومرشحه لمنصب المستشارية في ايلول المقبل، الى مسؤوليته في رئاسة مجلس الشيوخ وزيراً ولاية ساكسونيا، وشكراً لزيارةه ببروت املاً بالمزيد من تطوير العلاقات بين البلدين لاسيما الاقتصادية، كما عرف بالوزير جابر والسيد غرغور.

وتكلم شرودر بالالمانية شاكراً منظمي اللقاء، وقال: "انا آت من بلد لديه خبرة في الاعمار بعد الحرب والمعروبات التي تواجه الاعمار في مثل هذه الظروف". واذ ابدى تأثره بما حققه لبنان من تقدم اعماري ونهضة في السنوات الاخيرة قال: "من هنا تحدث وتنطلع الى السلام في المنطقة، ونحن نعمل من اجل هذا السلام، والخبرة الالمانية تفيد ان السلام يحقق التنمية الاقتصادية المنشودة، ولا تنمية من دون سلام".

واشار الى الاستثمار في لبنان والمنطقة والى "العلاقة بين الاقتصاد والسلام". وقال ان الشعب اللبناني يطبع لتأسيس حياة جديدة ونمو اقتصادي واثنا كالمان واوروبيين نحاول ان نلعب دوراً كالولايات المتحدة، ولا ننسى ان اوروبا كانت وراء اتفاق اوسلو وعملية السلام". وأضاف: "نحن نتطلع الى علاقات اقتصادية نامية بين لبنان والمانيا، ونخطط الى التعاون بين رجال الاعمال في البلدين، والى العلاقات التجارية والاتفاقات بين الطرفين، وهذا النوع من التعاون هو ما نحتاج اليه في عملية السلام حالياً. وتعزيز التعاون بين ولاية ساكسونيا خصوصاً وبينان، فتحنا مكتباً لذلك في بيروت لدعم التعاون بين اللبنانيين وساكسوني اقتصادي، واحد المحسني قد تسلم منصب مدير هذا المكتب وممثلاً رسميًّا لنا".

### الحوت الى اجتماعات "ايوكو"

### طيارو "الميدل ايست" الغوا اضراباً

### كان مقرراً لـ٦ ساعات اليوم

ولحق ضرراً بالشركة، اتّجع وفد من النقابة في طيران الشرق الوسط الخطوط الجوية اللبنانية لـ٦ ساعات اليوم (من السادسة صباحاً حتى الثانية عشرة ظهراً)، وكانت النقابة قررت امس تفريداً لبعض المطالب ومن بينها سلفة على غلاء المعيشة وواقع ٥ في المئة، وامور تتعلق بتسوية اوضاع المهنديين الجويين الذين انتفت الحاجة الى وجودهم في الطراز الجديد من الطائرات الى جانب قائد الطائرة ومعاونه.

وطالّب النقابة بان يتحول المهنديون الى طيارين مساعدين، وتوافق الادارة على ذلك شريطة عدم اعتماد ساعات طيرانهم كأساس في تغيير طبيعة عملهم وبعد اخضاعهم دورات تدريب.

وبلغ عدد الطيارين من "الميدل ايست" يوم الخميس ٢٦-٣-١٩٩٨. تمثل روادتهم ٣٣ في المئة من الرواتب الاجمالية في الشركة.

بعد بيان اصدرته النقابة بتؤكد الاضراب، وردت عليه الادارة باعتبار الاضراب "غير قانوني وبخلاف الاصول المرعية الاجراء"

النَّصَارَ

أسعار العملات في بيروت (ل.ل.)

الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	الفرنك الفرنسي	السويسري	المارك الالماني	اللير الاليطالي	الفرنك البلجيكي	المولندي	الياباني	الاسوسيوني	البيزببا	الاف فرنك افريقي	الدولار الكندي
١٥١٥,٥٠	٤٥٤٢,٣٥	٤٤٦,٤٥	١٠١٧,١٥	٨٢٩,١٥	٠,٨٤	٣٩,٨٥	٧٣٤,٤٠	١١,٣٥	١٨٨,٣٠	٩,٣٠	١٠١٧,١٥	١٠٦٧,٨٠
١٥٤٨,٠٠	٤٥٥٣,٣٥	٤٤٨,٤٥	١٠١١,١٥	٨٣٣,١٥	,٨٦	٤٠,٨٥	٧٣٨,٤٠	١٦,٣٥	١٩٠,٣٠	١٠,٣٠	١٠٤١,١٥	١٠٧١,٨٠
الليرة السورية	التركية	الصوري	البحرياني	العربي	الاردني	الدینار	درهم	الريال	الليرة	الشلن	الدراخما اليونانية	النمساوي
٣٤,٦٠	٤٤٤,٥٠	٤٤٨,٥٠	٤٠٤٤,٥٠	٣٩٤٣,٠٠	٢١٤٤,٧٥	٤٩٦٥,٨٠	٤١٦,٥٠	٤٠٣,٧٥	٤١٦,٣٥	٤٨٤٥,٥٥	١١٧,١٥	٤,٤٠
٣٤,٦٠	٤٤٨,٥٠	٤٤٤,٥٠	٤٠٤٤,٥٠	٣٩٦٣,٠٠	٢١٥٤,٧٥	٤٩٩٥,٨٠	٤١٦,٥٠	٤٠٧,٧٥	٤٠٢,٤٥	٤٨٥٥,٥٥	١١٩,١٥	٥,٥٠

سعر إقفال الدولار الأميركي: ١٥٦١,٧٥ ل.ل.

## أسعار الذهب والفضة (ل.ل.)

الليرة الانكليزية	الليرة الاربانية	الليرة العثمانية	البيزو مكسيكي	عيار ٩٩٥ ذهب	النونية الذهب	النونية الفضة	كيلو الفضة	كيلو الذهب	اوونصة الفضة
١٢٥٠٠	١١٥٠٠	٩٨٠٠	٥٤٠٠٠	١٤٣٠٠٠٠	٤٥٠٠٠	٣٠٧٠٠	٣٠٧٠٠	٩٦٠٠٠٠	اوونصة الفضة
١٣٥٠٠	١٢٥٠٠	١٠٣٠٠	٥٥٠٠٠	١٤٨٠٠٠٠	٤٦٠٠٠	٣١٧٠٠	٣١٧٠٠	٩٧٠٠٠٠	اوونصة الفضة

## أسعار العملات الأجنبية

الدولار الكندي	وحدة النقود الورقية	الفرنك الفرنسي	المارك الالماني	اللير الايطالي	اليورو الياباني	اليين	الفرنك السويسري	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	كندا
-	١,٥٤٣٠	٠,٣٢٠٤	٠,٧٧٣١	٠,٠٠٧٨	٠,١٠٩٧	,٩٤٥	٣,٣٦٤٦	١,٤٩٦	.....	الاتحاد الأوروبي .....
٠,٣٤٢٨	-	٠,١٥٤٤	٠,٥٠٣٧	٠,٠٠٥١	٠,٠٧١١	,٦١٦٨	١,٥٤٣٢	٠,٩٦٠	.....	فرنسا .....
٤,٤٦٤٧	٦,٧٥٨٢	-	٣,٣٥٢٠	٠,٠٣٤٠	٠,٤٧٥٧	٤,١١٣٦	١٠,٣٦١	٦,١٢٥٥	.....	المانيا .....
١,٩٥٩٥	١,٩٨٦٢	٠,٤٩٨٣	-	٠,٠٠١٠	٠,١٤١٩	١,٤٢٤٣	٣,٦٧١٢	١,٨٦٥	.....	إيطاليا .....
١٦٧٧,٥٦	١٥٨٠,٩٩	٣٩٤,١٢	٩٨٠,٨٨	-	١٣,٩٩١	١٣٠,٦٩٤	٣١٧,٩٤	١٨٠,٠٧٥	.....	اليابان .....
٩١,٧٩	١٤٠,٦٠	٣١,١٤	٧٠,٨٢	٠,٧١٨٨	-	٨٦,٧٢	٤١٦,٩٨	١٣٠,٠	.....	سويسرا .....
١,٥٨٥	١,٢٢٥	٠,٤٦٧٣	٠,٨١٦٨	٠,٠٠٨٣	٠,١١٥٩	-	٤,٥٠٠	١,٩٩١٥	.....	بريطانيا .....
٠,٤٣٣٤	٠,٧٤٨٩	٠,٥٧٤٦	٠,٣٦٥٥	٠,٠٠٣٢	٠,٣٩٦٣	٣,٩٩٦	-	٠,٥٩٦٥	.....	الولايات المتحدة .....
٠,٧,٩١	١,٨٦٢	٠,١٦٣٢	٠,٤٦٧٨	٠,٠٠٥٦	٠,٠٠٧٧	,٦٦٩٣	١,٧٤٠	-	.....	كندا

بورصة بيروت

اسهم من بنك بيروت "ج"، و٣٤٠٠ سهم من شركة رسامي يونيس و٣٠٠٠ سهم من شركة الترابة اللبنانيّة.

وتراجع مؤشر لبنان والمهر للأسهم واقفل على ٤٩,١٠١ نقطة، وكذلك مؤشر ليبانون انفست لاسعار الأسهم "Lispri" واقفل على ٥٩,٩٥، وتراجع مؤشر ليبانون انفست لاسهم المصارف اللبنانيه واقفل على ٦٨,١٠٠ نقطة.

١٩٩٨/٣/٢٥ هنا حركة الورقة ليوم الاربعاء

اسم الشركة	آخر تاريخ تثبيت التثبيت المثبتة الكمية عدد سعر القسمية	الشركة	آخر تاريخ آخر تثبيت التثبيت المثبتة الكمية عدد سعر القسمية	الشركة
سواليدير أ للثبيت الأول	١٤٣٠٤ ٨٩٣٤٩ ٥٠٦٦١ ٩٨/٣/٢٤ ١١	بنك عودة "ج"	١٧٥٠٠ ٤٤٩٠٠ ٣٥٢٤٧ ٩٨/٣/٢٤ ٣٠	- ٤٥٦٥٥ ١٩٨٨
سواليدير أ للثبيت الثاني	٦٢٣١٨ ٨٩٣٧٧ ١٥٣٧٦ ٩٨/٣/٢٤ ١١	بنك بيروت "ج"	١٧٥٠٠ ١٤٠٩٤٣ ٣٤٠٢٣ ٩٨/٣/٢٤ ٧ ١/١٦	١٠٧٤٧ ٩٠١٠
سواليدير ب للثبيت الأول	٦٢٣١٨ ٩٨/٣/٢٤ ١١ ٧/٨ ٩٨/٣/٢٤ ١١	شركة رسامي يونس	١٧٥٠٠ ٣٤٠٠ ١٣٩٥٥ ٣ ٨/١٦ ٩٨/٣/٢٤ ٣ ٨/١٦	٥٣٣٦ ٣٤٠٠
سواليدير ب للثبيت الثاني	٦٢٣١٨ ٩٨/٣/٢٤ ١١ ٧/٨ ٩٨/٣/٢٤ ١١	شركة التربية اللبناني	١٧٥٠٠ ٣٠٠٠ ٣٠٠٠ ٩٨/٣/٢٣ ١ ٥/٢٣	٧ ١٧٦٠ ٣٠٠٠
البنك اللبناني للتجارة	٧٧٩٣ ١٤٠٣١٥٥ ٤٠٠٠ ٩٨/٣/٢٤ ١١ ٤٠ ٩٨/٣/٢٤ ٤٠	اترنيت اترنيت (اكتتاب رأس المال "حق ٤" الاسمنت الابيض (الحامله)	١٨٠٧١ ٥٤٦٠ ٦٦٧٤٩ ١٠١٣٨ ١١ ٧/٨ ٩٨/٣/٢٤ ١١	٥ ٤٧١١ ٣٤٣٥٠ ١٤٥٢٣ ٩٨/٣/٢٤ ١ ٤٥٢٣
القيمة السوقية: ٤,٤٧٣,٥٠٨	١٤٠٣١٥٥ ١٩٣٤٩ ٤٠٠٠ ٩٨/٣/٢٤ ٤٠ ٤٠	الاسمنت الابيض (اسي) يونسبراميك اسي (أ) يونسبراميك اسي (ب) لامله (ث)	١٨٠٧١ ٣٥٠٠ ١٤٣٧٨٢ ١١٣٣٥ ١١ ٧/٨ ٩٨/٣/٢٤ ١١	٥ ٤٥٦٥ ١٠٠ ٩٨/٣/٢٤ ٣
مجموع الاسم المتداولة: ٧٧٩٣	١٤٠٣١٥٥ ١٩٣٤٩ ٤٠٠٠ ٩٨/٣/٢٤ ٤٠ ٤٠	يونسبراميك لامله (ث)	٣٠٤٣٥ ٤٠٠٠ ١٩٣٤٩ ٤٠٠٠ ٩٨/٣/٢٤ ٤٠ ٤٠	٢٩٤٨ ٩٠٠ ٩٨/٣/١٣ ١ ٣٠/٣٢

# سلة النادي العربي: خرج الرياضي وتأهل الحكمة وبوفاريك وخطا الاتحاد السعودي نحو الصعود بفوز كبير على الملال

## ٤ مباريات اليوم

وتقام اليوم اربع مباريات، اثنتان في مجمع قفاد شهاب الرياضي في جونيه في تمام الدور الثاني للرجال، الحكمة (لبنان) - وداد بوفاريك (الجزائر) (الساعة ١٨.٠٠)، بلدية اسطولوي (الجزائر) - الاتحاد (ال سعودية) (الساعة ١١.٠٠)، بينما تجري مباراتان في ترتيب المراكز على ملعب النادي الرياضي غزير، الملعب التابلي (تونس) - التضامن الزقاق (لبنان) (الساعة ١٧.٠٠)، قطر (قطر) - الاهلي (الامارات) (الساعة ١٩.٠٠). وترتاج فرق السيدات استعداداً للدور نصف النهائي غداً.

## قاد المباراة الحكمان الدوليان الجزائري

عبد الرحمن مكي والقطري جمال السويد.

### انتربانيك - الاهلي

وعلى الملعب عينه، حققت سيدات انتربانيك فوزهن الاول على الاهلي القاهري المصري، بفارق سبع نقاط ٥٧-٤٥ (الشوط الاول ٣٠-٢٨)، وسجلت له تسرين دندن نقطة، بينما سجلت للاهلي رحاب الغمامي ٢٨ لako ياتاك والتونسي منجي مبارك.

قاد المباراة الحكمان الدوليان السعودي عبد الله الشعيل والجزائري خير الدين يوس.

## الاهلي صيدا فقد حبيب بشروش

فجع النادي الاهلي صيدا امس بالوفاة المفاجئة لدارس مرماه الرقيب اول في قوى الامن الداخلي حبيب احمد بشروش الذي وافته المنية اثر عارض صحي طارئ ولم يتجاوز ٤٧ ربيعاً. وكان لوفاته رثة اسى في اوساط النادي والاواسط الرياضية، وشييع في مأتم حاشد في بلدته جبوش - البطيبة.

ولد في بلدة جبوش في ٢٣/٤/١٩٧١. تطوع في قوى الامن الداخلي برتبة رقيب متمن في ١٩٩٣/١١/١٥. رقي الى رتبة رقيب اول في ١١/١٩٩٧. نال تنويم المدير العام لقوى الامن الداخلي اذ كان من الجيلين في دورة التنشئة التي تابعاها في محمد قوى الامن الداخلي وجاء ترتيبه الاول. انتسب الى النادي الاهلي في ٤٥/٨/١٩٩٠. شارك في اكثر من متنبي مبارزة رسيبة وودبة في الدوري والكأس في الدراجتين الاولى والثانية. اظهر مستوى فنياً عالياً هذه السنة اذ لم تهتز شباكه خلال عشر مباريات. وصد ثلاثة ضربات جزاء.

## اتحاد رفع الالقال

قرر الاتحاد اللبناني لرفع الالقال والقوة والتربيه البدنية تكليف رئيس الاتحاد العربي لرفع الالقال ملیح عليوان الاتصال باللجنة المنظمة للدورة الرياضية العربية التاسعة في الاردن سنة ١٩٩٩ لاراج رفع الالقال للسيدات في برنامج الدورة، وحضور الجمعية العمومية للاتحاد العربي لرفع الالقال في الجزائر في حزيران.

وقررا ايضا تنظيم بطولة الجبل في كمال الاجسام في ٩ ايار في قاعة النادي الخاص في رومية، وتأنجيل تنظيم بطولة الشمال في كمال الاجسام الى ١٧ ايار.

## اتحاد الكورة الطائرة

قررت اللجنة العليا للاتحاد اللبناني لكرة الطائرة تثبيت صعود كل من نوادي الادب والرياضة كفرشيم والشعبي النادي الشياح والحركة الاجتماعية عبرين الى الدرجة الاولى الفئة "ب". وطالبت جمهور النادي بالامتناع عن المتناففات والشعارات الطائفية والسياسية في مباريات البطولة تحت ظائلة اتخاذ عقوبات قاسية.

ووافقت على المشاركة في الاسبوع الاول من ٢٠ نيسان الى ٢٦ منه.

وافتلت اللجنة المنظمة لبطولة النادي الاسيوية العاشرة التي تقام في لبنان من ٩ ايار الى ١٧ منه من: شحادة القاصوف رئيساً، وليد يوسن مديرها للبطولة، انطوان اسطيفان وجان همام وسمير عباس ونبيل الترك واميل جبور وفخر ياخوس وجورج ذوري ورفيق خضر.

وكفلت نادي الشبيبة البشريه بطل لبنان تنظيم بطولة النادي العربي السابعة عشرة في شهر تشرين الثاني بعد موافقة الاتحاد العربي.

## مهرجان الجامعات

في مهرجان الاتحاد اللبناني للجامعات، احرز بطولة دورة الكورة الطائرة للاناث على ملاعب الجامعة اللبنانية الاميركية بيروت، اللبنانية الاميركية بفوزها في المباراة النهائية على كلية الهندسة في الجامعة اليسوعية ٢ - ٠.

وتقام مباريات كرة السلة للسيدات السبت في قاعة الجامعة الاميركية في بيروت. واحرز بطولة دورة الشطرنج للفرق في جامعة بيروت العربية، الجامعة الاميركية برصيد ١٩ نقطة، وحلت الجامعة اللبنانية ثانية ١٣، وجامعة بيروت العربية ثالثة ١١.

## محمد يحيى ونجيم والي وسمير مهناوي

وتقى الدين صراوي اخر قبل النهاية ٩، هدائق لارتكابه خسارة اخطاء) ونبيل عليان واسماعيل كيسى ومحمد اسماعيل وخالد المهاوى.

ومثل الرياضي: وليد دمياطي وغازي بستانى وMaisel Kambourane وفؤاد ماضى وباسير الحاج روبيه عماد وبول اسطيفان.

قاد المباراة الحكمان الدوليان السلفاكى لاكو ياتاك والتونسي منجي مبارك.

### الاتحاد - الملال

وخطا الاتحاد السعودي خطوة كبيرة نحو الدور نصف النهائي، بفوزه على الملعب عينه على مواطنه الملال في المجموعة الثانية للدور الثاني، بفارق ٤٤ نقطة، (الشوط الاول ٣٦-٥، ٤٥-٣٦)، بعد مباراة سيطر الفائز على مجرياتها تماماً بالتغلب عبر الجنة وفتح ثغرات في الدفاع الملاوي. وسجل له علي مايكل سلوبيري ١١ نقطة للملال.

ويواجه الفائز مساء اليوم بلدية اسطولوي الجزائري، في مباراة يسعى فيها الثاني الى الفوز بفارق يتعدي ست نقاط لاخمان صعوده الى الدور نصف النهائي مع الاتحاد.

مثل الاتحاد: عادل الجنيني وغسان النعاعوي وعلى الغربي وحسن الروانى وبيل بفاريس وبروك العربي وعثمان فلاتة ونادر امان وعلي السنجانى.

ومثل الملال: محمد الهادي وتركي التركي ونبيل امين ومحمد مباركي ومحمد برناوي ومايكل سلوبيري وابراهيم البيشى وفيصل الميزع.

قاد المباراة الحكمان الدوليان التشيكى ايفان زاغارا والبنانى نقولا فلاطى.

### الريان - التضامن

وعلى ملعب النادي الرياضي غزير، فاز الريان القطري على التضامن الزقاق بفارق ٢١ نقطة، (الشوط الاول ٣٠-٢١، ٤٢-٣١)، في المجموعة الاولى لترتيب المراكز. واشتراك الفريق اللبناني عدداً من اللاعبين الناشئين.

قاد المباراة الحكمان الدوليان المصري ماجد الدالي والاماراتي محمد الشمرى.

### الصفاقسي - الملعب

وححقت سيدات الصفاقسي التونسي فوزهن الثالث في المجموعة الاولى على الملعب التونسي بفارق ٤٤ نقطة، (الشوط الاول ٤٠-٤٣، ٤٣-٤٤)، في المباراة التي اجريت بينهما بعد ظهر امس على ملعب ستنتير دميرجان في ضبيه. وتتصدر الفائز ترتيب المجموعة وسجلت له بنان بن صالح ٦٩ نقطة، في حين سجلت للملعب اندوتى نادي ١١ نقطة، علماً ان فريقهما حل ثانياً في المجموعة، وتأهل مفارق نقاط المباريات التي جمعته وانتربانيك والاهلي المصري.

## كتب ناجي شربيل وجوزف حربان:

تأهل الحكمة (لبنان) وداد بوفاريك (الجزائر) للدور نصف النهائي من بطولة النادي العربي الثانوية عشرة للرجال في كرة السلة، بينما يتأهل الاتحاد اللبناني لكرة السلة، بعدهما الفرق الجزائري المهزبة الثانية بالنادي الرياضي (لبنان)، في المجموعة الاولى للدور الثاني واخرجه من البطولة. بينما خطأ الاتحاد (ال سعودية) نحو التأهل لهذا الدور بفوزه الكبير على الملال (ال سعودية). وفي البطولة الثامنة للسيدات، تأهل الصفاقسي والملعب التونسيان، بعدما احرز الاول بطولة المجموعة الاولى، وتتفوق الثنائي بفارق واحد في الالاف من حسابات النقاط على الاهلي (مصر) وانتربانيك (لبنان) على اثر تساوي الفرق الثلاثة نقاطاً.

ويلتقي في الدور نصف النهائي للسيدات غداً: الصفاقسي (تونس) - المومتنمن (لبنان)، سبورتنج (مصر) - الملعب (تونس)، على ان يحدد الاتحاد العربي لكرة السلة اليوم مكان اجراء المباريات وموعدها.

### الرياضي - وداد بوفاريك

وخرج الرياضي بطل لبنان ١٩٩٧ من البطولة، بعدما لقي خسارته الثانية في المجموعة الاولى للدور الثاني، امام وداد بوفاريك الجزائري بفارق ١٦ نقطة، (الشوط الاول ٤٥-٤٣، ٤٣-٤٥)، التي اجريت بينهما مساء امس في مجمع فؤاد شهاب الرياضي في جونيه. ويخوض الفائز مباراة قمة مساء اليوم مع الحكمة تحديد المركبين الاول والثانى في المجموعة.

وجاءت المباراة سريعة، وتكتنفها التنسيدات البعيدة، وبفضل الاجراءات السريعة، وخصوصاً الثالثة منها، وسجل لهم محمد يحيى ٣٤ نقطة بينما يسجل رميات ثلاثية، وسمير مهناوي ٢٤ نقطة ونجمي والي ١٦ نقطة وصانع الالعب فرج الله هارونى ١٤ نقطة بينما اربع رميات ١٥ رمية علماً ان لاعب وداد بوفاريك سجلوا ١٥ رمية ثالثة في مقابل اربع للرياضي الذي طبق لامبوع خطوة دفاع المنطقة دون جدوى لاجادة منافسيهم التنسيدات البعيدة، ثم عندوا طريقة اللعب في بداية الشوط الثاني وفرضوا الرقابة اللصيقة رجلاً لرجل، فقلصوا الفارق الى خمس نقاط ٦٦-٦١، قبل ان يستعد الجزائريون المبادرة ويرفعوا الفارق الى ١٨ نقطة في معظم فترات هذا الشوط.

وسجل للرياضي الاميركي مايكل كامبرلاند ٥ نقاط بينما ثانى رميات ١٥ رمية هارونى ١٦ نقطة والاعاب وليد دمياطي ١٦ نقطة وكل من ياسير الحاج وفؤاد ماضى ١٥ نقطة، بينما تلا ثالث رميات ثلاثة للثانى، وغازي بستانى ١٢ نقطة، وبدا ان اللبنانيين خرجوا من اجواء المباريات ولم يتمكنوا من مشاركة منافسيهم لضعف لياقتهم البدنية.

مثل وداد بوفاريك: فرج الله هارونى

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها  
وديعة قسطنطين ابو مراد  
ارملة المرحوم غطاس ابو مراد  
اولادها خليل وعائالتها  
وسمير وعائالتها  
وغسان وعائالتها  
بناتها كلمنص زوجة ايلي استفان (في  
المهر)  
والدكتورة سميرة ارملة المرحوم الدكتور  
بيشل شرباني  
يغونها بمزيد من الاسى.

آل السيتي ورققاوی  
يغونها بمزيد من الاسى والتسلیم بقضاء  
الله تعالى عيدهم المرحوم  
**ال الحاج عبد القادر حسن السبتي**  
والد المرحوم الحاج حسن السبتي  
زوجته سعاد عبدالله فرققاوی  
اولاده وفاء ورامز وليلي وندی  
اشقاءه انور ويهي والمرحوم الحاج  
مددوه  
شقيقاته الحاجة امية وال الحاج حية  
والدكتورة منور وممدودة وفاطمة والمرحومة  
الجاجة فتحة  
اعمامه المرحومون الحاج محمد والجاج  
محمد والجاج حسين والجاج عبد الرحمن  
ابنه عمه الحاج جيل والجاج عثمان والجاج  
عبد الليل  
صرهاء لبنيته الحاج هشام السبتي ورامي  
الزين  
اصهاره لشقيقاته الحاج عثمان السبتي  
والجاج شقيق عبد الوهاب والدكتور عرابي  
مضطه وصلاح ييدش والمرحومون عز الدين  
فرققاوی والدكتور زياد قاسم.  
الاسفون آل السبتي ورققاوی والزین  
وصيادي عبد الوهاب ويدش وقاسم.  
--

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها  
**أوجيني نصر الدين**  
ارملة المرحوم الياس يوسف مشعلاني  
اولادها الحامي جوزف وموريس وجورج  
وعصام وعائالتهم  
بناتها عائلة المرحومة عايدة جوزف  
البشراني  
ليلي زوجة جان صبوره وعائالتها  
وسهام زوجة الياس المشعلاني وعائالتها  
يغونها بمزيد من الاسى.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه  
**عصاف جرجس عزيز**  
زوجته انيسة حرقوش  
اولاده اميل وعائالتة ومارون وعائالتها  
وليندا زوجة الياس ابو زيد حرقوش وعائالتها  
ووداد ارملة المرحوم الياس عزيز اولادها  
ومتن زوجة جان عواد وعائالتها  
يغونها بمزيد من الاسى.

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها  
**ميلايا اسعد الغوري**  
ارملة المرحوم نجيب شديد  
اولادها الزميل ادمون وليندا ارملة  
المرحوم الياس ابو زيد وندا زوجة دبيع  
الناشف وعائالتهم  
شقيقاما المرحوم داود وبشارة الغوري  
يغونها بمزيد من الاسى.

انتقل الى رحمته تعالى في الرياض  
(المملكة العربية السعودية) المأسوف علي  
شباء

**الاحاج نجاتي محمد بدر الدين**

اولاده محمد ونتالي وستان  
شقيقاه محمد نجت ومحمد نهاد  
اضرروملي (ابو هشام)  
الاسفون آل اضرروملي ومقاتي وبرجاوي  
وجامد وصبرى وفهمى وغلابيني وانسباًهم.  
--

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه  
**مارون الياس مارون**

زوجته حسيبة نعيم خوري  
--

روحة الفقيد غربتا جورج بدارو  
ولده عماد  
ابنته ماجدة  
شقيقه رينه طانيوس غلام وعائالتها  
عائلات شقيقاته المرحومة سلوى عقل  
والمرحومة ادما حداري  
والمرحومة كلير زريق  
شقيقته ليل وابلاها  
يغونها فقيدهم الفالي المأسوف عليه  
**الدكتور روبيط طانيوس غلام**  
--

اولادها يوسف مسلم وعائالتها  
وهرجس مسلم وعائالتها  
وحننا مسلم وعائالتها  
والياس مسلم وعائالتها  
ونجلاء ارملة المرحوم طانيوس مسلم  
واولادها  
وابيلا مسلم  
وانسباًها مسلم  
**سارة سليم الخوري مسلم**  
ارملة المرحوم مارون منصور مسلم  
--

انتقل الى رحمته تعالى فقيتنا الفالي  
شباء

**فارس نسيب سماحة**  
والدته سلوى جرجس ابو سمرة  
شقيقه جورج نسيب سماحة وعائالتها  
وندل زوجة داود جرداق وعائالتها  
وليلي زوجة ميشال واكيم  
يغونها بمزيد من الاسى.  
--

روحة الفقيد هدى اميل كامل  
اولاده بيار وعائالتها (في المهر)  
وبول وعائالتها

والبيه  
وابيل وعائالتها  
بناته مارسييل زوجة فارس ابو رحال  
وعائالتها

ومارغو زوجة جوبل مارفر  
شققاوه انطوان وعائالتها  
والفرد وعائالتها (في المهر)  
عائلة شقيقة المرحوم البير  
عائلة شقيقة المرحوم جوزف  
شقيقة مارغريت زوجة فريد الفصين  
وعائالتها (في المهر)  
وعومن عائلات مسعود وكامل وهاريس  
والبرجيني وتايلر ولو رحال ومارفر والفصين  
وجير وطحمة وصفيه وانسباًهم في الوطن  
والمهر يغونها بمزيد من الاسى فقيدهم  
الفالي المأسوف عليه  
**انيس خليل مسعود**  
النتقل الى رحمته تعالى امس الاربعاء  
٥ اذار.

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها  
**ليلي خوري**  
زوجة غسان حداد  
بناتها فدي وسمر وزينة وميريم.  
--

ابنها الدكتور ايلي جبرائيل صوابا وعائالتها  
بناتها ريموند ارملة المرحوم ابيس هارون  
وعائالتها

ونهى زوجة نعوم مزرن وعائالتها  
ونديا زوجة القاضي فوزي داغر وعائالتها  
شقيقها ميلاد خليل اصاف وعائالتها  
رزق وعائالتها  
عائلة المرحومة انطوانيت جوزف فرداحي  
وعائلة المرحومة جوزفين جوزف سركيس  
وسالها ومارون مزرن داغر وغضول والخازن  
ورزق وقرداحي وسركيس وعموم عائلات  
الشوير يغونها بمزيد من الاسى فقيدهم  
**برت خليل اصاف**

ارملة المرحوم الدكتور جبرائيل صوابا  
المتنقلة الى رحمته تعالى صباح الثلاثاء ٤  
اذار.

انتقلت الى رحمته تعالى فقيتنا الفالي  
بهية دخل شاهين  
أشقاوة المرحوم المربى سميحة شاهين  
وعائالتها  
والمرحوم المحامي حبيب شاهين وعائالتها  
والمرحوم الدكتور ميشال شاهين وعائالتها  
والمرحوم جورج شاهين وعائالتها  
شقيقاتها ذكية زوجة جرجي رحال  
وعائالتها  
وسلوى زوجة جوزف حدا وعائالتها  
يغونها بمزيد من الاسى.  
--

انتقل الى رحمته تعالى فقيتنا الفالي  
**الاحاج عبد الكرييم توفيق كشلي**  
(ابو رفيق)  
اولاده رفيق والمهندس رياض وجميل  
والمهندسين عبد الرحمن  
اشقاوه الاستاذ محمد سعيد واحمد  
والمهندسين مصطفى  
صرهاء سليم شاتيلا ومنار النجار  
اصهاره ابيس وزينه ابو ضاهر والدكتور  
محطف فواز والمرحوم محمد كبريت (ابو  
سليم).  
الاسفون آل كشلي وبابا وشاتيلا ونجار  
وانسباًهم.  
--

انتقل الى رحمته تعالى فقيتنا الفالي  
الاستاذ العربي المحامي  
**يوسف مصطفى سوبرة**  
والد ايمن ووسيم ومحمد كمال ومنيه  
زوجته امية مهبي الدين عاليه  
شقيق زكريا مفاطمة سوبرة  
عم الشيخ مصطفى زكريا سوبرة  
صر ناجي وعمر ونزار والمهندسين اسامه  
وطارق وسلامة والمرحوم المهندس حسان  
عليه  
عيشه الدكتور حسني الجذوب.  
عيشه سوبره وعاليه وشوقى وبليق  
والمجذوب.  
--

الجمعية اللبنانية لتقديم العلوم  
تنفی بمزيد من الاسى  
**الدكتور حافظ قبستي**  
أبنينا العام سابقاً وأحد مؤسسيها

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها  
**اميلا اسعد ابو سماح**  
ارملة المرحوم نعمة الله بطرس بعقليني  
رئيس الادلة الجنائية سابق  
ابناتها امل بعقليني شربل وابنتها وهي  
زوجة روجية غزيري وعائالتها  
ابن أخيها اسعد شكري ابو سماح  
وعائالتها

علىيدة زوجة اسكندر سليم وعائالتها  
ليلي زوجة روك بحية وعائالتها  
ابنة عمها المرحوم طانيوس مارغو مجيد  
معماري واولادها وعائالتهم  
اولاد المرحوم سلفها الدكتور الياس  
بعقليني وعائالتهم  
--

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها  
**رشيدة يوسف الاشرف**  
ارملة المرحوم الخوري طوبوا الشقر  
ولداتها الخوارساق دومينيك وسليلا  
ارملة المرحوم ابيل ولدتها المهندس جرجي  
وعائالتها  
بناتها بيللا زوجة كرم يونس وعائالتها  
ونديا وجولي وكارولين  
شقيقها جورج  
شقيقها وعائالتها وابياس زوجة صقر ابو  
فاضل وعائالتها وبولين وسلين  
تسليما لمشيخة الله تفعى فقيتنا المأسوف  
عليه

**سهيل مصباح اللادقي**  
ولده مصباح  
زوجته سعاد محمود الجارودي  
شقيقاه جورج ريق وكمال اللادقي  
شقيقاه نهاد ارملة المرحوم الدكتور  
فؤاد ابو ظهر والمرحومة مي مصباح اللادقي  
بننا أخيه سناء ولينا زوجة مانى عثمان  
الدنا  
ابنه عمه الحاج حبي الدين ووليد وعمر  
جارودي  
عداؤه الحاج رشيد شهاب الدين وجميل  
فانوس ومحمود الكبي.  
الأسفون آل اللادقي ودعيبول وجارودي  
والدنا وابو ظهر وشهاب الدين وفانوس  
وكبي.  
--

انتقل الى رحمته تعالى المغفور له  
**الاحاج أحمد نور الدين برهاني**  
ولده محمد سمير  
شقيقه محمد خير الدين برهاني  
أصهاره هشام جمعة وابراهيم توفيق  
محمود وعباس حسن السمييل والمرحوم  
وفي زنتوت  
عم محمود ومروان وعدنان برهاني.  
الأسفون آل برهاني وزنتوت وانسباًهم.  
--

عميد كلية الاداب والعلوم الانسانية  
رابطة الاساكندة المتفرجين في الجامعة  
اللبنانية - كلية الاداب - فرع صيدا  
زوجة الفقيد ليلي العلم  
اولاده عبد ولافا ورين  
شقيقه مكييل وايوب  
يغون فقيدهم الفالي المرحوم  
**الدكتور ابراهيم رزق الله ايوب**  
انتقل الى رحمته تعالى عميد آل فرحت  
**الاحاج نجيب علي فرحت**  
الأسفون آل فرحتات وعموم اهالي بلدة  
بيت شاما.